

Manual do Sistema Multimídia

RAV4 HV



TOYOTA

Pensando mais longe

Guia rápido	<ul style="list-style-type: none">• Visão geral do sistema básico	1
Funções básicas	<ul style="list-style-type: none">• Informações a serem lidas antes da operação• Como definir as configurações iniciais antes da operação	2
Sistema de áudio e vídeo	<ul style="list-style-type: none">• Como ouvir o rádio• Como ouvir música e assistir vídeos	3
Sistema de comando de voz	<ul style="list-style-type: none">• Como operar o sistema de comando de voz	4
Sistema de monitoramento periférico	<ul style="list-style-type: none">• Verificar a área ao redor do veículo	5
Telefone	<ul style="list-style-type: none">• Como operar o telefone (Sistema viva-voz para telefones celulares)	6
Serviço do pacote de aplicativos	<ul style="list-style-type: none">• Como operar o serviço do Pacote de Aplicativos	7
Índice	<ul style="list-style-type: none">• Como pesquisar por ordem alfabética	

Introdução	6
Leitura deste manual.....	7

1 Guia rápido

1-1. Funções básicas

Visão geral dos botões	10
Tela “Menu”	12
Ícone de condição.....	13
Tela “Setup” (Configuração) ..	15

2 Funções básicas

2-1. Informações básicas antes da operação

Tela inicial.....	18
Tela de toque.....	19
Tela principal	21
Inserir letras e números/operação da tela de lista.....	22
Ajuste da tela	26
Conexão entre o visor multifunção e o sistema.....	28

2-2. Configurações de conectividade

Registrar/Conectar um dispositivo Bluetooth®	29
Detalhes da configuração Bluetooth®	34
Conectar-se à internet/ Miracast™ / via Wi-Fi®	42

2-3. Outras configurações

Configurações gerais.....	46
Configurações de voz	49

3 Sistema de áudio e vídeo

3-1. Operação básica

Referência rápida	52
Alguns princípios básicos	53

3-2. Operação do rádio

Rádio AM/FM.....	58
CD.....	60
CD de vídeo.....	62
DVD	65

3-3. Operação de mídia

Dispositivo de memória USB	68
iPod.....	70
Áudio Bluetooth®	72
MirrorLink™	75
Miracast™.....	78
AUX	80

3-4. Controles remotos de áudio e vídeo

Interruptores no volante de direção.....	82
--	----

3-5. Configurações

Configurações de áudio.....	83
-----------------------------	----

3-6. Dicas para a operação do sistema de áudio e vídeo

Informações operacionais.....	88
-------------------------------	----

4

Sistema de comando de voz

- 4-1. Operação do sistema de comando de voz**
 Sistema de comando de voz **106**
 Lista de comandos..... **108**
- 4-2. Operação do Assistente móvel**
 Assistente móvel..... **112**

5

Sistema de monitoramento periférico

- 5-1. Sistema de monitoramento da visão traseira**
 Sistema de monitoramento da visão traseira **116**
 Precauções sobre o sistema de monitoramento da visão traseira..... **118**
 Coisas que você deve saber **123**
- 5-2. Monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento**
 Monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento **125**
 Modo de exibição da linha de curso estimado **129**
 Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento **130**
 Modo de exibição da linha-guia de distância **131**
 Precauções para o monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento **131**
 Coisas que você deve saber **137**

5-3. Monitor de visão panorâmica

- Monitor de visão panorâmica **139**
 Verificar as áreas adjacentes ao veículo **144**
 Verificar a parte dianteira e a área adjacente ao veículo **145**
 Verificação das laterais do veículo **148**
 Verificar a parte traseira e a área adjacente ao veículo **151**
 Ao dobrar os espelhos retrovisores externos..... **159**
 Função de ampliação **160**
 Personalização do monitor de visão panorâmica **161**
 Precauções do monitor de visão panorâmica **162**
 Coisas que você deve saber **172**

6

Telefone

- 6-1. Operação do telefone (Sistema viva-voz para telefones celulares)**
 Referência rápida **176**
 Alguns princípios básicos ... **177**
 Fazer uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth® **181**
 Receber uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth® **185**
 Falar usando o sistema viva-voz Bluetooth® **185**
- 6-2. Configurações**
 Configurações do telefone.. **188**
- 6-3. O que fazer se...**
 Diagnóstico de falhas **196**

1

2

3

4

5

6

7

7 Serviço do pacote de aplicativos

Índice

7-1. Visão geral do serviço do pacote de aplicativos
Serviço do pacote do aplicativo.....202

Índice alfabético.....204

1

2

3

4

5

6

7

Introdução

Manual do sistema multimídia

Este manual explica a operação do sistema. Leia este manual cuidadosamente para assegurar o uso adequado. Sempre mantenha este manual no seu veículo.

As imagens neste documento e as telas reais do sistema diferem, dependendo das funções e/ou se houver um contrato.

As telas nesse manual também serão diferentes se as definições do tema da tela forem alteradas.

(Definições do tema: →P.41)

Em algumas situações, enquanto as telas são alternadas, poderá-se levar mais tempo que o normal para a tela mudar, a tela poderá ficar em branco temporariamente ou emitir um ruído.

Esteja ciente de que, em alguns casos, o conteúdo deste manual poderá ser diferente do sistema, como quando o software do sistema é atualizado.

TOYOTA MOTOR CORPORATION

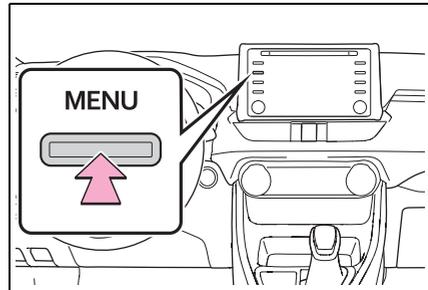
Leitura deste manual

Explica os símbolos utilizados nesse manual

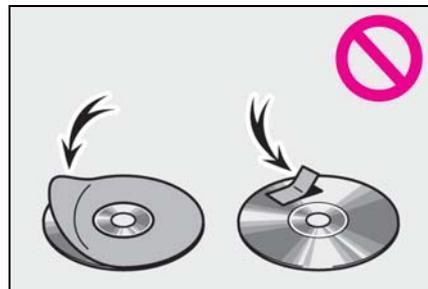
Símbolos deste manual

Símbolos	Significados
	ATENÇÃO: Explica algo que, se não obedecido, poderia causar morte ou ferimentos graves às pessoas.
	NOTA: Explica algo que, se não obedecido, poderia causar danos ou falhas no veículo ou em seus equipamentos.
	Indica procedimentos de trabalho ou de funcionamento. Siga as etapas em ordem numérica.

Símbolos nas ilustrações



Símbolos	Significados
	Indica a ação (pressionar, girar, etc.) usada para operar os interruptores e outros dispositivos.



Símbolos	Significados
	Indica o componente ou a posição que está sendo explicada.
	Significa "Não", "Não faça isso", ou "Não deixe isso acontecer".

Estilos de redação diferentes para veículos híbridos e a gasolina

As informações para veículos híbridos são escritas entre parênteses ao lado das informações para veículos a gasolina.

Exemplo

Coloque o botão de partida^{*1} <botão de partida>^{*2} em ACC ou ON.

*1: Veículos com motor a gasolina

*2: Veículos com sistema híbrido

● As ilustrações poderão diferir da tela real exibida, dependendo das especificações do veículo.

Se sim, consulte o texto entre parênteses, por exemplo, “Bluetooth” (“Energia Bluetooth”).

Instruções de segurança

Para utilizar este sistema da maneira mais segura possível, siga todas as dicas de segurança mostradas abaixo.

Não use nenhuma função deste sistema, a ponto de que ele se torne uma distração e o impeça de dirigir com segurança. A primeira prioridade enquanto dirige deve ser sempre a operação do veículo com segurança. Enquanto dirige, certifique-se de observar todas as regras de trânsito.

Antes do uso real do sistema, aprenda a usá-lo e se familiarize com ele. Leia todo o manual para garantir que você compreendeu o funcionamento do sistema. Não permita que outras pessoas usem este sistema, até que tenham lido e entendido as instruções neste manual.

Para sua segurança, algumas funções poderão se tornar inoperantes enquanto se dirige. Os botões na tela não disponíveis estão esmaecidos.

ATENÇÃO

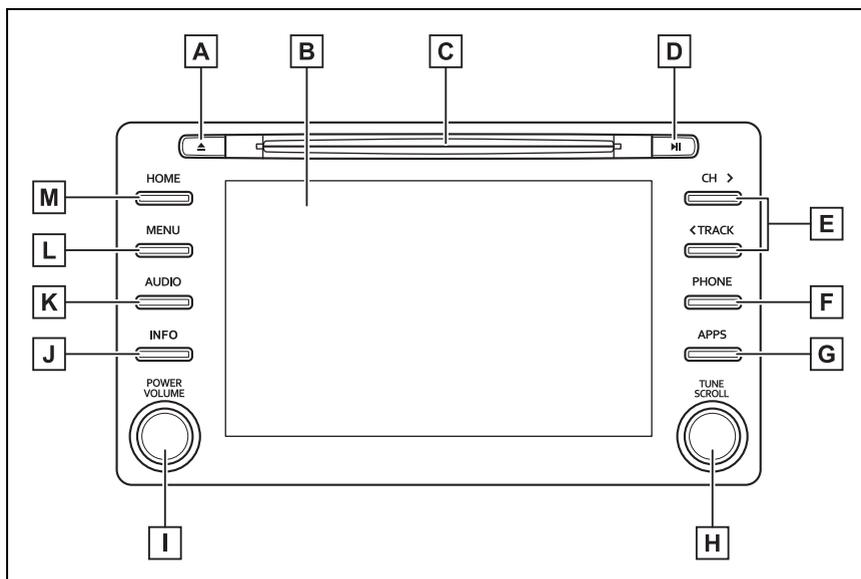
- Por segurança, o motorista não deve operar o sistema enquanto dirige. Atenção insuficiente à estrada e ao trânsito poderá causar acidentes.

1-1. Funções básicas

Visão geral dos botões	10
Tela “Menu”	12
Ícone de condição	13
Tela “Setup” (Configuração)	15

Visão geral dos botões

Nomes de cada peça



- A** Pressione para ejetar um disco. (→P.54)
- B** Ao tocar a tela com o seu dedo, você pode controlar as funções selecionadas. (→P.19)
- C** Insira um disco nesta entrada. O CD/DVD liga imediatamente. (→P.54)
- D** Pressione para reproduzir/pausar. Pressione para ligar/desligar a função de emudecimento.
- E** Pressione para procurar uma estação de rádio, para cima ou para baixo ou para acessar uma faixa/arquivo. (→P.59, 64, 66, 68, 71, 73, 75)
- F** Pressione para acessar o sistema viva-voz do Bluetooth®. (→P.130)
- G** Pressione para exibir a tela do aplicativo.*3 (→P.75, 210)
- H** Gire para alterar a estação de rádio ou avançar/retornar para o (a) próximo (a) faixa/arquivo. (→P.75, 64, 66, 71, 73)
- I** Pressione para ligar/desligar o sistema de áudio e vídeo e gire para ajustar o volume. Pressione e segure para reiniciar o sistema. (→P.18, 53)

- J** Pressione para exibir as informações de combustível, o monitor de energia^{*1} ou a tela de energia.^{*2}
- K** Pressione para acessar o sistema de áudio e de vídeo. (→P.52, 53)
- L** Pressione para exibir a tela “Menu”. (→P.12)
- M** Pressione para exibir a tela principal. (→P.21)

^{*1}: Veículos com sistema híbrido

^{*2}: Consulte o “Manual do Proprietário”

^{*3}: Essa função não está disponível em alguns países ou áreas.

-
- A posição e os formatos dos botões poderão diferir ligeiramente entre os veículos com direção do lado direito e os veículos com direção do lado esquerdo.

Tela “Menu”

Operação da tela “Menu”

Pressione o botão “MENU” para exibir a tela “Menu”.



- A** Exibir o relógio. Selecione para exibir a tela de configurações do relógio. (→P.46)
- B** Selecione para exibir a tela de controle de áudio. (→P.52)
- C** Selecione para exibir a tela de operação de viva-voz. (→P.184)
- D** Selecione para exibir a tela de aplicativos.*¹ (→P.75)
- E** Selecione para exibir o consumo de combustível, o monitor de energia*² ou a tela de energia.*³
- F** Selecione para exibir a tela “Setup” (Configuração). (→P.15)
- G** Selecione para ajustar o contraste e o brilho da tela, etc. (→P.27)

*1: Essa função não está disponível em alguns países ou áreas.

*2: Veículos com sistema híbrido

*3: Consulte o “Manual do Proprietário”

Ícone de condição

Os ícones de condição são exibidos na parte superior da tela.

Explicação do ícone de condição



- A** Nível de recepção do visor do telefone conectado (→P.13)
- B** Exibição da carga restante da bateria (→P.14)
- C** Exibição da condição da conexão do telefone Bluetooth® (→P.14)
- D** Exibição da condição da conexão Wi-Fi®* (→P.13)
- E** Mostrado durante a comunicação de dados realizada via Miracast™ (→P.13)

*: Se equipado

● O número dos ícones de condição que podem ser exibidos difere dependendo da tela exibida.

Exibição do nível de recepção

O nível de recepção nem sempre corresponde ao nível exibido no telefone celular. O nível de recepção poderá não ser exibido, dependendo do telefone que você tem.

Quando o telefone celular estiver fora da área de serviço ou em um local inacessível por ondas de rádio,

 será exibido.

“Rm” é exibido durante a recepção em uma área de roaming.

Enquanto estiver em roaming, “Rm” será exibido no canto superior esquerdo do ícone.

A área de recepção poderá não ser exibida, dependendo do tipo de telefone Bluetooth® que você tem.

▶ Durante a conexão com o telefone celular

Nível de recepção	Indicadores
Ruim	
Excelente	

▶ Ao usar o Wi-Fi®*

Nível de recepção	Indicadores
Sem conexão	
Ruim	
Excelente	

*: Se equipado

▶ Ao utilizar o Miracast™

Nível de recepção	Indicadores
Sem conexão	
Ruim	
Excelente	

- Quando a função Wi-Fi®/Miracast™ estiver desligada, nenhum item será exibido.

Exibição da carga restante da bateria

A quantidade exibida nem sempre corresponde à quantidade exibida no dispositivo Bluetooth®.

A quantidade de carga restante na bateria poderá não ser exibida, dependendo do tipo de dispositivo Bluetooth® conectado.

Esse sistema não tem uma função para carregar.

Carga restante	Indicadores
Descarregada	
Cheia	

Exibição da condição da conexão Bluetooth®

Uma antena para a conexão Bluetooth® está integrada no painel de instrumentos.

A condição da conexão Bluetooth® poderá se deteriorar e o sistema poderá não funcionar quando um telefone Bluetooth® for usado nas condições e/ou locais descritos a seguir:

O telefone celular estiver obstruído por alguns objetos (como quando ele está atrás do banco ou dentro do porta-luvas ou no console).

O telefone celular estiver encostando ou estiver coberto com materiais de metal.

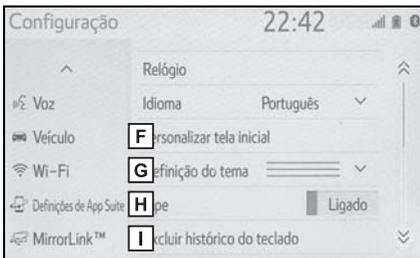
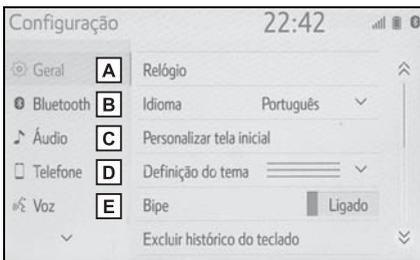
Deixe o telefone Bluetooth® em um lugar onde houver uma boa conexão Bluetooth®.

Indicadores	Condições
 (Azul)	Indica que a condição da conexão Bluetooth® está boa
 (Cinza)	Durante essa condição, a qualidade do som durante as ligações poderá se deteriorar.
	Indica que o telefone celular não está conectado via Bluetooth®.

Tela “Setup” (Configuração)

Tela “Setup” (Configuração)

Pressione o botão “MENU” e, em seguida, selecione “Setup” (Configuração) para exibir a tela “Configurações”. Os itens mostrados na Tela “Setup” (Configuração) podem ser definidos.



- A** Selecione para alterar o idioma selecionado, o configurações do som de operação, etc. (→P.46)
- B** Selecione para definir o dispositivo Bluetooth® e as configurações do sistema Bluetooth®. (→P.34)
- C** Selecione para definir as configurações de áudio. (→P.88)

- D** Selecione para definir as configurações de contatos, som do telefone, etc. (→P.197)
- E** Selecione para definir as configurações de voz. (→P.50)
- F** Selecione para definir as informações do veículo.*¹
- G** Selecione para definir as configurações de conexão do Wi-Fi®. (→P.42)
- H** Selecione para definir as configurações do serviço do pacote de aplicativos.*²
- I** Selecione para definir as configurações do MirrorLink™. (→P.81)

*¹: Consulte o “Manual do Proprietário”

*²: Essa função não está disponível em alguns países ou áreas.

2-1. Informações básicas antes da operação

Tela inicial.....	18
Tela de toque.....	19
Tela principal	21
Inserir letras e números/ operação da tela de lista ..	22
Ajuste da tela	26
Conexão entre o visor multifunção e o sistema....	28

2-2. Configurações de conectividade

Registrar/Conectar um dispositivo Bluetooth®	29
Detalhes da configuração Bluetooth®	34
Como conectar-se à internet/Miracast™ / via Wi-Fi®	42

2-3. Outras configurações

Configurações gerais.....	46
Configurações de voz.....	49

Tela inicial

Quando o botão de partida <botão de partida> estiver na posição ACC (Acessórios) ou ON (Ligado), a tela inicial será exibida e o sistema começará a funcionar.

Tela de cuidado

Após alguns segundos, a tela de cuidado será exibida.

Após aproximadamente 5 segundos ou selecionar “Continue”, a tela de cuidado muda automaticamente para a próxima tela.



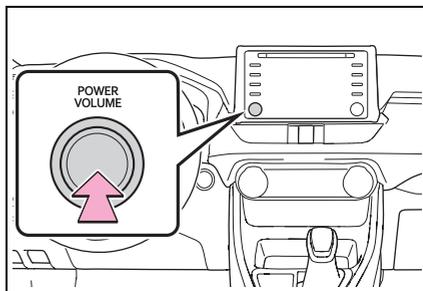
ATENÇÃO

- Quando o veículo estiver parado com o motor em funcionamento <o sistema híbrido em operação>, sempre aplique o freio de estacionamento por medida de segurança.

Reiniciar o sistema

Quando a resposta do sistema estiver extremamente lenta, o sistema poderá ser reiniciado.

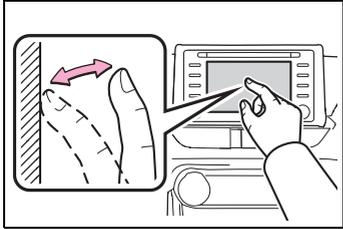
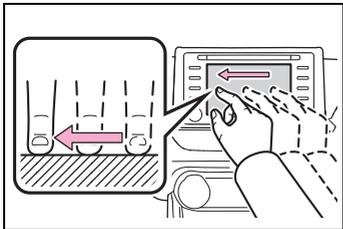
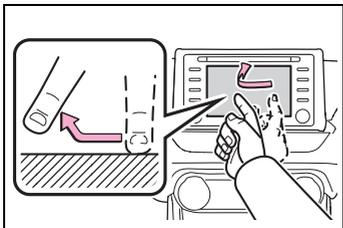
- 1 Pressione e segure o botão “POWER VOLUME” por 3 segundos ou mais.



Tela de toque

Manuseio da tela de toque

Operações que são realizadas ao se tocar a tela de toque com os dedos diretamente com o seu dedo.

Métodos de operação	Descrição	Uso principal
	<ul style="list-style-type: none"> • Toque <p>Toque rapidamente e libere uma vez.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Selecione o item na tela.
	<ul style="list-style-type: none"> • Arrastar* <p>Toque a tela com o seu dedo, e mova a tela para a posição desejada.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Rolagem das listas • Mover um item da lista
	<ul style="list-style-type: none"> • Pressionar e arrastar* <p>Deslize o dedo sobre a tela para movê-la rapidamente.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Rolagem da página principal da tela

*: As operações acima poderão não ser realizadas em todas as telas.

● Em altitudes elevadas, operações de rolagem poderão ser mais difíceis.

Operação da tela de toque

O sistema é operado principalmente através dos botões da tela. (Denominados, nesse manual, como botões da tela)

Quando um botão de tela é tocado, um sinal soa) (Para configurar o som do bipe: →P.46)

- Se o sistema não responder ao tocar o botão da tela, retire o dedo da tela e toque-a novamente.
- Os botões da tela que estão esmaecidos não podem ser operados.
- A imagem exibida poderá escurecer e poderá haver distorção nas imagens em movimento enquanto a tela estiver fria.
- Em temperaturas extremamente frias, a tela poderá não ser exibida e a entrada de dados de um usuário poderá ser apagada. Além disso, os botões da tela poderão estar mais difíceis de serem pressionados do que usualmente.
- Ao olhar para tela através de material polarizado, como óculos escuros polarizados, a tela poderá estar escura e difícil de enxergar. Nesse caso, olhe a tela de diferentes ângulos, ajuste as configurações de tela na tela de configurações do visor e tire os óculos.
- Quando  for exibido na tela, selecione  para voltar para a tela anterior.



NOTA

- Para evitar danos à tela, toque os botões com seus dedos suavemente.
- Não utilize nada além de seus dedos para tocar a tela.
- Limpe impressões digitais usando um pano de limpeza para vidros. Não utilize produtos químicos para limpar a tela, pois eles poderão danificar a tela de toque.

Botões capacitivos da tela de toque

As áreas de operação dos botões capacitivos da tela de toque são equipados com sensores de toque capacitivos e poderão não funcionar apropriadamente nas situações descritas a seguir:

- Se a tela estiver suja ou molhada
- Se uma fonte de ondas eletromagnéticas for colocada perto da tela.
- Se uma luva for utilizada durante a operação
- Se a tela for tocada com a unha
- Se um estilete for usado para acionar os botões
- Se a área operável de um outro botão for tocada com a palma durante a operação.
- Se um botão for tocado rapidamente.

- Se a parte operável do botão capacitivo da tela de toque for tocada ou coberta por um objeto de metal, como o seguinte, ela poderá não funcionar corretamente.
- Cartões magnéticos de isolamento
- Película de metal, como a parte interna de uma embalagem de cigarros
- Bolsas ou carteiras metálicas
- Moedas
- Discos, como um CD ou DVD
- Se a parte operável de um botão capacitivo da tela de toque for limpa, ela poderá operar involuntariamente.
- Se o botão capacitivo da tela de toque estiver sendo tocado quando o botão de partida for alterado para a posição ACC ou ON, o botão poderá não funcionar corretamente. Nesse caso, remova qualquer coisa tocando o botão, desligue o botão de partida e, em seguida, coloque em ACC ou ON, ou reinicie o sistema ao pressionar e segurar o botão "POWER VOLUME" por 3 segundos ou mais.

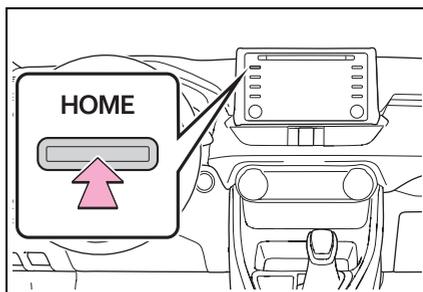
- A sensibilidade do sensor do botão capacitivo da tela de toque pode ser ajustada. (→P.46)

Tela principal

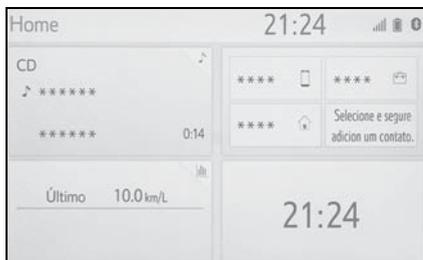
Na tela principal, as telas múltiplas, como a tela do sistema áudio/visual, do sistema viva-voz e do relógio podem ser exibidas simultaneamente.

Operação da tela principal

- 1 Pressione o botão "HOME".



- 2 Verifique se a tela principal é exibida.

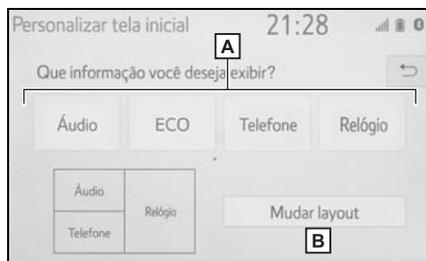


- Selecionar uma tela proporcionará a exibição em tela cheia.
- As informações exibidas e a área na tela principal podem ser personalizadas.
- A tela principal pode ser ajustada para diversos tipos de layouts divididos.

Personalizar a tela principal

As informações/área de exibição da tela principal e a sua disposição podem ser alterados.

- 1 Pressione o botão “MENU”.
- 2 Selecione “Setup” (Configuração).
- Se a tela de configurações gerais não for exibida, selecione “Geral”.
- 3 Selecione “Personalizar a tela principal”.
- 4 Selecione os itens a serem definidos.



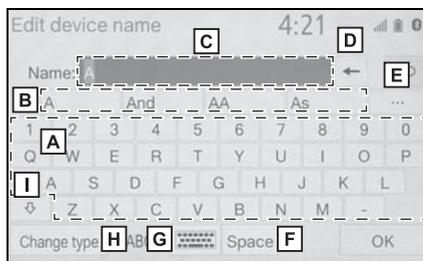
- A** Selecione para mudar as informações e a área de exibição na tela principal.
- B** Selecione para alterar a disposição da tela principal.

Inserir letras e números/operação da tela de lista

Inserir letras e números

Pode-se inserir letras e números através da tela.

► Tipo A



- A** Selecione para inserir os caracteres desejados.
- B** Selecione para escolher sugestão de texto previsível para o texto inserido. *1 (→P.25)
- C** Campo do texto. Exibição de caractere(s) inserido(s).
- D** Selecione para apagar um caractere. Selecione e segure para continuar a apagar os caracteres.
- E** Selecione para exibir a lista de sugestões de texto previsíveis quando houver mais de um. *1 (→P.25)
- F** Selecione para estabelecer um espaço no cursor.
- G** Selecione para alterar os tipos de caracteres e a disposição do teclado.

H Selecione para alterar os tipos de caracteres.*2 (→P.24)

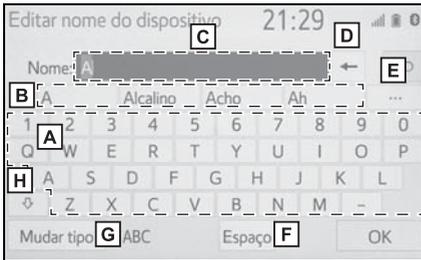
I Selecione para inserir caracteres em letras minúsculas ou maiúsculas.

*1: Essas funções não estão disponíveis em alguns idiomas.

*2: Os caracteres selecionáveis poderão diferir, dependendo do modelo ou da região.

● Quando < > for exibido, selecioná-lo moverá o cursor para o campo do texto. Essa função não está disponível em alguns países ou áreas.

► Tipo B



A Selecione para inserir os caracteres desejados.

B Selecione para escolher sugestão de texto previsível para o texto inserido. (→P.25)

C Campo do texto. Exibição de caractere(s) inserido(s).

D Selecione para apagar um caractere. Selecione e segure para continuar a apagar os caracteres.

E Selecione para exibir a lista de sugestões de texto previsíveis quando houver mais de um.*1 (→P.25)

F Selecione para estabelecer um espaço no cursor.

G Selecione para alterar os tipos de caracteres.*2 (→P.24)

H Selecione para inserir caracteres em letras minúsculas ou maiúsculas.

*1: Essas funções não estão disponíveis em alguns idiomas.

*2: Os caracteres selecionáveis poderão diferir, dependendo do modelo ou da região.

● Quando < > for exibido, selecioná-lo moverá o cursor para o campo do texto. Essa função não está disponível em alguns países ou áreas.

Alterar o Tipo de Caractere E a Disposição do Teclado (Tipo A)

- 1 Selecione .



- 2 Selecione o caractere e a disposição de teclado desejados e selecione "OK".

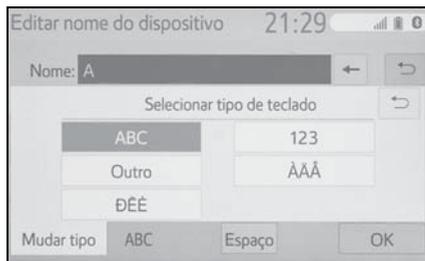


Alterar o tipo de caractere

- 1 Selecione "Mudar tipo".



- 2 Selecione o caractere desejado.



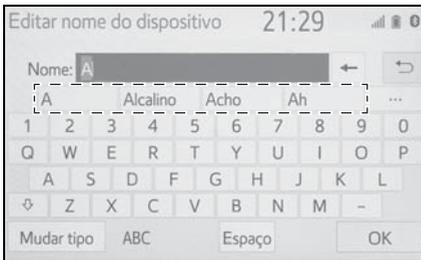
- Dependendo da tela que está sendo exibida, a alteração dos caracteres do teclado poderá não ser possível.

Exibir sugestões de texto previsíveis*

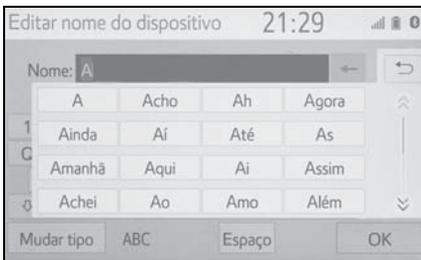
*: Essas funções não estão disponíveis em alguns idiomas.

Quando o texto for inserido, o sistema irá prever o que poderá completar o texto atualmente não confirmado e exibe as sugestões de substituição previsíveis que coincidem com o início do texto.

- 1 Texto de entrada.
- 2 Selecione a sugestão desejada.



- Para selecionar uma sugestão que não está exibida, selecione **...** e, em seguida, selecione a sugestão de substituição previsível desejada.



Tela de lista

A tela de lista poderá ser exibida após inserir os caracteres. Quando uma lista for exibida, use o botão da tela apropriado para percorrer a lista.

Rolar a tela da lista



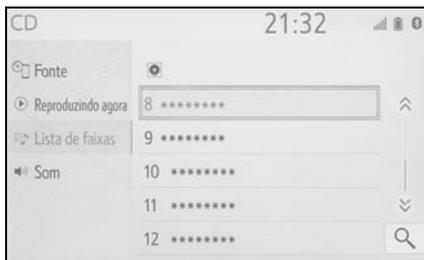
- A** Para rolar a lista para cima/para baixo, deslize o dedo sobre a tela para cima/para baixo.
- B** Selecione para ir para a próxima página ou para a página anterior. Selecione e segure  ou  para percorrer a lista exibida.
- C** Indica a posição das entradas exibidas na lista inteira. Para rolar as páginas para cima/para baixo, arraste a barra.

- Se  aparecer à direita do nome de um item, o nome completo é muito longo para ser exibido.
- Selecione  para percorrer até o fim do nome.
- Selecione  para ir para o início do nome.

Buscar uma lista

Os itens são exibidos na lista com os resultados mais similares da busca no topo.

- 1 Selecione .



- 2 Texto de entrada.



- 3 Selecione "Buscar".
- 4 Essa lista é exibida.

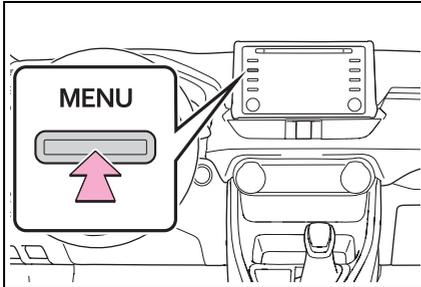
Ajuste da tela

O contraste e o brilho da tela e a imagem da câmera podem ser ajustados. A tela também pode ser desligada e/ou alterada para o modo diurno ou noturno.

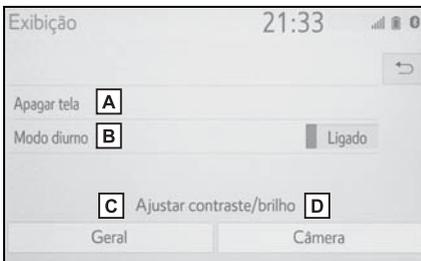
(Para obter informações a respeito do ajuste áudio/visual da tela: →P.56)

Exibir a tela de ajuste da tela

- 1 Pressione o botão “MENU”.



- 2 Selecione “Exibição”.
- 3 Selecione os itens que deseja configurar.



- A** Selecione para desligar a tela. Para ligá-la, pressione o botão.
 - B** Selecione para ligar/desligar o modo diurno. (→P.27)
 - C** Selecione para ajustar a exibição da tela. (→P.27)
 - D** Selecione para ajustar a exibição da câmera. (→P.27)
-
- Quando a tela é vista através de óculos escuros polarizados, um padrão com as cores de arco-íris poderá aparecer na tela devido às suas características ópticas. Se isso o incomodar, opere a tela sem os óculos escuros.

Alternar entre os modos diurno e noturno

Dependendo da posição do interruptor dos faróis, a tela muda para o modo diurno ou noturno. Esse recurso está disponível quando o farol está ligado.

- 1 Selecione “Modo diurno”.
-
- Se a tela for definida para o modo diurno com o interruptor dos faróis ligado, essa condição será memorizada mesmo se o motor < sistema híbrido > estiver desligado.

Ajustar o contraste/brilho

O contraste e o brilho da tela podem ser ajustados de acordo com o brilho do ambiente ao redor.

- 1 Selecione “Geral” ou “Câmera”.
 - 2 Selecione o item desejado.
- Apenas a tela “Exibição (Geral)”:
Selecione “<” ou “>” para selecionar a tela desejada.
 - “Contraste”
 - “+”: Selecione para reforçar o contraste da tela.
 - “-”: Selecione para esmaecer o contraste da tela.
 - “Brilho”
 - “+”: Selecione para aumentar o brilho da tela.
 - “-”: Selecione para escurecer a tela.

Conexão entre o visor multifunção e o sistema

As funções do sistema de multimídia descritas a seguir estão conectadas ao visor multifunção no grupo de instrumentos:

- Áudio
- Telefone

etc.

Essas funções podem ser acionadas através dos interruptores de controle do visor multifunção no volante de direção. Para mais detalhes, consulte o “Manual do Proprietário”.

Registrar/conectar um dispositivo Bluetooth®

Para usar o sistema viva-voz, é necessário registrar um telefone Bluetooth® no sistema.

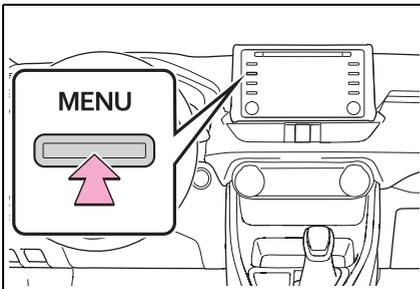
Uma vez que o telefone tenha sido registrado, é possível usar o sistema viva-voz.

Essa operação não pode ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

Registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez

■ Registrar a partir do sistema

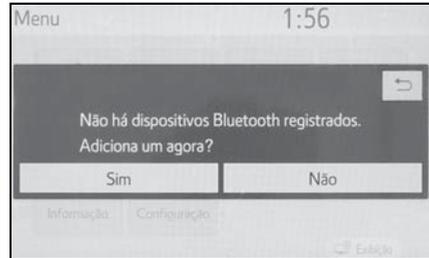
- 1 Ligue a configuração da conexão Bluetooth® do seu telefone celular.
 - Essa função não estará disponível quando a configuração da conexão Bluetooth® do seu telefone celular estiver desligada.
- 2 Pressione o botão “MENU”.



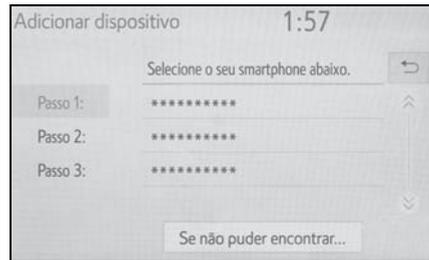
- 3 Selecione “Telefone”.

- As operações até esse ponto também podem ser realizadas ao pressionar o interruptor “PHONE” no volante de direção.

- 4 Selecione “Sim” para registrar um telefone.



- 5 Selecione o dispositivo Bluetooth® desejado.



- Se o telefone Bluetooth® desejado não estiver na lista, selecione “Se você não puder encontrar...” e siga a orientação da tela. (→P.31)

- 6 Registre o dispositivo Bluetooth® usando o seu dispositivo Bluetooth®.



- Para obter detalhes sobre a operação do dispositivo Bluetooth®, consulte o manual que o acompanha.
- Um código PIN não é necessário para dispositivos Bluetooth® compatíveis com SSP (Secure Simple Pairing). Dependendo do tipo de dispositivo Bluetooth® que estiver sendo conectado, uma mensagem de confirmação de registro poderá ser exibida na tela do dispositivo Bluetooth®. Responda e opere o dispositivo Bluetooth® de acordo com a mensagem de confirmação.

- 7 Verifique se a tela a seguir é exibida, indicando que o pareamento foi bem sucedido.



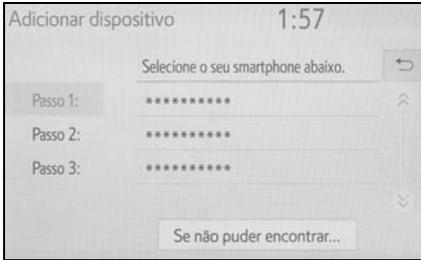
- O sistema está se conectando ao dispositivo registrado.
 - Nesse estágio, as funções Bluetooth® ainda não estão disponíveis.
- 8 Verifique se a mensagem "Conectado" é exibida quando o registro for concluído.



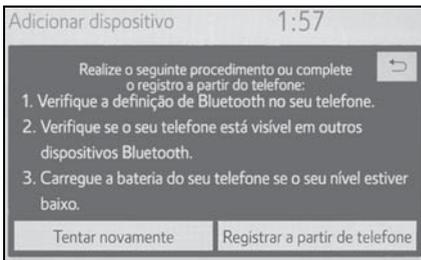
- Se uma mensagem de erro for exibida, siga a orientação na tela para tentar novamente.
- Se o telefone celular não funcionar corretamente mesmo após ser conectado, desligue o telefone celular, ligue e reconecte-o novamente.

■ Registrar a partir do telefone

- 1 Selecione “Se você não conseguir encontrar...”.



- 2 Selecione “Registrar a partir do telefone”.



- 3 Verifique se a tela a seguir será exibida, e registre o dispositivo Bluetooth® utilizando seu dispositivo Bluetooth®.



- Para obter detalhes sobre a operação do dispositivo Bluetooth®, consulte o manual que o acompanha.

- Um código PIN não é necessário para dispositivos Bluetooth® compatíveis com SSP (Secure Simple Pairing). Dependendo do tipo de dispositivo Bluetooth® que estiver sendo conectado, uma mensagem de confirmação de registro poderá ser exibida na tela do dispositivo Bluetooth®. Responda e opere o dispositivo Bluetooth® de acordo com a mensagem de confirmação.
- 4 Siga as etapas em “Como registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez” a partir da etapa 7. (→P.29)

Registrar um dispositivo de reprodução de áudio Bluetooth® pela primeira vez

Para usar o Áudio Bluetooth®, é necessário registrar um dispositivo de reprodução de áudio no sistema.

Uma vez que o dispositivo de reprodução tenha sido registrado, é possível usar o Áudio Bluetooth®.

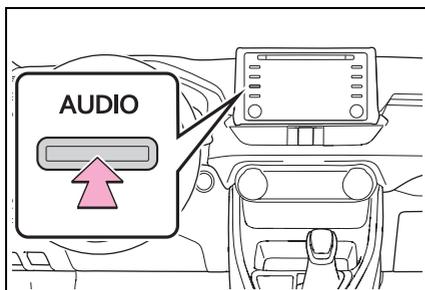
Essa operação não pode ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

Para obter detalhes sobre como registrar um dispositivo

Bluetooth®: →P.36

- 1 Ligue a configuração da conexão Bluetooth® do seu dispositivo de reprodução de áudio.
- Essa função não estará disponível quando a configuração da conexão Bluetooth® do seu dispositivo de reprodução de áudio estiver desligada.
- 2 Pressione o botão “AUDIO”.

- 3 Selecione “Fonte” na tela de áudio ou pressione o botão “AUDIO” novamente.
- 4 Selecione “Bluetooth”.
- 5 Selecione “Sim” para registrar um dispositivo de reprodução de áudio.
- 6 Siga as etapas em “Como registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez” a partir da etapa 5. (→P.29)



Perfis

Este sistema é compatível com os serviços a seguir.

■ Especificações principais do Bluetooth®

- Ver. 2.0 (Recomendada: Ver. 4.1 + EDR)

■ Perfis:

- HFP (Perfil Viva-voz) Ver. 1.0 (Recomendada: Ver. 1.7)
 - Este é um perfil para permitir chamadas viva-voz usando um telefone celular. Ele possui as funções de fazer e receber chamadas.
- OPP (Perfil de Envio de Objeto) Ver. 1.1 (Recomendada: Ver. 1.2)
 - Este é um perfil para transferir dados dos contatos.
- PBAP (Perfil de Acesso à Agenda Telefônica) Ver. 1.0 (Recomendada: Ver. 1.2)
 - Este é um perfil para transferir dados da agenda telefônica.
- SPP (Perfil da Entrada Serial)*
Recomendada: 1.1 (Recomendada: Ver. 1.2)
 - Este é um perfil para o uso de serviços de um “Pacote de Aplicativos”.
- A2DP (Perfil de Distribuição de Áudio Avançada) Ver. 1.0 (Recomendada: Ver. 1.3)
 - Este é um perfil para transmitir áudio estéreo ou som de alta qualidade para o sistema de áudio e vídeo.

- AVRCP (Perfil de Controle Remoto de Áudio e Vídeo) Ver. 1.0 (Recomendada: Ver. 1.6)

- Este é um perfil para permitir o controle remoto do equipamento de A/V.

*: Se equipado

-
- Este sistema não garante a operação com todos os dispositivos Bluetooth®.
 - Se o seu telefone celular não for compatível com HFP, o registro do telefone Bluetooth® ou o uso dos perfis OPP, PBAP ou SSP individualmente não será possível.
 - Se a versão do dispositivo Bluetooth® conectado for mais antiga do que a recomendada ou incompatível, a função do dispositivo Bluetooth® poderá não funcionar adequadamente.
 - Certificação

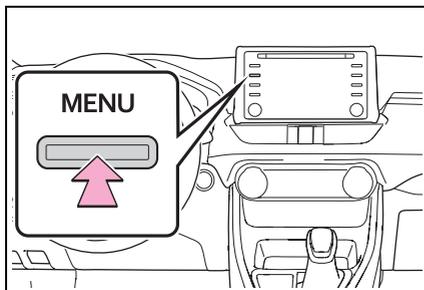


Bluetooth é uma marca registrada da Bluetooth SIG, Inc.

Detalhes da configuração Bluetooth®

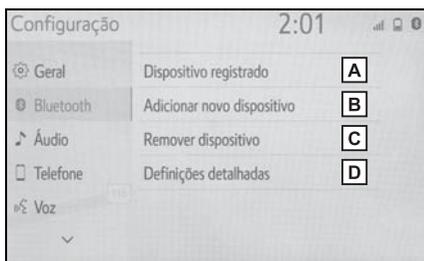
Exibir a tela de configurações Bluetooth®

- 1 Pressione o botão “MENU”.



- 2 Selecione “Setup” (Configuração).
- 3 Selecione “Bluetooth”.
- 4 Selecione o item que deseja configurar.

Tela de configuração Bluetooth®



- A** Conectar um dispositivo Bluetooth® e editar as informações do dispositivo Bluetooth® (→P.34, 37)
- B** Como registrar um dispositivo Bluetooth® (→P.36)

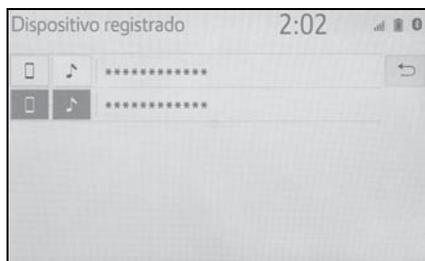
- C** Como excluir um dispositivo Bluetooth® (→P.37)
- D** Como configurar o sistema do Bluetooth® (→P.39)

Conectar um dispositivo Bluetooth®

É possível registrar até 5 dispositivos Bluetooth® (Telefones (HFP) e dispositivos de reprodução de áudio (AVP)).

Se mais de 1 dispositivo Bluetooth® tiver sido registrado, selecione o dispositivo ao qual conectar.

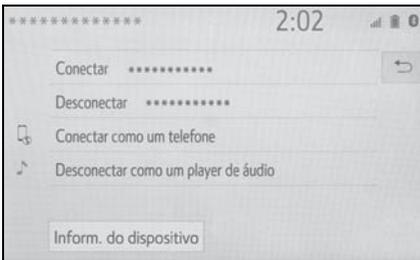
- 1 Exibe a tela das configurações Bluetooth®. (→P.34)
- 2 Selecione “Dispositivo registrado”.
- 3 Selecione o dispositivo a ser conectado.



: Telefone

: Dispositivo de reprodução de áudio

- O ícone do perfil para o dispositivo conectado atualmente será exibido em cores.
 - Selecionar um ícone de perfil que não está conectado atualmente irá alterar a conexão para a função.
 - Se o dispositivo Bluetooth® desejado não estiver na lista, selecione “Adicionar novo dispositivo” para registrá-lo. (→P.36)
- 4 Selecione a conexão desejada.



- “Informações do Dispositivo”: Selecione para confirmar e altere as informações do dispositivo Bluetooth®. (→P.37)
 - ▶ Quando outro dispositivo Bluetooth® estiver conectado
 - Para desconectar o dispositivo Bluetooth®, selecione “Sim”.
- 5 Verifique se a tela de confirmação é exibida quando a conexão é concluída.
- Se uma mensagem de erro for exibida, siga a orientação na tela para tentar novamente.

- Pode levar algum tempo se a conexão do dispositivo for realizada durante uma reprodução de áudio Bluetooth®.
- Dependendo do tipo de dispositivo Bluetooth® conectado, poderá ser necessário realizar etapas adicionais no dispositivo.
- É aconselhável desconectar o dispositivo Bluetooth® com o uso desse sistema.

Conectar um dispositivo Bluetooth® de um modo diferente (a partir da tela superior do telefone)

→P.35

Conectar um dispositivo Bluetooth® de um modo diferente (a partir da tela de configurações do telefone)

→P.35

Conectar um dispositivo Bluetooth® de um modo diferente (a partir da tela de áudio Bluetooth®)

→P.35

■ Modo de conexão automática

Para ligar o modo de conexão automática, ligue o “Bluetooth” (“Alimentação Bluetooth*”). (→P.39)

Deixe o dispositivo Bluetooth® em um local onde a conexão possa ser estabelecida.

- Quando o botão de partida <botão de partida> estiver na posição ACC (Acessórios) ou ON (Ligado), o sistema procurará um dispositivo registrado nas proximidades.
- O sistema se conectará ao último dispositivo conectado, se estiver nas proximidades. Quando a prioridade de conexão automática estiver ativa, e houver mais de um telefone Bluetooth® disponível, o sistema irá se conectar automaticamente ao telefone Bluetooth® de prioridade mais alta. (→P.40)

■ Conectar manualmente

Se a conexão automática falhar ou quando “Bluetooth” (Alimentação Bluetooth) for desligada, é necessário conectar o Bluetooth® manualmente.

- 1 Exibe a tela das configurações Bluetooth®. (→P.34)
- 2 Siga as etapas em “Conectar um dispositivo Bluetooth®” a partir da etapa 2. (→P.34)

■ Como reconectar o telefone Bluetooth®

Se um telefone Bluetooth® for desconectado em virtude de má recepção da rede Bluetooth® quando o botão de partida estiver em ACC ou ON, o sistema reconectará automaticamente o telefone Bluetooth®.

Registrar um dispositivo Bluetooth®

É possível registrar até 5 dispositivos Bluetooth®.

Telefones (HFP) e dispositivos de reprodução de áudio (AVP) compatíveis com Bluetooth® podem ser registrados simultaneamente.

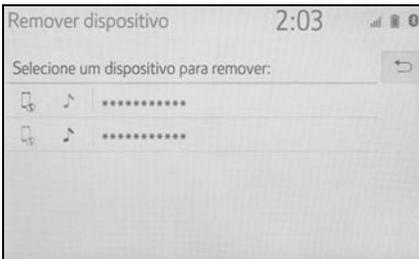
Essa operação não pode ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

- 1 Exibe a tela das configurações Bluetooth®. (→P.34)
- 2 Selecione “Adicionar novo dispositivo”.
 - ▶ Quando outro dispositivo Bluetooth® estiver conectado
- Para desconectar o dispositivo Bluetooth®, selecione “Sim”.
- ▶ Quando 5 dispositivos Bluetooth® já estiverem registrados
- Um dispositivo registrado precisa ser substituído. Selecione “Sim”, e selecione o dispositivo a ser substituído.
- 3 Siga as etapas em “Como registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez” a partir da etapa 5. (→P.29)

Excluir um dispositivo Bluetooth®

Essa operação não pode ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

- 1 Exibe a tela das configurações Bluetooth®. (→P.34)
- 2 Selecione “Remover dispositivo”.
- 3 Selecione o dispositivo desejado.



- 4 Selecione “Sim” quando a tela de confirmação aparecer.
- 5 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

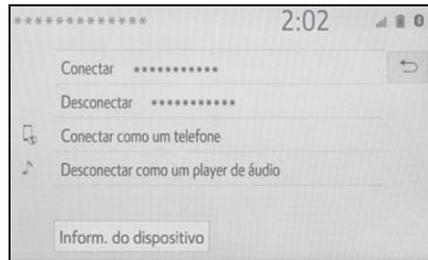
- Ao excluir um telefone Bluetooth®, os dados de contato serão excluídos ao mesmo tempo.

Editar as informações do dispositivo Bluetooth®

As informações do dispositivo Bluetooth® podem ser exibidas na tela. As informações exibidas podem ser editadas.

Essa operação não pode ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

- 1 Exibe a tela das configurações Bluetooth®. (→P.34)
- 2 Selecione “Dispositivo registrado”.
- 3 Selecione o dispositivo que deseja editar.
- 4 Selecione “Inform. do dispositivo”.



- 5 Confirme e altere as informações do dispositivo Bluetooth®.





- A** O nome do dispositivo Bluetooth® é exibido. Pode ser alterado para um nome desejado. (→P.38)
- B** Selecione para definir o método de conexão do dispositivo de reprodução de áudio Bluetooth®. (→P.38)
- C** O endereço do dispositivo é exclusivo para o dispositivo e não pode ser alterado.
- D** O número de telefone é exclusivo para o telefone Bluetooth® e não pode ser alterado.
- E** O perfil de compatibilidade é exclusivo para o dispositivo Bluetooth® e não pode ser alterado.
- F** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

- Se 2 dispositivos Bluetooth® forem registrados com o mesmo nome de dispositivo, eles podem ser diferenciados recorrendo-se ao endereço do dispositivo.
- Dependendo do tipo de telefone Bluetooth®, algumas informações poderão não ser exibidas.

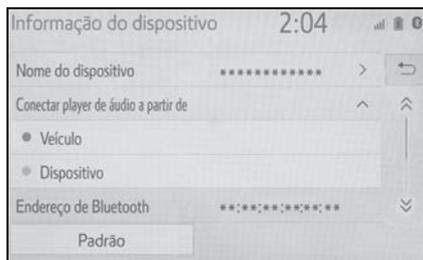
Alterar o nome de um dispositivo

- 1 Selecione “Nome do dispositivo”.
- 2 Insira o nome e selecione “OK”.

- Mesmo se o nome do dispositivo for alterado, o nome registrado em seu dispositivo Bluetooth® não mudará.

Definir o método de conexão do dispositivo de reprodução de áudio

- 1 Selecione “Conectar player de áudio a partir de”.
- 2 Selecione o método de conexão desejada.



“Veículo”: Selecione para conectar o dispositivo de reprodução de áudio ao sistema de áudio e vídeo.

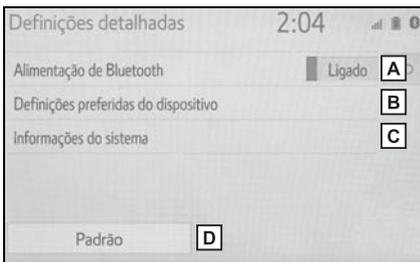
“Dispositivo”: Selecione para conectar o sistema de áudio e vídeo ao dispositivo de reprodução de áudio.

- Dependendo do dispositivo de reprodução de áudio, o método de conexão “Veículo” ou “Dispositivo” poderá ser a melhor opção. Como tal, consulte o manual que acompanha o dispositivo de reprodução de áudio.

Tela “Definições detalhadas”

As configurações Bluetooth® podem ser confirmadas e alteradas.

- 1 Exibe a tela das configurações Bluetooth®. (→P.34)
- 2 Selecione “Definições detalhadas”.
- 3 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Selecione para definir a conexão Bluetooth® como ligada/desligada. (→P.39)
- B** Selecione para alterar a prioridade de conexão automática dos dispositivos Bluetooth® registrados. (→P.40)
- C** Selecione para editar as informações do sistema. (→P.41)
- D** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

Alterar “Bluetooth” (“Alimentação Bluetooth”)

- 1 Selecione “Bluetooth” (“Alimentação Bluetooth”).

Quando “Bluetooth” (“Alimentação Bluetooth”) estiver ligado:

O dispositivo Bluetooth® é conectado automaticamente quando o botão de partida está em ACC ou ON.

Quando o “Bluetooth” (“Alimentação Bluetooth”) for desligado:

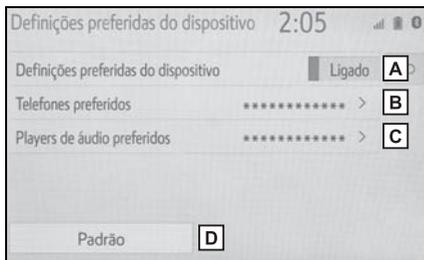
O dispositivo Bluetooth® é desconectado e o sistema não se conectará a ele na próxima vez.

- Quando estiver dirigindo, o estado da conexão automática poderá ser alterado de desligado para ligado, mas não poderá ser alterado de ligado para desligado.

Configurar a prioridade de conexão automática

A prioridade de conexão automática dos dispositivos Bluetooth® registrados pode ser alterada.

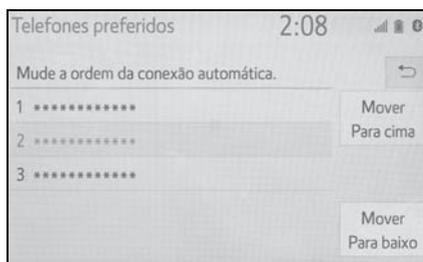
- 1 Selecione “Configurações do dispositivo preferencial”.
- 2 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Selecione para definir a prioridade de conexão automática como ligada/desligada.
- B** Selecione para alterar a prioridade de conexão automática dos telefones Bluetooth® registrados. (→P.40)
- C** Selecione para alterar a prioridade de conexão automática dos dispositivos de reprodução de áudio Bluetooth® registrados. (→P.40)
- D** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

Alterar a prioridade de conexão automática do dispositivo Bluetooth®

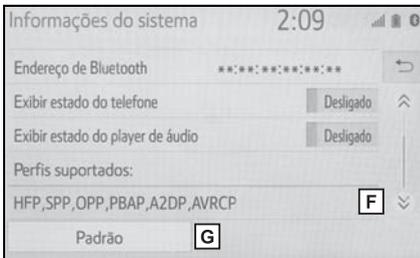
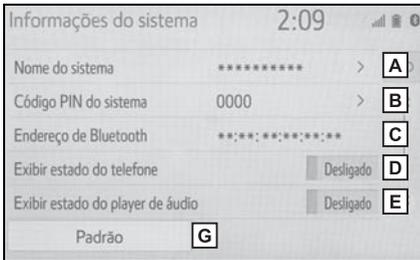
- 1 Selecione “Telefones preferidos” ou “Dispositivos de reprodução de áudio favoritos”.
- 2 Selecione o dispositivo Bluetooth® desejado e selecione “Para cima” ou “Para baixo” para alterar a ordem desejada.



- Um novo dispositivo Bluetooth® registrado receberá automaticamente a maior prioridade possível para conexão automática.

Editar as informações do sistema

- 1 Selecione “Informações do sistema”.
- 2 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Exibe o nome do sistema. Pode ser alterado para um nome desejado. (→P.41)
- B** Código PIN usado quando o dispositivo Bluetooth® foi registrado. Pode ser alterado para um código desejado. (→P.41)
- C** O endereço do dispositivo é exclusivo para o dispositivo e não pode ser alterado.
- D** Selecione para definir a exibição da condição da conexão do telefone como ligada/desligada.

- E** Selecione para definir a exibição da condição da conexão do dispositivo de reprodução de áudio como ligada/desligada.
- F** Perfil de compatibilidade do sistema
- G** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

■ Editar o nome do sistema

- 1 Selecione “Nome do sistema”.
- 2 Digite um nome e selecione “OK”.

■ Editar o código PIN

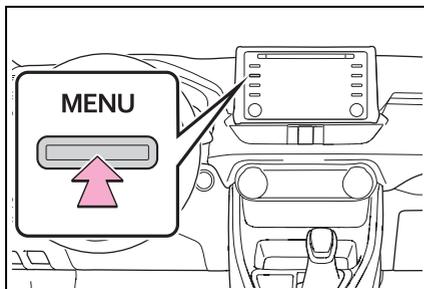
- 1 Selecione o “Sistema de código PIN”.
- 2 Insira o código PIN e selecione “OK”.

Conectar-se à internet/Miracast™/Mirrorlink™ via Wi-Fi®

MirrorLink™, Miracast™ e o serviço do pacote de aplicativos, etc. pode ser utilizado com a função Wi-Fi® do sistema.

Exibir a tela de configurações Wi-Fi®

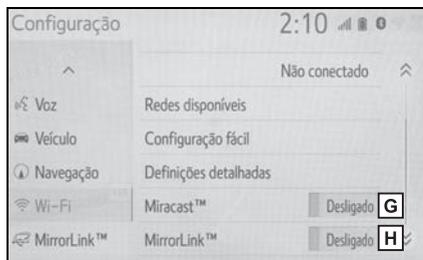
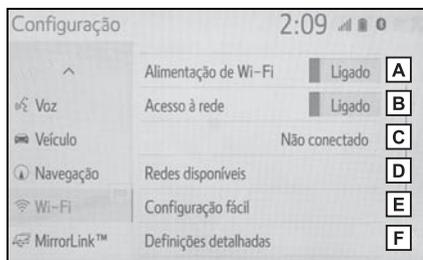
- 1 Pressione o botão "MENU".



- 2 Selecione "Setup" (Configuração).
- 3 Selecione "Wi-Fi*".
- 4 Selecione os itens que deseja configurar.

*: Wi-Fi® é uma marca registrada da Wi-Fi Alliance®.

Tela de configurações Wi-Fi®



- A Selecione para ligar/desligar a função Wi-Fi®. (→P.43)
- B Selecione para ligar/desligar o acesso à rede.
- C Exibe o nome da rede conectada
- D Selecione para procurar as redes disponíveis que podem ser conectadas. (→P.43)
- E Selecione para conectar rapidamente a um dispositivo Wi-Fi® compatível com WPS. (→P.44)
- F Selecione para definir as definições detalhadas do Wi-Fi®. (→P.44)
- G Exibe a condição da conexão Miracast™.*1

"Ligado": Conectado

"Desligado": Não conectado

H Exibe a condição da conexão
MirrorLink™.*2

“Ligado”: Conectado

“Desligado”: Não conectado

*1: A condição Miracast™ deve ser exibida apenas para modelos suportados pelo Miracast™.

*2: A condição do MirrorLink™ deve ser exibida apenas para os modelos suportados MirrorLink™.

Ligar/desligar a função Wi-Fi®

Quando ela estiver ligada, “Redes disponíveis” e “Configuração fácil” podem ser selecionados.

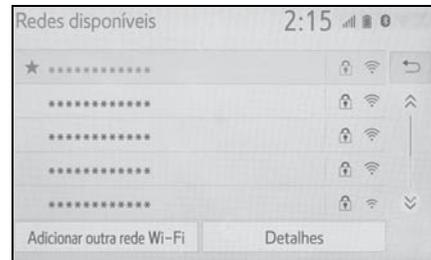
- 1 Exibe a tela das configurações do Wi-Fi®. (→P.42)
 - 2 Selecione “Wi-Fi*”.
- Cada vez que for selecionado, a “Alimentação de Wi-Fi*” será ligada/desligada.

*: Wi-Fi® é uma marca registrada da Wi-Fi Alliance®.

Conectar a uma rede

As redes disponíveis não podem ser pesquisadas nem conectadas.

- 1 Exibe a tela das configurações do Wi-Fi®. (→P.42)
- 2 Selecione “Redes disponíveis”.
- 3 Selecione a rede desejada.



- Quando uma rede com  for selecionada e a tela da senha for exibida, insira a senha e depois selecione “OK”.
- A rede que for selecionada como a Rede Preferida será marcada com .

“Detalhes”: Selecione para exibir detalhes sobre a rede.

“Adicionar rede Wi-Fi*”: Selecione para adicionar uma rede Wi-Fi® que não é exibida atualmente.

*: Wi-Fi® é uma marca registrada da Wi-Fi Alliance®.

■ Como adicionar uma rede

Wi-Fi®

As redes que não estiverem disponíveis durante a procura podem ser adicionadas.

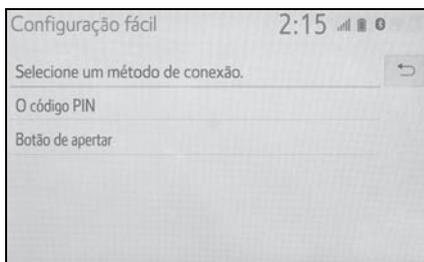
- 1 Selecione “Adicionar outra rede Wi-Fi*”.
- 2 Digite o nome da rede e selecione “OK”.
- 3 Selecione o tipo de segurança.
- 4 Digite a senha e selecione “OK”.

*: Wi-Fi® é uma marca registrada da Wi-Fi Alliance®.

Conectar rapidamente

Se um dispositivo Wi-Fi® for compatível com Wi-Fi Protected Setup™, ele pode ser conectado mais facilmente.

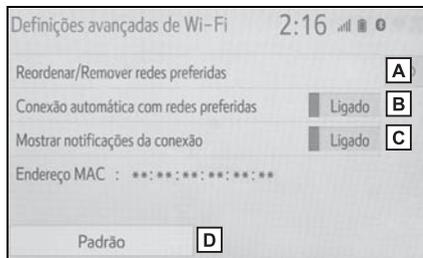
- 1 Exibe a tela das configurações do Wi-Fi®. (→P.42)
- 2 Selecione “Configuração fácil”.
- 3 Selecione “PIN” (“O código PIN”) ou “Botão de apertar”, conforme determinado pelo dispositivo.



- 4 Opere o dispositivo Wi-Fi® para conectar.

Definições detalhadas de Wi-Fi®

- 1 Exibe a tela das configurações do Wi-Fi®. (→P.42)
- 2 Selecione “Definições detalhadas”.
- 3 Selecione os itens que deseja configurar.



- A Selecione para alterar a ordem da listagem de suas redes preferidas e exclua as redes da lista. (→P.45)
- B Selecione para definir a conexão automática da rede como ligada/desligada. Quando ela estiver ligada, o sistema se conectará automaticamente às redes preferidas que já tiverem sido registradas.
- C Selecione para definir a exibição da notificação da mensagem da conexão automática como ligada/desligada.
- D Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

Configurações da rede preferida

Qualquer rede conectada anteriormente será definida como a rede preferida. A prioridade das redes para conexão pode ser alterada.

- 1 Selecione “Reordenar/Remover redes preferidas”.
- 2 Selecione a rede desejada e selecione “Mover Para cima” ou “Mover Para baixo” para alterar a prioridade de conexão da rede.

“Remover”: Selecione para excluir uma rede.

- Se uma rede estiver sendo conectada, as configurações da rede preferida não poderão ser alteradas

Dicas de operação da função Wi-Fi®

- Se o veículo estiver próximo de uma antena de rádio, estação de rádio ou outra fonte de emissão de ondas de rádio fortes e de ruído elétrico, a comunicação poderá ficar lenta ou ser impossibilitada.



ATENÇÃO

- Utilize os dispositivos Wi-Fi® apenas quando for seguro e legal.
- A sua unidade de áudio possui antenas Wi-Fi®. Pessoas com marcapassos cardíacos implantados, dispositivos de terapia de ressincronização cardíaca ou desfibriladores cardioversores implantáveis devem manter uma distância segura entre eles e as antenas Wi-Fi®. As ondas de rádio poderão afetar o funcionamento de tais dispositivos.

- Antes de utilizar dispositivos Wi-Fi®, usuários de quaisquer outros dispositivos médicos elétricos que não sejam marcapassos cardíacos implantados, dispositivos de terapia de ressincronização cardíaca ou desfibriladores cardioversores implantáveis devem consultar o fabricante destes equipamentos quanto a informações sobre a operação sob a influência de ondas de rádio. Ondas de rádio podem ter efeitos inesperados sobre o funcionamento de tais dispositivos médicos.

Condições exibidas com o ícone Wi-Fi®

O nível de recepção aparece no canto superior direito da tela. (→P.13)

Especificações

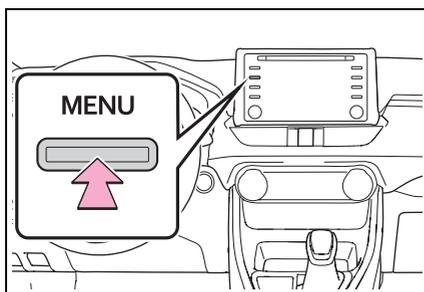
- Padrões de comunicação
 - IEEE 802.11b
 - IEEE 802.11g
 - EEE 802,11n (2.4GHz)
- Segurança
 - WPA™
 - WPA2™
 - WEP
- WPA™ e WPA2™ são marcas registradas da Wi-Fi Alliance®.

Configurações gerais

As configurações para o relógio, os sons de operação, etc estão disponíveis.

Exibir a tela de configurações gerais

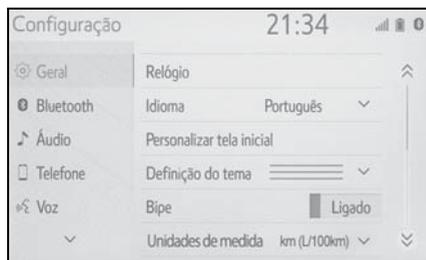
- 1 Pressione o botão “MENU”.



- 2 Selecione “Setup” (Configuração).

- Se a tela de configurações gerais não for exibida, selecione “Geral”.

- 3 Selecione os itens que deseja configurar.



Tela de configurações gerais

- “Relógio”

Selecione para alterar o fuso horário e, depois disso, defina o horário de verão como “Ligado” ou “Desligado”, ajuste automático do relógio, etc. (→P.47)

- “Idioma”*

Selecione para alterar o idioma.

- “Personalizar a tela principal”

Selecione para alterar as informações/área de exibição da tela principal e a sua disposição. (→P.21)

- “Definições do tema”

Selecione para alterar as definições do tema da tela.

- “Bipe”

Selecione para desligar/ligar o som do bipe.

- “Unidades de medida”

Selecione uma unidade de medida para o consumo de combustível.

- “Excluir histórico do teclado”

Selecione para excluir o histórico do teclado.

- “Histórico de memorização do teclado”

Selecione para ligar/desligar a memorização do histórico do teclado.

- “Animações”

Selecione para ligar/desligar as animações.

- “Seleção de conexão USB do Smartphone”

Selecione para definir a seleção vinculada ao USB do smartphone. Selecione para definir o serviço do pacote de aplicativos ou MirrorLink™ como o sistema com o qual o smartphone se conectaria quando estivesse vinculado ao USB.

- “Excluir dados pessoais”

Selecione para excluir dados pessoais. (→P.48)

- “Atualização de Software”

Selecione para atualizar as versões de software. Para obter detalhes, consulte uma Concessionária Autorizada Toyota.

- “Informações do software”

Selecione para exibir as informações do software. Os avisos relacionados a software de terceiros usados neste produto são listados. (Isso inclui instruções para a obtenção de tal software, onde aplicável.)

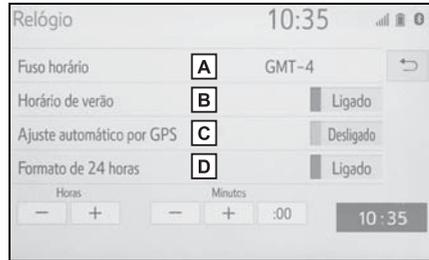
- “Nível de sensibilidade do botão capacitivo da tela de toque”

Selecione para alterar a sensibilidade do botão capacitivo da tela de toque para 1 (baixo), 2 (médio), ou 3(alto).

*: Essa função não está disponível em alguns países ou áreas.

Configurações do relógio

- 1 Exiba a tela de configurações gerais. (→P.46)
- 2 Selecione “Relógio”.
- 3 Selecione os itens que deseja configurar.



- A** Selecione para alterar o fuso horário. (→P.48)
- B** Selecione para definir o horário de verão como ligado/desligado.
- C** Selecione para definir o ajuste automático do relógio por GPS como ligado/desligado. Quando definido como desligado, o relógio pode ser ajustado manualmente. (→P.48)
- D** Selecione para definir o formato de horário 24 horas como ligado/desligado. Ao definir como desligado, o relógio é exibido no formato de horário 12 horas.

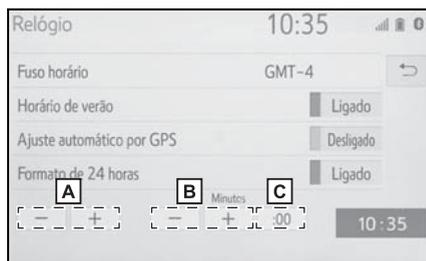
Configurar o fuso horário

- 1 Selecione “Fuso horário”.
- 2 Selecione o fuso horário desejado.
- Se “Outro” for selecionado, o fuso horário poderá ser ajustado manualmente. Selecione “+” ou “-” para ajustar o fuso horário.

Ajuste manual do relógio

Quando o “Ajuste Automático do GPS” estiver desligado, o relógio poderá ser ajustado manualmente.

- 1 Selecione “Ajuste automático do GPS” para definir como desligado.
- 2 Ajuste manual do relógio.



- A** Selecione “+” para adiantar o relógio uma hora e “-” para atrasar o relógio uma hora.
- B** Selecione “+” para adiantar o relógio 1 minuto e “-” para atrasar um minuto.
- C** Selecione para arredondar para a hora mais próxima.
p. ex.
1:00 a 1:29 → 1:00
01:30 a 01:59 → 02:00

Excluir dados pessoais

As configurações pessoais registradas ou alteradas serão excluídas ou retornadas às suas condições de fábrica.

- 1 Exiba a tela de configurações gerais. (→P.46)
- 2 Selecione “Excluir dados pessoais”.
- 3 Selecione “Excluir”.
- 4 Selecione “Sim” quando a tela de confirmação aparecer.

Exemplos de configurações que podem ser retornadas às configurações padrão:

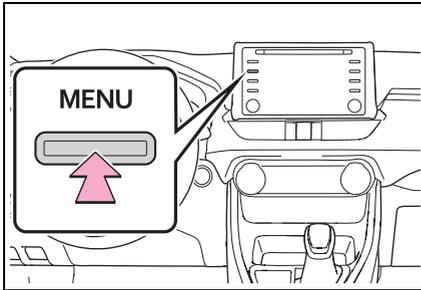
- Configurações de áudio
- Configurações do telefone etc.

Configurações de voz

O volume de voz, etc. pode ser definido.

Exibir a tela de configurações de voz

- 1 Pressione o botão "MENU".



- 2 Selecione "Setup" (Configuração).
- 3 Selecione "Voz".
- 4 Selecione os itens que deseja configurar.

Tela de configurações de voz

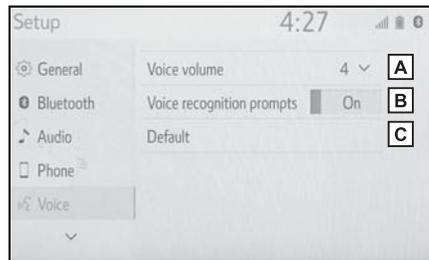
- ▶ Tipo A



- A** Selecione para ajustar o volume de orientação por voz.
- B** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.*

*: Se equipado

- ▶ Tipo B



- A** Selecione para ajustar o volume de orientação por voz.
- B** Selecione para definir as mensagens de reconhecimento de voz como ligadas/desligadas.
- C** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

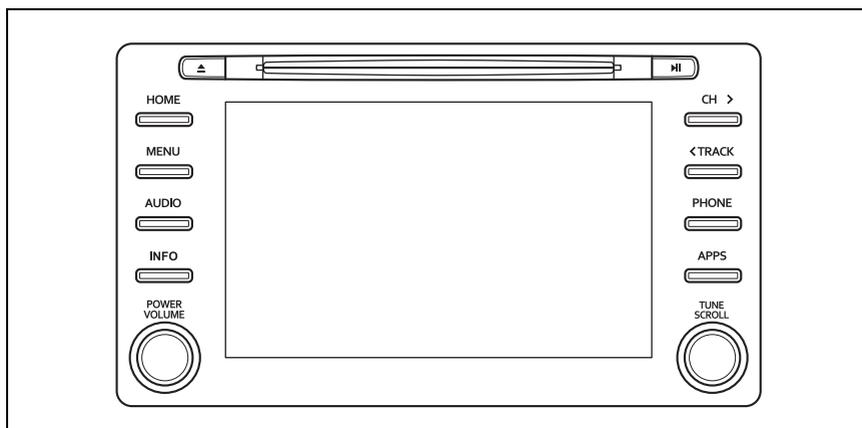
3-1. Operação básica	
Referência rápida	52
Alguns princípios básicos ...	53
3-2. Operação do rádio	
Rádio AM/FM.....	58
CD	60
CD de vídeo.....	62
DVD	65
3-3. Operação de mídia	
Memória USB	68
iPod	70
Áudio Bluetooth®	72
MirrorLink™	75
Miracast™	78
AUX	80
3-4. Controles remotos de áudio e vídeo	
Interruptores no volante de direção.....	82
3-5. Configurações	
Configurações de áudio.....	83
3-6. Dicas para a operação do sistema de áudio e vídeo	
Informações operacionais ..	88

Referência rápida

Visão geral funcional

A tela de controle de áudio pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir:

- ▶ A partir do botão “AUDIO”
 - 1 Pressione o botão “AUDIO”
- ▶ Pressione o botão “MENU”
 - 1 Pressione o botão “MENU” e, em seguida, selecione “Áudio”.



- Usar o rádio (→P.58)
- Reproduzir um CD de áudio ou um disco MP3/WMA/AAC (→P.60)
- Reproduzir um CD de Vídeo* (→P.62)
- Reproduzir um DVD(→P.65)
- Reproduzir um dispositivo de memória USB (→P.68)
- Reproduzir um iPod (→P.70)
- Reprodução de um dispositivo Bluetooth® (→P.72)
- Usar a entrada AUX (→P.80)
- Usar o MirrorLink™ (→P.75)
- Usar o Miracast™ (→P.78)
- Usar os interruptores de áudio no volante de direção (→P.82)
- Configurações do sistema de áudio (→P.83)

*: Se equipado

Alguns princípios básicos

Esta seção descreve alguns dos recursos básicos do sistema de áudio e vídeo. Algumas informações poderão não pertencer ao seu sistema.

O seu sistema de áudio e vídeo funcionará quando o botão de partida <botão de partida> estiver na posição ACC (Acessórios) ou ON (Ligado).

■ Certificação

ATENÇÃO:

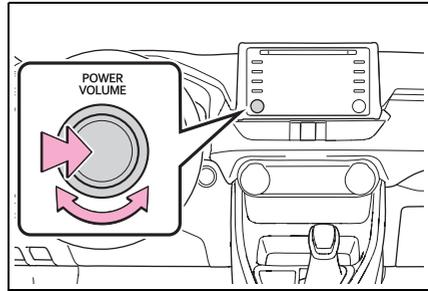
ESTE PRODUTO É UM PRODUTO A LASER CLASSE I. O USO DOS CONTROLES OU AJUSTES OU A EXECUÇÃO DE PROCEDIMENTOS ALÉM DAQUELES ESPECIFICADOS NESTE DOCUMENTO PODERÃO RESULTAR EM EXPOSIÇÃO À RADIAÇÃO PERIGOSA. NÃO ABRA TAMPAS NEM NEM EXECUTE REPAROS SEM O AUXÍLIO DE UM PROFISSIONAL. SOLICITE QUE PESSOAS QUALIFICADAS EXECUTEM QUALQUER TIPO DE MANUTENÇÃO.



NOTA

- Para evitar que a bateria de 12 V descarregue, não deixe o sistema de áudio e vídeo ligado mais tempo do que o necessário quando o motor não estiver funcionando <o sistema híbrido não estiver operando>.

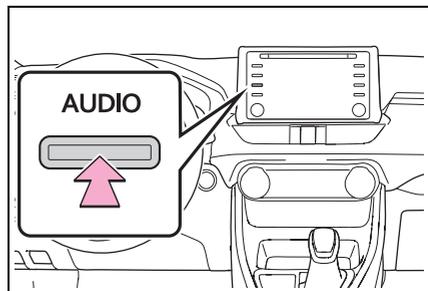
Ligar e desligar o sistema



Botão “POWER VOLUME”: Pressione para ligar e desligar o sistema de áudio e vídeo. O sistema liga no último modo usado. Gire esse botão para ajustar o volume.

Selecionar uma fonte de áudio

- 1 Pressione o botão “AUDIO”



- 2 Selecione “Fonte” ou pressione o botão “AUDIO” novamente.
- 3 Selecione a fonte desejada.

- Os botões da tela que estão esmaecidos não podem ser operados.
- Quando houver duas páginas, selecione < ou > para mudar a página

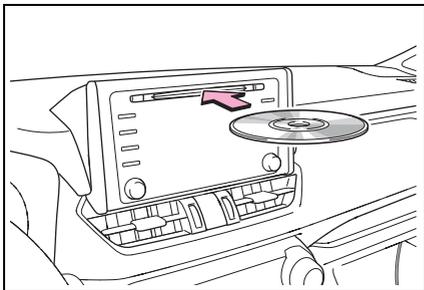
Reordenar a fonte de áudio

- 1 Exibe a tela de seleção da fonte de áudio. (→P.53)
- 2 Selecione “Reordenar”.
- 3 Selecione a fonte de áudio desejada e, em seguida, < ou > para reordenar.

Entrada para disco

■ Para inserir um disco

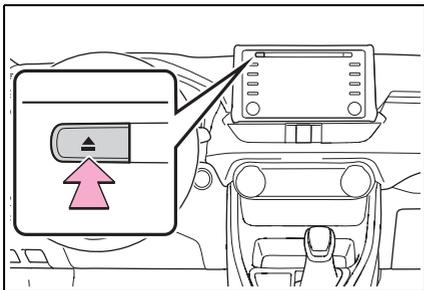
- 1 Insira um disco na abertura para disco.



- Após a inserção, o disco é carregado automaticamente.

■ Ejetar o disco

- 1 Pressione o botão ▲ e remova o disco.



- O leitor é destinado apenas para uso com discos de 12 cm.
- Ao inserir um disco, insira o disco suavemente com a face da etiqueta virada para cima.

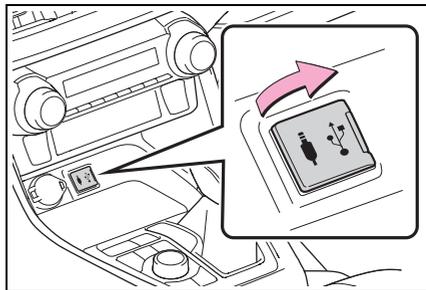
⚠ NOTA

- Jamais tente desmontar ou colocar óleo nos componentes do leitor de CD/DVD. Não insira nada além de discos na abertura.

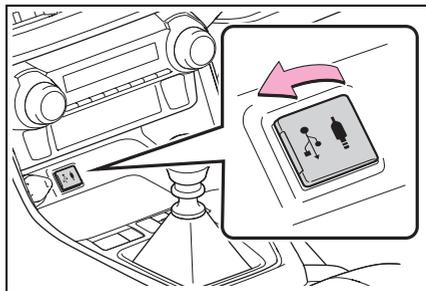
Entrada USB/AUX

- 1 Abra a tampa e conecte o dispositivo.

▶ Tipo A



▶ Tipo B

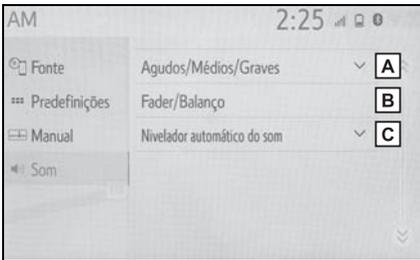


- Ligue a energia para o dispositivo, se não estiver ligada.

- A entrada AUX suporta apenas a entrada de áudio.
- Se houver um hub USB conectado, dois dispositivos podem ser conectados ao mesmo tempo.
- Mesmo se um concentrador USB for usado para conectar mais de dois dispositivos USB, somente os dois primeiros dispositivos conectados serão reconhecidos.
- Se um hub de entradas USB que tiver mais do que duas portas conectadas à entrada USB, os dispositivos conectados ao hub poderá não ser carregado ou ficar inoperável, pois o fornecimento de corrente poderá ser insuficiente.

Configurações de som

- 1 Exiba a tela de controle de áudio. (→P.53)
- 2 Selecione “Sons”.
- 3 Selecione o item que deseja configurar.

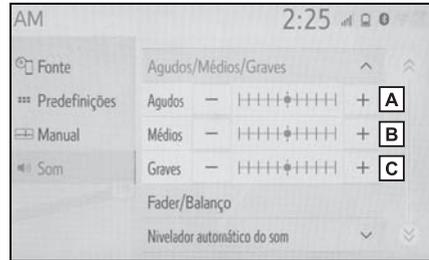


- A** Selecione para definir agudos/médios/ Graves. (→P.55)
- B** Selecione para configurar o equilíbrio/balço. (→P.56)
- C** Selecione para configurar o Nivelador automático de som. (→P.56)

■ Agudos/médios/ Graves

A boa qualidade de som de um programa de áudio é basicamente determinada pela mistura dos níveis agudo, médio e grave. De fato, os diferentes tipos de músicas e programas vocais geralmente soam melhor com diferentes misturas de tons agudo, médio e grave.

- 1 Selecione “Agudos/médios/ Graves”.
- 2 Selecione o botão da tela desejado.



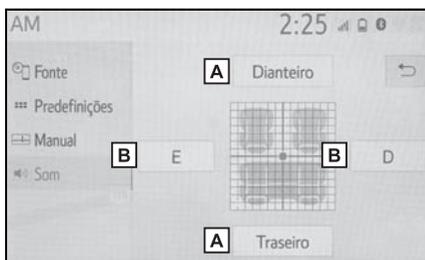
- A** Selecione “+” ou “-” para ajustar os tons agudos.
- B** Selecione “+” ou “-” para ajustar os tons médios.
- C** Selecione “+” ou “-” para ajustar os tons graves.

■ Equilíbrio/Balço

Um bom balanço dos canais estéreos direito e esquerdo e dos níveis de som dianteiro e traseiro também é importante.

Lembre-se de que ao ouvir uma gravação ou uma transmissão estereofônica, alterar o balanço direito/esquerdo aumentará o volume de 1 grupo de sons enquanto diminui o volume de outro.

- 1 Selecione “Equilíbrio/Balço”.
- 2 Selecione o botão da tela desejado.



- A** Selecione para ajustar o balanço do som entre os alto-falantes dianteiros e traseiros.
- B** Selecione para ajustar o balanço do som entre os alto-falantes direito e esquerdo.

■ Nivelador automático de som (ASL)

O sistema ajusta o volume ideal e a qualidade do som de acordo com a velocidade do veículo para compensar o aumento de ruído da estrada, do vento e outros que possam ocorrer durante a condução.

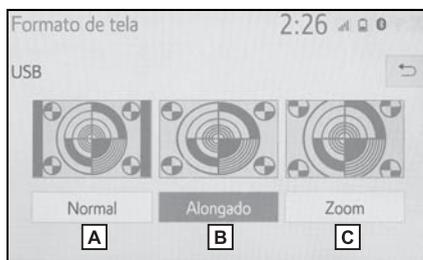
- 1 Selecione “Nivelador automático de som”.
- 2 Selecione “Alto”, “Médio”, “Baixo” ou “Desligado”.

Ajuste da tela de áudio

■ Configurações do formato de tela

O ajuste da tela pode ser selecionado para o vídeo USB, MirrorLink™ e Miracast™.

- ▶ A partir da tela de configurações de áudio
- 1 Pressione o botão “MENU”.
 - 2 Selecione “Setup” (Configuração).
 - 3 Selecione “Áudio”.
 - 4 Selecione “Comum”.
 - 5 Selecione “Formato de tela”.
 - 6 Selecione o item que deseja ajustar.
- ▶ A partir da tela de controle do Miracast™
- 1 Apresente a tela de controle do Miracast™. (→P.78)
 - 2 Selecione “Ampliar”.
 - 3 Siga as etapas em “A partir da tela de configurações de áudio” desde a etapa 6. (→P.56)



- A** Selecione para exibir uma tela em 4:3, com ambas as laterais negras.
- B** Selecione para aumentar a imagem horizontalmente e verticalmente para tela cheia.
- C** Selecione para aumentar a imagem na mesma proporção, horizontal e verticalmente.*

*: Somente vídeo USB

■ Ajuste de cor, tom, contraste e brilho

A cor, tom, contraste e o brilho da tela podem ser ajustados.

▶ A partir da tela de configurações de áudio

- 1 Pressione o botão “MENU”.
- 2 Selecione “Setup” (Configuração).
- 3 Selecione “Áudio”.
- 4 Selecione “Comum”.
- 5 Selecione “Exibição”.
- 6 Selecione o item que deseja ajustar.

▶ A partir da tela de controle do MirrorLink™ ou do Miracast™

- 1 Exiba a tela de controle do MirrorLink™ ou do Miracast™. (→P.75, P.78)
- 2 Selecione “Exibição”.
- 3 Siga as etapas em “A partir da tela de configurações de áudio” desde a etapa 6. (→P.57)

● “Cor”

“R”: Selecione para intensificar a cor vermelha da tela.

“G”: Selecione para intensificar a cor verde da tela.

● “Tom”

“+”: Selecione para reforçar o tom da tela.

“-”: Selecione para esmaecer o tom da tela.

● “Contraste”

“+”: Selecione para reforçar o contraste da tela.

“-”: Selecione para esmaecer o contraste da tela.

● “Brilho”

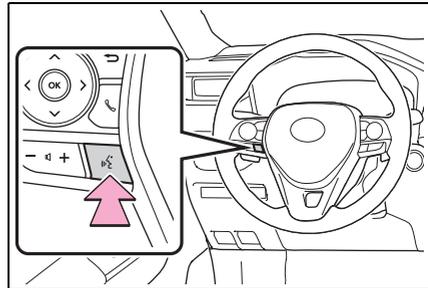
“+”: Selecione para aumentar o brilho da tela.

“-”: Selecione para escurecer a tela.

- Dependendo da fonte de áudio, algumas funções poderão não estar disponíveis.

Sistema de comando de voz*

- 1 Pressione esse interruptor para operar o sistema de comando de voz.



- O sistema de comando de voz e sua lista de comandos podem ser operados. (→P.110)

*: Se equipado

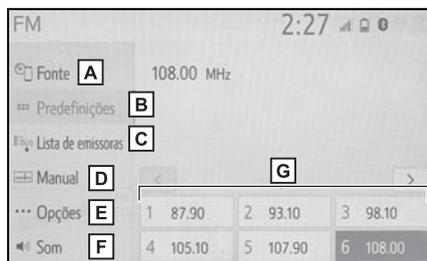
Rádio AM/FM

Visão geral

A tela de operação do rádio pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir:

→P.53

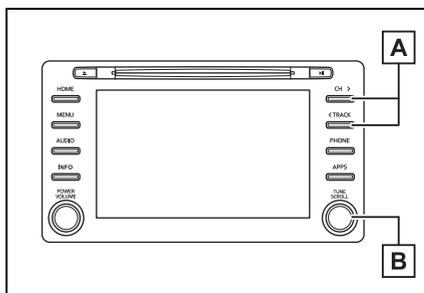
Tela de controle



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Selecione para exibir a tela de estações pré-programadas. (→P.59)
- C** Selecione para exibir a lista de estações receptíveis.*
- D** Selecione para exibir a tela de sintonização manual. (→P.59)
- E** Selecione para exibir a tela de opções do rádio.* (→P.59)
- F** Selecione para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- G** Selecione para sintonizar as estações pré-programadas. (→P.59)

*: Apenas FM

Painel de controle



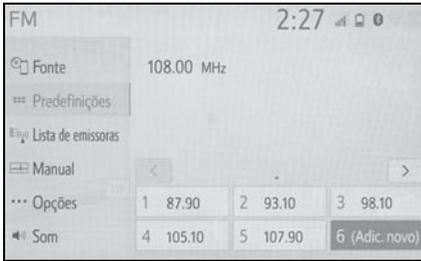
- A** Tela pré-programada: Pressione para selecionar estação pré-programada.
Tela da lista de estações: Pressione para avançar/retroceder na lista de estações.
Tela manual: Pressione para procurar estações. Pressione e segure para buscar continuamente.
- B** Tela pré-programada: Gire para selecionar estações pré-programadas.
Tela da lista de estações: Gire para avançar/retroceder na lista de estações.
Tela manual: Gire para procurar frequências.

- O rádio muda automaticamente para recepção em estéreo quando uma transmissão em estéreo é recebida.
- Se o sinal enfraquecer, o rádio reduz a quantidade de separação de canais para evitar que o sinal fraco produza ruído. Se o sinal ficar extremamente fraco, o rádio muda de recepção estéreo para mono.

Predefinir uma estação

Até 12 estações pré-programadas podem ser registradas nos modos AM e FM.

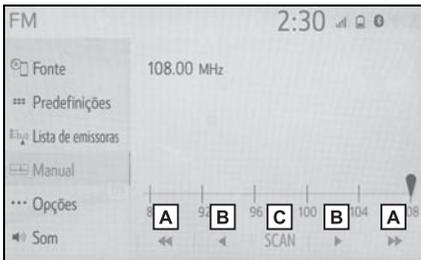
- 1 Sintonize a estação desejada.
- 2 Selecione e segure “(Adicionar nova)”.



- Quando “(Adicionar nova)” for selecionada, uma mensagem de confirmação aparecerá. Selecione “Sim”.
- Para alterar a estação pré-programada para outra diferente, selecione estação programada e a mantenha pressionada.

Sintonização manual

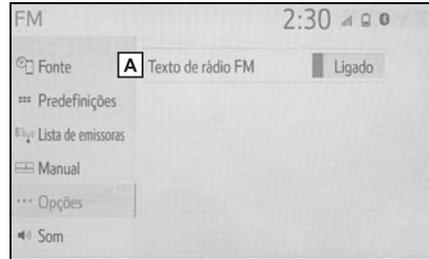
- 1 Selecione “Manual”.
- 2 Sintonize a estação desejada.



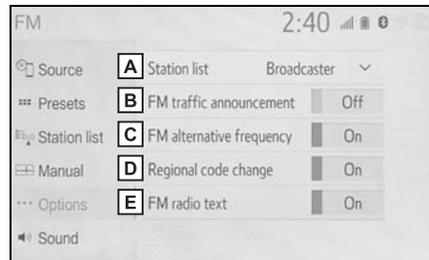
- A** Selecione para procurar uma estação para cima/para baixo.
- B** Selecione para avançar/retroceder as frequências.
- C** Selecione para ler as estações recebíveis.

Opções de rádio (rádio FM)

- 1 Selecione “Opções”.
 - 2 Selecione o item desejado.
- ▶ Tipo A



- A** Selecione ligar/desligar para o recurso de texto de Rádio FM
- ▶ Tipo B



- A** Selecione para configurar a ordem da listagem de estações entre “Broadcaster” (Transmissor) e “Alphabetic” (Alfabetico).
- B** Selecione para definir o anúncio de tráfego FM como ligado/desligado. (→P.60)
- C** Selecione para configurar a função da frequência alternativa FM como ligada/desligada. (→P.60)
- D** Selecione para alterar para uma estação de transmissão dentro da mesma rede de programa local.
- E** Selecione ligar/desligar para o recurso de texto de Rádio FM

- As configurações de rádio podem ser definidas na tela de configurações de áudio. (→P.83)

RDS (Sistema de Dados de Rádio)

Esse recurso permite que seu rádio receba a estação e informações programada a partir das estações de rádio que transmitem essa informação. Dependendo da infraestrutura do RDS disponível, o serviço poderá não funcionar adequadamente.

Função de frequência alternativa (Transmissão FM)

Uma estação que fornece uma boa recepção será selecionada automaticamente se a recepção atual piorar.

Função de anúncio de tráfego (Transmissão FM)

O sintonizador pesquisará automaticamente uma estação que transmite informações de tráfego regularmente e a estação transmite quando o programa de informações de tráfego se inicia.

- 1 Uma mensagem instantânea é exibida na tela quando o rádio busca uma estação TP.
- 2 Selecione “Continuar”.

- Quando o anúncio de tráfego for ligado (→P.83), o rádio começará a buscar a estação TP.
- Ao término do programa, a operação inicial será reiniciada.

Função de volume do anúncio de tráfego

O nível de volume na recepção do anúncio de tráfego é memorizado.

CD

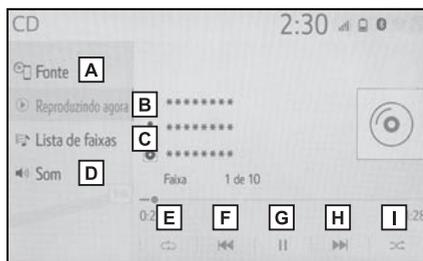
Visão geral

A tela de operação de CD pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir: →P.53

- Inserir um disco →(P.54)

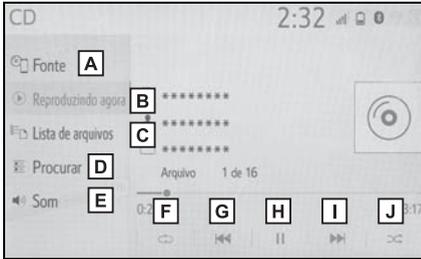
Tela de controle

▶ CD de áudio



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Selecione para retornar para a tela de controle.
- C** Selecione para exibir a tela da lista de faixas.
- D** Selecione para exibir a tela de configuração de som.(→P.55)
- E** Selecione para definir a repetição da reprodução. (→P.61)
- F** Selecione para alterar a faixa. Selecione e segure para retroceder rapidamente.
- G** Selecione para reproduzir/pausar.
- H** Selecione para alterar a faixa. Selecione e segure para avançar rapidamente.
- I** Selecione para definir a reprodução aleatória. (→P.61)

▶ Disco MP3/WMA/AAC



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Selecione para retornar para a tela de controle.
- C** Selecione para exibir a tela de lista de arquivos.
- D** Selecione para exibir uma lista de pastas.
- E** Selecione para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- F** Selecione para definir a repetição da reprodução. (→P.61)
- G** Selecione para alterar o arquivo.
Selecione e segure para retroceder rapidamente.
- H** Selecione para reproduzir/pausar.
- I** Selecione para alterar o arquivo.
Selecione e segure para avançar rapidamente.
- J** Selecione para definir a reprodução aleatória. (→P.61)

Repetir

O arquivo/faixa ou a pasta que está sendo reproduzido (a) no momento pode ser repetido (a).

- 1 Selecione .

● Cada vez que  for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:

- ▶ CD de áudio
- repetição da faixa → desligado
- ▶ Disco MP3/WMA/AAC
- Repetição de arquivo → repetição de pasta → desligado*¹
- repetição de arquivo → desligado*²

*¹: Quando a reprodução aleatória estiver desligada

*²: Quando a reprodução aleatória estiver ligada

Ordem aleatória

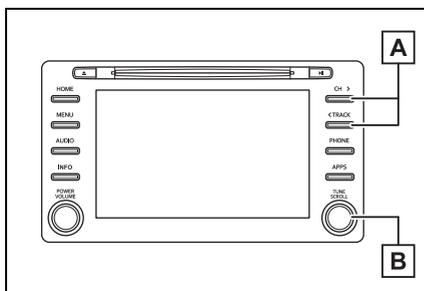
Os arquivos/faixas ou pastas podem ser selecionados (as) automática ou aleatoriamente.

- 1 Selecione .

● Cada vez que  for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:

- ▶ CD de áudio
- aleatório (1 disco aleatório) → desligado
- ▶ Disco MP3/WMA/AAC
- aleatória (1 pasta aleatória) → pasta aleatória (todas as pastas aleatórias) → desligado

Painel de controle



- A** Pressione para mudar de faixa/arquivo. Pressione e segure para avançar/retroceder rapidamente.
- B** Gire para percorrer a lista para cima/para baixo. Além disso, o botão pode ser utilizado para inserir as seleções nas telas da lista ao pressioná-lo.

- Se um disco contém arquivos CD-DA e arquivos MP3/WMA/AAC, somente os arquivos CD-DA poderão ser reproduzidos.
- Se um disco CD DE TEXTO for inserido, o título do disco e a faixa serão exibidos.

CD de Vídeo*

*: Se equipado

Por motivos de segurança, o CD de vídeo só pode ser assistido quando as condições a seguir forem atendidas:

- O veículo estiver completamente parado.
- Coloque o botão de partida <botão de partida> na posição ACC (Acessórios) ou ON (Ligado).
- O freio de estacionamento estiver aplicado.

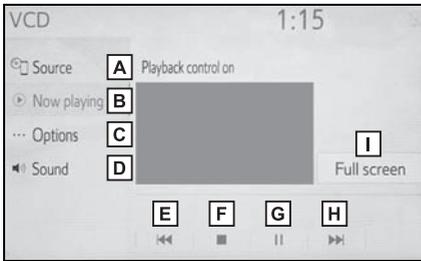
Ao conduzir o veículo no modo de CD de vídeo, pode-se ouvir apenas o áudio do CD de vídeo.

Visão geral

A tela de operação de CD de vídeo pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir: →P.53

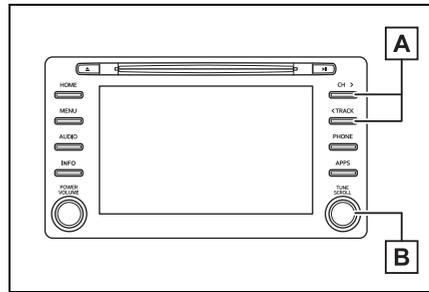
- Inserir um disco (→P.54)

Tela de controle



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Selecione para retornar para a tela de controle.
- C** Selecione para exibir a tela de opções. (→P.64)
- D** Selecione para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- E** Selecione para alterar a faixa. Selecione e segure para retroceder rapidamente.
- F** Selecione para parar a reprodução do CD de vídeo.
- G** Selecione para reproduzir/pausar.
- H** Selecione para alterar a faixa.
 - Durante a reprodução: Selecione e segure para avançar rapidamente.
 - Durante uma pausa: Selecione e segure para avançar lentamente.
- I** Selecione para exibir o vídeo em tela cheia.

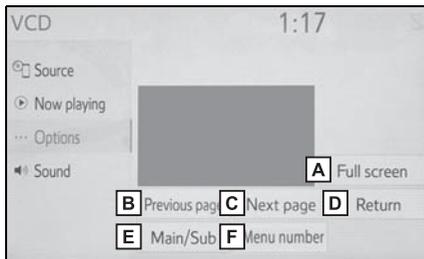
Painel de controle



- A** Pressione para escolher uma faixa. Pressione e segure para avançar/retroceder rapidamente.
- B** Gire para escolher a faixa.

Opções de CD de vídeo

- 1 Selecione “Opções”.
- 2 Selecione a configuração que deseja alterar.



- A** Selecione para exibir o vídeo em tela cheia.
- B** Na tela de menu: Selecione para alterar para a tela anterior. Durante a reprodução de um disco: Selecione para reproduzir a faixa anterior.
- C** Na tela de menu: Selecione para alterar para a próxima tela. Durante a reprodução de um disco: Selecione para reproduzir a próxima faixa.
- D** Selecione para exibir a tela de menu.
Na tela de menu: Selecione para exibir a tela de entrada do número do menu.
- E** Cada vez que esse botão da tela for selecionado, a saída de som muda na ordem de Principal/Secundário → Principal → Secundário.
- F** Selecione para exibir a tela de entrada do número do menu. (→P.64)

■ Selecionar o número do vídeo desejado

- 1 Selecione “Número do menu”.
- 2 Insira o número desejado e selecione “OK”.

DVD

Por motivos de segurança, os discos DVD de vídeo só podem ser assistidos quando as condições descritas a seguir forem atendidas:

- (a) O veículo estiver completamente parado.
- (b) Coloque o botão de partida <botão de partida> na posição ACC (Acessórios) ou ON (Ligado).
- (c) O freio de estacionamento estiver aplicado.

Ao conduzir o veículo no modo de vídeo DVD, pode-se ouvir apenas o áudio do DVD.

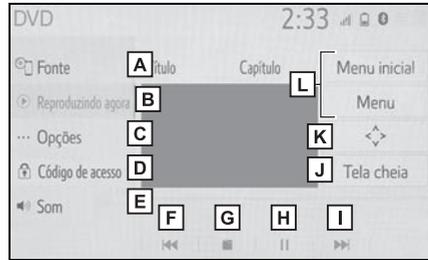
A condição de reprodução de alguns discos DVD poderá ser determinada pelo produtor do software do DVD. Esse dispositivo de reprodução de DVD reproduz um disco da forma planejada pelo produtor do software. Como tal, algumas funções poderão não funcionar adequadamente. Leia o manual de instruções que acompanha o disco DVD individual. (→P.89)

Visão geral

A tela de operação de DVD pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir: →P.53

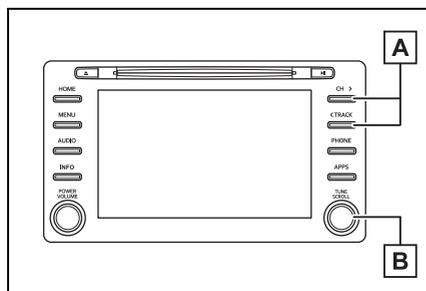
- Inserir um disco (→P.54)

Tela de controle



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Selecione para retornar para a tela de controle.
- C** Selecione para exibir a tela de opções.(→P.66)
- D** Selecione para exibir a tela de entrada do código da chave.
- E** Selecione para exibir a tela de configuração de som.(→P.55)
- F** Selecione para alterar o capítulo. Selecione e segure para retroceder rapidamente.
- G** Selecione para parar a tela de vídeo.
- H** Selecione para reproduzir/pausar.
- I** Selecione para alterar o capítulo.
 - Durante a reprodução: Selecione e segure para avançar rapidamente.
 - Durante uma pausa: Selecione e segure para avançar lentamente.
- J** Selecione para exibir o vídeo em tela cheia.
- K** Selecione para exibir a chave de controle do menu.
- L** Selecione para exibir a tela de menu.

Painel de controle



A Pressione para mudar de capítulo. Pressione e segure para avançar/retroceder rapidamente.

B Gire para mudar de capítulo.

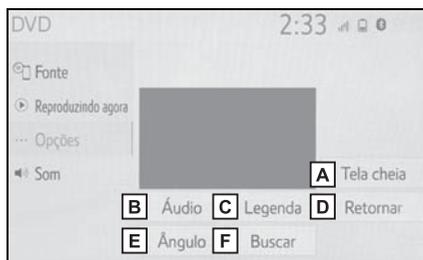
- De acordo com o disco DVD, alguns itens de menu podem ser selecionados diretamente. (Para obter detalhes, consulte o manual que acompanha o disco DVD fornecido separadamente.)
- Se  aparecer na tela quando um controle for selecionado, a operação referente ao controle não é permitida.

ATENÇÃO

- As falas em alguns DVDs são gravadas em um volume mais baixo para enfatizar o impacto dos efeitos sonoros. Caso você ajuste o volume supondo que as conversas representam o nível de volume máximo que o DVD reproduz, você poderá se assustar com os efeitos de som mais altos ou quando você alterar para uma fonte de áudio diferente. Os sons mais altos poderão ter um impacto significativo no corpo humano ou representar um risco na condução. Tenha isso em mente quando ajustar o volume.

Opções de DVD

- 1 Selecione “Opções”.
- 2 A tela a seguir será apresentada.



- A** Selecione para exibir o vídeo em tela cheia.
- B** Selecione para alterar o idioma de áudio. (→P.67)
- C** Selecione para alterar o idioma das legendas. (→P.67)
- D** Selecione para exibir a cena predeterminada na tela e inicie a reprodução.
- E** Selecione para alterar o ângulo. (→P.67)
- F** Selecione para exibir a tela de busca de título. (→P.67)

Alterar o idioma de áudio

- 1 Selecione “Áudio”.
- 2 Cada vez que “Áudio” for selecionado, o idioma de áudio será alterado.

- Os idiomas disponíveis estão limitados àqueles disponíveis no disco DVD.

Alterar o idioma da legenda

- 1 Selecione “Legenda”.
- 2 Cada vez que “Alterar” for selecionado, o idioma de exibição das legendas será alterado.

- Os idiomas disponíveis estão limitados àqueles disponíveis no disco DVD.
- Quando “Ocultar” for selecionado, as legendas serão ocultadas.

Alterar o ângulo

O ângulo pode ser selecionado para discos compatíveis com múltiplos ângulos, quando a marca do ângulo aparece na tela.

- 1 Selecione “Ângulo”.
- 2 Cada vez que “Ângulo” é selecionado, o ângulo é alterado.

- Os ângulos disponíveis estão limitados àqueles disponíveis no disco DVD.

Pesquisar por título

- 1 Selecione “Buscar”.
 - 2 Insira o número do título e selecione “OK”.
- O dispositivo de reprodução começa a reproduzir o vídeo para o número do título.

Dispositivo de memória USB

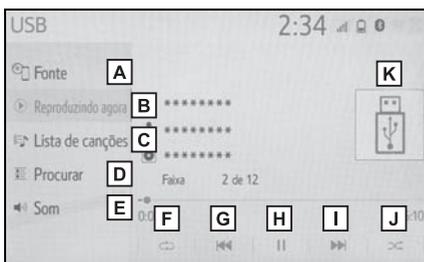
Visão geral

A tela de operação da memória USB pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir: →P.53

- Conectar um dispositivo de memória USB (→P.54)

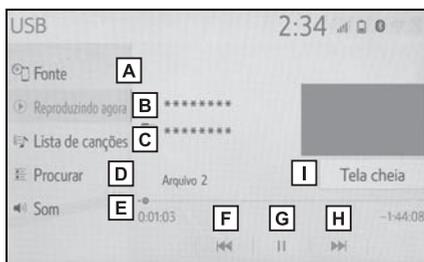
Tela de controle

▶ Áudio USB



- A** Seleção para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Seleção para retornar para a tela principal.
- C** Seleção para exibir a tela de lista de músicas.
- D** Seleção para exibir a tela de seleção do modo de reprodução.
- E** Seleção para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- F** Seleção para definir a repetição da reprodução. (→P.69)
- G** Seleção para altera arquivo/faixa. Seleção e segure para retroceder rapidamente.
- H** Seleção para reproduzir/pausar.

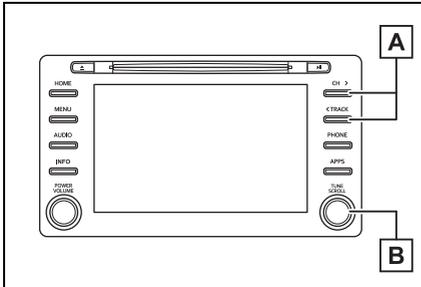
- I** Seleção para altera arquivo/faixa. Seleção e segure para avançar rapidamente.
 - J** Seleção para definir a reprodução aleatória. (→P.69)
 - K** Exibe a arte da capa
- ▶ Vídeo USB
- 1 Seleção “Procurar”.
 - 2 Seleção “Vídeos”.
 - 3 Seleção a pasta e o arquivo desejados.



- A** Seleção para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Seleção para retornar para a tela principal.
- C** Seleção para exibir a tela de lista de músicas.
- D** Seleção para exibir a tela de seleção do modo de reprodução.
- E** Seleção para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- F** Seleção para altera arquivo/faixa. Seleção e segure para retroceder rapidamente.
- G** Seleção para reproduzir/pausar.

- H** Selecione para altera arquivo/faixa.
Selecione e segure para avançar rapidamente.
- I** Selecione para exibir as imagens em tela cheia.

Panel de controle



- A** Pressione para escolher um arquivo/faixa.
Pressione e segure para avançar/retroceder rapidamente.
- B** Gire para escolher um arquivo/faixa.
Gire para percorrer a lista para cima/para baixo. Além disso, o botão pode ser utilizado para inserir as seleções nas telas da lista ao pressioná-lo.
- Enquanto o veículo está sendo conduzido, esta função só poderá emitir o som.
 - Se houver informações da etiqueta, os nomes de arquivo/pasta serão alterados para os nomes de faixa/álbum.

Repetir

O arquivo/faixa ou a pasta/álbum em reprodução no momento pode ser repetido.

- 1 Selecione

- Cada vez que for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:
 - ▶ Quando a reprodução aleatória estiver desligada
 - repetição de arquivo/faixa → repetição de pasta/álbum → desligado
 - ▶ Quando a reprodução aleatória estiver ligada
 - repetição de arquivo/faixa → desligado

Ordem aleatória

Os arquivos/faixas ou as pastas/álbuns podem ser selecionados (as) automática ou aleatoriamente.

- 1 Selecione

- Cada vez que for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:
 - aleatória (1 pasta/álbum aleatória) → pasta/álbum aleatória (todas as pastas/álbuns aleatórias) → desligado

⚠ ATENÇÃO

- Não opere os controles do dispositivo de reprodução, nem conecte o dispositivo de memória USB enquanto estiver dirigindo.

⚠ NOTA

- Não deixe o dispositivo de reprodução portátil no veículo. Em especial, temperaturas altas dentro do veículo poderão danificar o dispositivo de reprodução portátil.
- Não empurre para baixo nem aplique pressão desnecessária ao dispositivo de reprodução portátil enquanto ele estiver conectado, pois isso poderá causar danos a ele ou ao seu terminal.
- Não insira objetos estranhos na entrada, pois isso poderá danificar o dispositivo de reprodução portátil ou o seu terminal.

iPod

Visão geral

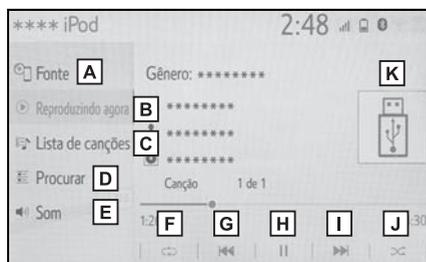
A tela de operação do iPod pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir:

→P.53

- Conectar um iPod (→P.54)

Quando o iPod conectado ao sistema incluir vídeo, o sistema pode apenas emitir o som.

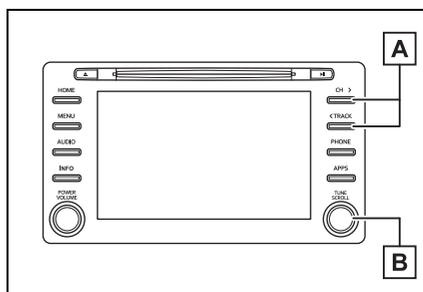
Tela de controle



- A** Seleciona para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Seleciona para retornar para a tela principal.
- C** Seleciona para exibir a tela de lista de músicas.
- D** Seleciona para exibir a tela de seleção do modo de reprodução.
- E** Seleciona para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- F** Seleciona para definir a repetição da reprodução. (→P.71)

- G** Seleciona para alterar a faixa. Seleciona e segura para retroceder rapidamente.
- H** Seleciona para reproduzir/pausar.
- I** Seleciona para alterar a faixa. Seleciona e segura para avançar rapidamente.
- J** Seleciona para definir a reprodução aleatória. (→P.71)
- K** Exibe a arte da capa

Painel de controle



- A** Pressione para escolher um arquivo/faixa. Pressione e segure para avançar/retroceder rapidamente.
- B** Gire para escolher um arquivo/faixa. Gire para percorrer a lista para cima/para baixo. Além disso, o botão pode ser utilizado para inserir as seleções nas telas da lista ao pressioná-lo.

- Algumas funções poderão não estar disponíveis, dependendo do tipo de modelo.
- Quando um iPod estiver conectado utilizando um cabo genuíno, o iPod começará a carregar a bateria.
- Dependendo do iPod, poderá não ser possível ouvir o som do vídeo.
- Dependendo do iPod e das músicas neles contidas, a arte da capa dele poderá ser exibida. Essa função pode ser alterada para “Ligado” ou “Desligado”. (→P.83) Pode levar algum tempo para que a arte da capa do iPod seja exibida e ele não poderá ser acionado enquanto a exibição da arte da capa está sendo processada.
- Quando um iPod estiver conectado e a fonte de áudio for alterada para o modo iPod, o iPod reiniciará a reprodução no mesmo ponto em que parou.
- Dependendo do iPod que está conectado ao sistema, algumas funções poderão não estar disponíveis.
- As faixas selecionadas através da operação do iPod conectado poderão não ser reconhecidas ou exibidas apropriadamente.
- O sistema poderá não funcionar corretamente se um adaptador de conversão for utilizado para conectar um dispositivo.

Repetir

A faixa que está sendo reproduzida no momento pode ser repetida.

- 1 Selecione .

- Cada vez que  for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:

- ▶ Quando misturar estiver desligado (iPhone 5 ou versões posteriores)
 - repetição da faixa → repetição do álbum → desligado
- ▶ Quando misturar estiver desligado (iPhone 4s ou versões anteriores)
 - repetição da faixa → desligado
- ▶ Quando misturar estiver ligado
 - repetição da faixa → desligado

Ordem aleatória

As faixas ou os álbuns podem ser selecionados (as) automática ou aleatoriamente.

- 1 Selecione .

- Cada vez que  for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:
 - mistura (mistura de 1 álbum) → mistura de álbum (mistura de todos os álbuns) → desligado



ATENÇÃO

- Não opere os controles do dispositivo de reprodução, nem conecte o iPod enquanto estiver dirigindo.



NOTA

- Não deixe o dispositivo de reprodução portátil no veículo. Em especial, temperaturas altas dentro do veículo poderão danificar o dispositivo de reprodução portátil.
- Não empurre para baixo nem aplique pressão desnecessária ao dispositivo de reprodução portátil enquanto ele estiver conectado, pois isso poderá causar danos a ele ou ao seu terminal.
- Não insira objetos estranhos na entrada, pois isso poderá danificar o dispositivo de reprodução portátil ou o seu terminal.

Áudio Bluetooth®

O sistema de áudio Bluetooth® permite ao usuário se deleitar ouvindo música reproduzida em um dispositivo de reprodução portátil pelos alto-falantes do veículo, por meio de comunicação sem fio.

Esse sistema de áudio e vídeo é compatível com Bluetooth®, um sistema de dados sem fio capaz de reproduzir música de um dispositivo de áudio portátil sem o uso de cabos. Se o seu dispositivo não suportar o Bluetooth®, o sistema de áudio Bluetooth® não funcionará.

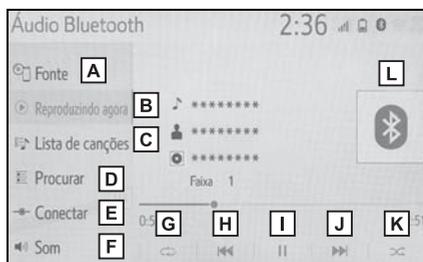
Visão geral

A tela de operação de áudio Bluetooth® pode ser acessada através dos métodos descritos a seguir: →P.53

- Conexão de um dispositivo de áudio Bluetooth® (→P.74)

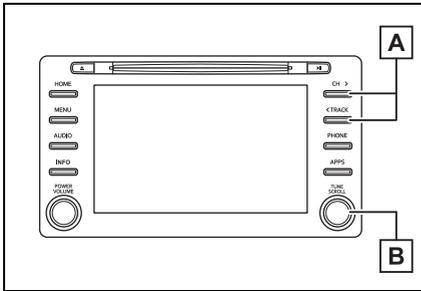
Dependendo do tipo de dispositivo de reprodução portátil conectado, algumas funções poderão não estar disponíveis e/ou a tela poderá ter uma aparência diferente daquela mostrada neste manual.

Tela de controle



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio.
- B** Selecione para retornar para a tela principal.
- C** Selecione para exibir a tela de lista de músicas.
- D** Selecione para exibir a tela de seleção do modo de reprodução.
- E** Selecione para exibir tela de conexão do dispositivo portátil. (→P.74)
- F** Selecione para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)
- G** Selecione para definir a repetição da reprodução. (→P.73)
- H** Selecione para alterar a faixa. Selecione e segure para retroceder rapidamente.
- I** Selecione para reproduzir/pausar.
- J** Selecione para alterar a faixa. Selecione e segure para avançar rapidamente.
- K** Selecione para definir a reprodução aleatória. (→P.73)
- L** Exibe a arte da capa

Painel de controle



A Pressione para escolher um faixa.
Pressione e segure para avançar/retroceder rapidamente.

B Gire para escolher a faixa.
Gire para percorrer a lista para cima/para baixo. Além disso, o botão pode ser utilizado para inserir as seleções nas telas da lista ao pressioná-lo.

Repetir

A faixa ou o álbum em reprodução no momento pode ser repetido.

1 Selecione

● Cada vez que for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:

- ▶ Quando a reprodução aleatória estiver desligada
 - repetição da faixa → repetição do álbum → desligado
- ▶ Quando a reprodução aleatória estiver ligada
 - repetição da faixa → desligado

Ordem aleatória

As faixas ou os álbuns podem ser selecionados (as) automática ou aleatoriamente.

1 Selecione

- Cada vez que for selecionado, o modo mudará da seguinte maneira:
- aleatório (1 álbum aleatório) → álbum aleatório (todos os álbuns aleatórios) → desligado
- Dependendo do dispositivo Bluetooth® que está conectado ao sistema, a música poderá começar a ser reproduzida ao selecionar durante uma pausa. Inversamente, a música poderá fazer uma pausa ao selecionar durante a reprodução.
- O sistema poderá não funcionar nas condições descritas a seguir:
- O dispositivo Bluetooth® está desligado.
- O dispositivo Bluetooth® não está conectado.
- O dispositivo Bluetooth® está com a bateria baixa.
- Ao utilizar o áudio Bluetooth® e as funções do Wi-Fi® ao mesmo tempo, os problemas descritos a seguir poderão ocorrer:
- Pode-se levar mais tempo do que o normal para conectar o dispositivo Bluetooth®.
- O som poderá ser cortado.
- Pode levar algum tempo para conectar o telefone quando áudio Bluetooth® está sendo reproduzido.
- Para operar o dispositivo de reprodução de áudio portátil, consulte o manual de instruções que o acompanha.
- Se um dispositivo Bluetooth® for desconectado em virtude de má recepção da rede Bluetooth® quando o botão de partida estiver em ACC ou ON, o sistema reconectará automaticamente o dispositivo de reprodução portátil.
- Se um dispositivo de Bluetooth® for desconectado intencionalmente, por exemplo, quando for desligado, isso não ocorrerá. Reconecte o dispositivo de reprodução portátil manualmente.

- Informações sobre o dispositivo Bluetooth® são registradas quando o dispositivo Bluetooth® é conectado ao sistema de áudio Bluetooth®. Quando vender ou descartar o veículo, remova as informações de áudio Bluetooth® do sistema. (→P.48)
- Em algumas situações, a saída de som através do sistema de áudio Bluetooth® poderá ficar fora de sincronia com o dispositivo conectado ou emitir um som intermitentemente.



ATENÇÃO

- Não opere os controles do dispositivo de reprodução ou conecte o sistema de áudio Bluetooth® com o veículo em movimento.
- A sua unidade de áudio possui antenas Bluetooth®. Pessoas com marca-passos cardíacos implantados, dispositivos de terapia de res-sincronização cardíaca ou desfibriladores cardioversores implantáveis devem manter uma distância segura entre eles e as antenas Bluetooth®. As ondas de rádio poderão afetar o funcionamento de tais dispositivos.
- Antes de utilizar dispositivos Bluetooth®, usuários de quaisquer outros dispositivos médicos elétricos que não sejam marcapassos cardíacos implantados, dispositivos de terapia de ressincronização cardíaca ou desfibriladores cardioversores implantáveis devem consultar o fabricante destes equipamentos quanto a informações sobre a operação sob a influência de ondas de rádio. Ondas de rádio podem ter efeitos inesperados sobre o funcionamento de tais dispositivos médicos.



NOTA

- Não deixe o dispositivo de reprodução portátil no veículo. Em especial, temperaturas altas dentro do veículo poderão danificar o dispositivo de reprodução portátil.

Registrar/Conectar um dispositivo Bluetooth®

Para usar o sistema de áudio Bluetooth®, é necessário registrar o dispositivo® no sistema.

► Registrar um dispositivo adicional

- 1 Exibe a tela de controle de áudio do Bluetooth®. (→P.72)
 - 2 Selecione “Conectar”.
 - 3 Selecione “Adicionar dispositivo”.
- Quando outro dispositivo Bluetooth® for conectado, uma tela de confirmação será exibida. Para desconectar o dispositivo Bluetooth®, selecione “Sim”.
- 4 Siga as etapas em “Como registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez” a partir da etapa 5. (→P.29)

► Selecionar um dispositivo registrado

- 1 Exibe a tela de controle de áudio do Bluetooth®. (→P.72)
 - 2 Selecione “Conectar”.
 - 3 Selecione o dispositivo que deseja conectar.
 - 4 Verifique se a tela de confirmação é exibida quando a conexão é concluída.
- Se uma mensagem de erro for exibida, siga a orientação na tela para tentar novamente.

MirrorLink™*

*: MirrorLink™ e o logo MirrorLink™ são marcas de certificação e marcas registradas da Car Connectivity Consortium LLC. O uso não autorizado é estritamente proibido.

A função MirrorLink™ possibilita a operação dos conteúdos do smartphone através do sistema de multimídia.

Dependendo das diferenças entre modelos ou versões de software, etc., alguns modelos podem ser incompatíveis com esse sistema.

Essa função não estará disponível se o smartphone não for compatível com MirrorLink™ do Car Connectivity Consortium™.

▶ Dispositivos compatíveis

Dispositivos móveis (smartphones) que foram aprovados pelo CCC (Car Connectivity Consortium) MirrorLink™ 1.1 ou pelo Programa de Certificação (incluindo MirrorLink™ 1.2). Para mais detalhes, consulte <http://carconnectivity.org/> e <http://www.mirrorlink.com/>. Verifique a compatibilidade MirrorLink™ com o fabricante ou o distribuidor do dispositivo móvel (smartphone). Para cada modelo de dispositivo móvel (smartphone), há um método de confirmação e programação de liberação diferentes. A função MirrorLink™ não está disponível se o dispositivo conectado não for compatível com MirrorLink™.

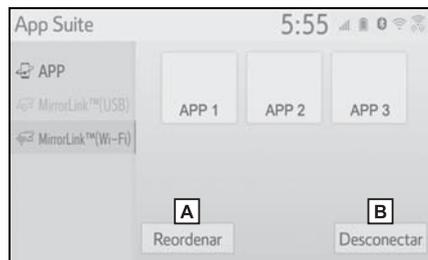
Visão geral

A tela de operação do MirrorLink™ pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir:

- ▶ A partir do botão “APPS”
 - 1 Pressione o botão “APPS”.
- ▶ Pressione o botão “MENU”
 - 1 Pressione o botão “MENU” e, em seguida, selecione “Apps”.
- Conectar o dispositivo MirrorLink™ (→P.76)

Tela de controle

- ▶ Tela da lista do aplicativo

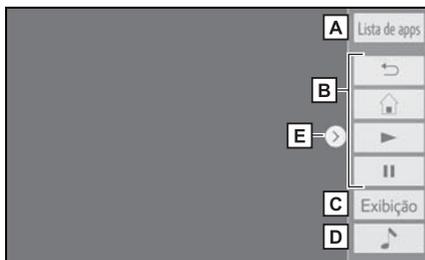


A Seleccione para reordenar os aplicativos. (→P.78)

B Seleccione para desconectar o dispositivo MirrorLink™.*

*: Apenas para o modo de conexão do Wi-Fi®

▶ Tela de operação



- A** Selecione para retornar à tela de lista de aplicativos.
- B** Exibe os botões do software que funcionam como botões no smartphone.
- C** Selecione para exibir a tela de ajuste da qualidade da imagem. (→P.57)
- D** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio. (→P.53)
- E** Selecione para exibir/ocultar o botão de controle.

- Siga os procedimentos de operação específicos para o aplicativo do smartphone.
- A função não pode ser utilizada enquanto o vídeo/áudio do USB estiver sendo utilizado.
- O vídeo exibido na tela poderá diferir do que é exibido no smartphone.

⚠ ATENÇÃO

- Não conecte ou opere os controles durante a condução.

⚠ NOTA

- Não deixe o seu smartphone no veículo. Em particular, altas temperaturas dentro do veículo poderão danificar o smartphone.
- Não empurre para baixo nem aplique pressão ao smartphone enquanto ele estiver conectado, pois isso poderá causar danos a ele ou ao seu terminal.
- Não insira objetos estranhos na entrada, pois isso poderá danificar o smartphone ou seu terminal.

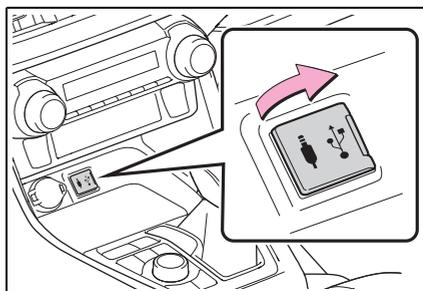
Conectar um dispositivo MirrorLink™

Conectar um dispositivo MirrorLink™ via USB

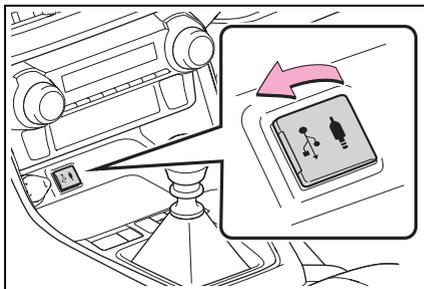
O MirrorLink™ pode ser utilizado com a “Seleção vinculada ao USB do Smartphone” está configurada como “MirrorLink™”. (→P.46)

- 1 Abra a tampa e conecte um dispositivo MirrorLink™ à entrada USB. (→P.54)

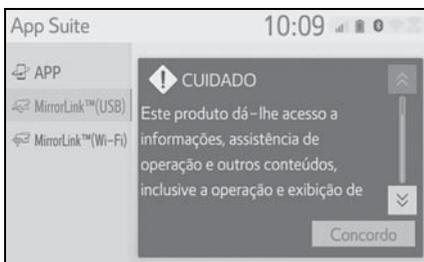
▶ Tipo A



► Tipo B



- 2 Pressione o botão “APPS”.
- 3 Selecione “MirrorLink™ (USB)”.
- 4 Verifique se a tela de operação MirrorLink™ é exibida e, em seguida, selecione “Eu concordo”.

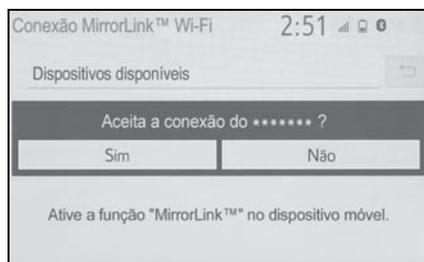


Conectar um dispositivo MirrorLink™ via Wi-Fi®

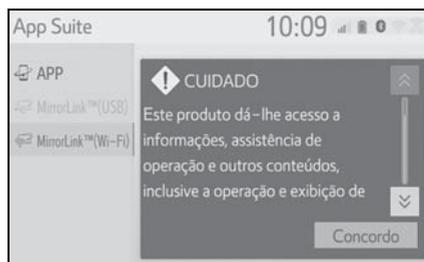
A função MirrorLink™ através do Wi-Fi® está disponível quando as configurações específicas são definidas conforme segue:

- A função do Wi-Fi®. Está habilitada. (→P.42)
 - O modo de conexão MirrorLink™ está configurado para “USB & Wi-Fi*.” (→P.78)
- 1 Ligue a função do MirrorLink™ (Wi-Fi®) de seu smartphone.

- 2 Pressione o botão “APPS”.
- 3 Selecione “MirrorLink™ (Wi-Fi*)”.
- O sistema começará uma busca automática por um dispositivo compatível MirrorLink™
- 4 Selecione “Conectar” ou selecione o nome do sistema do smartphone.
- Se o dispositivo tiver sido conectado ao sistema antes, a conexão do MirrorLink™ poderá iniciar imediatamente.
- 5 Selecione “Sim”.



- 6 Verifique se a tela de operação MirrorLink™ é exibida e, em seguida, selecione “Eu concordo”.



- Dependendo do dispositivo conectado, a exibição da tela poderá levar de 5 a 10 segundos.

*: Wi-Fi® é uma marca registrada da Wi-Fi Alliance®.

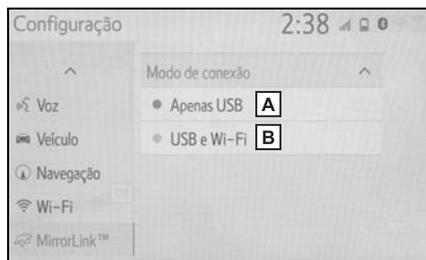
- A intensidade do sinal/condição da conexão Wi-Fi® (modo P2P) é exibida no canto lateral direito da tela. (→P.13)
- Para verificar a definição do MirrorLink™ na tela de configuração do Wi-Fi® (→P.42)
- O Miracast™ e o MirrorLink™ não estarão disponíveis no mesmo período que a conexão do Wi-Fi® estiver sendo utilizada (modo P2P).

Reordenar o aplicativo

- 1 Exiba a tela de controle do MirrorLink™ (→P.75)
- 2 Selecione “Reordenar”.
- 3 Selecione o aplicativo desejado e, em seguida, < ou > para reordenar.

Configurar o modo de conexão MirrorLink™

- 1 Pressione o botão “MENU”.
- 2 Selecione “Setup” (Configuração).
- 3 Selecione “MirrorLink™”.
- 4 Selecione o modo de conexão desejado.



- A** Habilita o dispositivo para que seja conectado apenas ao MirrorLink™ via USB
- B** Habilita o dispositivo para que seja conectado ao MirrorLink™ via USB®

Miracast™*

*: Miracast™ é uma marca registrada da Wi-Fi Alliance®.

O Miracast™ é uma função que habilita o sistema de áudio e vídeo para exibir a tela do smartphone e reproduzir o som do smartphone ao conectá-lo ao sistema de áudio e vídeo com a conexão Wi-Fi® (modo P2P).

Essa função não está disponível se o smartphone não for certificado pela Wi-Fi Alliance® como dispositivo Miracast™. (Deve-se verificar se o dispositivo é um dispositivo certificado pela Wi-Fi Alliance® da Miracast™ em <http://www.wi-fi.org>.)

Enquanto o veículo está sendo conduzido, esta função só poderá emitir o som.

- O Miracast™ realiza a comunicação sem fio através da mesma banda de frequência de rádio de 2.4 GHz como Bluetooth®. Dependendo do ambiente de uso, a interferência na onda de rádio poderá ocorrer, resultando em distorção de imagem e falha no áudio. Se a interferência ocorrer, conectar um telefone celular® ou um dispositivo portátil que seja registrado com o sistema poderá reduzir os efeitos.
- Quando o “Acesso à rede” (→P.42) estiver ligado®, a comunicação da conexão da rede Wi-Fi® e a comunicação Miracast™ poderão afetar uma a outra, causando distorção da imagem e falha no áudio. Se isso ocorrer, desligar o “Acesso à rede” poderá reduzir os efeitos.

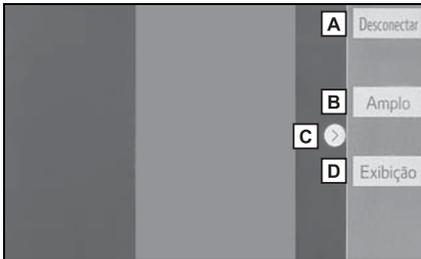
Visão geral

A tela de controle do Miracast™ pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir:

→P.53

- Conectar o dispositivo Miracast™. (→P.79)

Tela de controle



- A** Selecione para desconectar o dispositivo Miracast™.
 - B** Selecione para alterar o tamanho da tela. (→P.56)
 - C** Selecione para exibir/ocultar o botão de controle.
 - D** Selecione para exibir a tela de ajuste da qualidade da imagem. (→P.57)
- O volume do som do Miracast™ considera o volume de ambos, o sistema e o dispositivo conectado. Antes de utilizar o Miracast™, ajuste o volume do som do dispositivo conectado a um nível apropriado.
 - Quando um dispositivo que inclui o áudio do Bluetooth® for utilizado com o Miracast™, este não poderá emitir nenhum som. Se isso ocorrer, desabilitar o áudio do Bluetooth® poderá permitir que o Miracast™ reproduza som.

- A tela do Miracast™ exibe a mesma imagem que é enviada do dispositivo externo. Se a tela do dispositivo externo for vertical, ela também poderá exibir a imagem vertical.



ATENÇÃO

- Não conecte ou opere os controles durante a condução.



NOTA

- Não deixe o seu smartphone no veículo. Em particular, altas temperaturas dentro do veículo poderão danificar o smartphone.

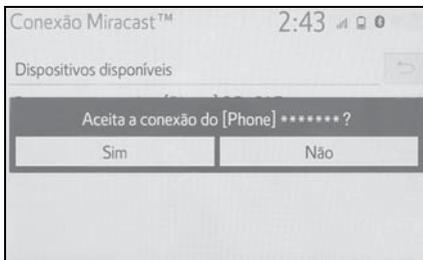
Conectar um dispositivo Miracast™

Miracast™ estará disponível quando a função do Wi-Fi® for habilitada. (→P.42)

- 1 Ligue a função Miracast™ do seu smartphone.
 - 2 Selecione “Miracast™” na tela de seleção da fonte de áudio. (→P.53)
- O sistema começará a pesquisar automaticamente por um dispositivo Miracast™ compatível.
- 3 Verifique se a tela a seguir é exibida quando o dispositivo for encontrado.



- Se o dispositivo foi conectado ao sistema antes, essa tela poderá não ser exibida e a conexão Miracast™ poderá começar imediatamente.
- 4 Selecione o nome do sistema no smartphone.
 - 5 Selecione “Sim”.



- 6 Verifique se a tela de operação do Miracast™ é exibida.
- Dependendo do dispositivo conectado, poderá levar aproximadamente de 5 a 15 segundos antes da tela de operação do Miracast™ ser exibida.

-
- A intensidade do sinal/condição da conexão Wi-Fi® (modo P2P) é exibida no canto lateral direito da tela. (→P.13)
 - Para verificar a configuração do Miracast™ na tela de configuração do Wi-Fi®: →P.42
 - O Miracast™ e o MirrorLink™ não estarão disponíveis no mesmo período que a conexão do Wi-Fi® estiver sendo utilizada (modo P2P).

AUX

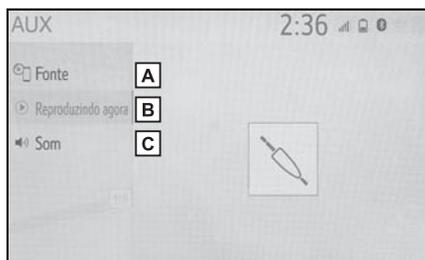
Visão geral

A tela de operação do modo AUX pode ser acessada pelos métodos descritos a seguir:

→P.53

- Conectar um dispositivo na entrada AUX (→P.54)

Tela de controle



- A** Selecione para exibir a tela de seleção da fonte de áudio. (→P.53)
- B** Selecione para retornar para a tela de controle.
- C** Selecione para exibir a tela de configuração de som. (→P.55)

**ATENÇÃO**

- Não conecte o dispositivo de áudio portátil ou opere os controles com o veículo em movimento.

**NOTA**

- Não deixe o dispositivo de áudio portátil no veículo. A temperatura dentro do veículo poderá ficar alta, resultando em danos ao dispositivo de reprodução.

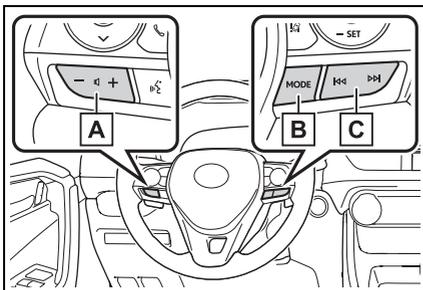
**NOTA**

- Não empurre para baixo nem aplique pressão desnecessária ao dispositivo de áudio portátil enquanto ele estiver conectado, pois isso poderá danificar o dispositivo de áudio portátil ou o terminal.
- Não insira objetos estranhos na entrada, pois isso poderá danificar o dispositivo de áudio portátil ou o terminal.

Interruptores no volante de direção

Operação do interruptor no volante de direção

Algumas partes do sistema de áudio e vídeo podem ser definidas usando os interruptores no volante de direção.



A Interruptor de controle de volume

B Interruptor “MODE”

C Interruptor ◀▶

■ Interruptor de controle do volume

- Pressionar: Aumenta/diminui o volume
- Pressionar e segurar (0,8 segundos ou mais): Aumenta/diminui o volume continuamente

■ Interruptor “MODE”

- ▶ AM/FM, AUX
- Pressionar: Altera os modos de áudio
- Pressionar e segurar (0,8 segundos ou mais): Mudo (Pressione e segure novamente para retomar o som.)

- ▶ CD, disco MP3/WMA/AAC, Vídeo CD*, DVD, USB, iPod, áudioBluetooth®, MirrorLink™*2
- Pressionar: Altera os modos de áudio
- Pressionar e segurar (0,8 segundos ou mais): Pausa (Pressione e segure novamente para retomar o modo de reprodução.)
- ▶ Miracast™
- Pressionar: Altera os modos de áudio

*1: Se equipado

*2: Dependendo do aplicativo que está sendo utilizado, esta função poderá não estar indisponível.)

■ Interruptor ◀▶

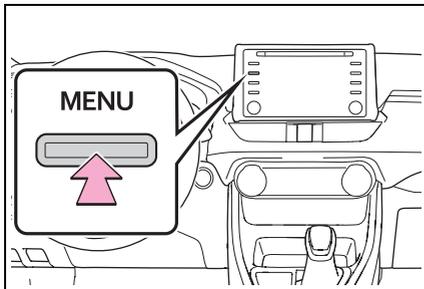
- ▶ AM/FM
 - Pressionar: Estações pré-programada para cima/para baixo (Tela de pré-programações) Estações para cima/para baixo (Tela de lista de estações) Busca para cima/para baixo (Tela de sintonização manual)
 - Pressionar e segurar (0,8 segundos ou mais): Busca para cima/para baixo continuamente, enquanto o interruptor estiver sendo pressionado (Tela de sintonização manual)
 - ▶ USB, iPod, áudio Bluetooth®, MirrorLink™*
 - Pressionar: Faixa/arquivo para cima/baixo
 - Pressionar e segurar (0,8 segundos ou mais): Avançar/retroceder
- *: Dependendo do aplicativo que está sendo utilizado, esta função poderá não estar indisponível.)

Configurações de áudio

As definições detalhadas de áudio podem ser programadas.

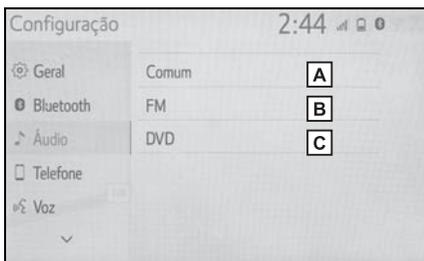
Exibir a tela de configurações de áudio

- 1 Pressione o botão “MENU”.



- 2 Selecione “Setup” (Configuração).
- 3 Selecione “Áudio”.
- 4 Selecione os itens que deseja configurar.

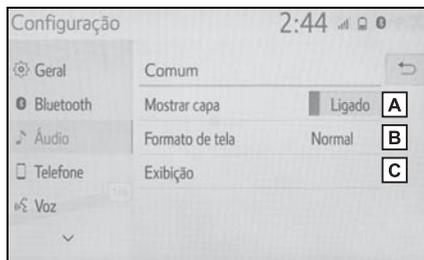
Tela de configurações de áudio



- A Selecione para configurar as configurações comuns. (→P.83)
- B Selecione para definir as definições detalhadas de rádio FM. (→P.59)
- C Selecione para definir as definições detalhadas de DVD. (→P.84)

Configurações comuns

- 1 Exiba a tela de configurações de áudio. (→P.83)
- 2 Selecione “Comum”.
- 3 Selecione os itens que deseja configurar.



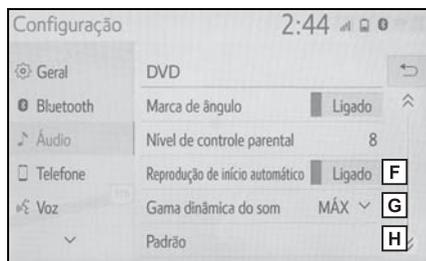
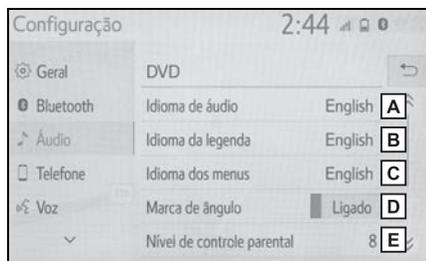
- A Selecione para definir a exibição da arte da capa como ligada/desligada.
- B Selecione para alterar o formato de tela da saída do vídeo.* (→P.56)
- C Selecione para exibir a tela de ajuste de qualidade da imagem.* (→P.56)

*: Dependendo da fonte de áudio, algumas funções poderão não estar disponíveis.

Configurações de DVD*

*: Se equipado

- 1 Exiba a tela de configurações de áudio. (→P.83)
- 2 Selecione “DVD”.
- 3 Selecione os itens que deseje configurar.



- A Selecione para alterar o idioma de áudio. (→P.84)
- B Selecione para alterar o idioma das legendas. (→P.84)
- C Selecione o idioma dos menus de vídeo do DVD. (→P.85)
- D Selecione para definir a marca de ângulo como ligada/desligada.
- E Selecione para configurar o nível de controle parental. (→P.85)

- F Selecione para definir a inicialização automática de reprodução de áudio como ligada/desligada. Os discos inseridos enquanto o veículo está em movimento começarão a ser reproduzidos automaticamente. Alguns discos poderão não ser reproduzidos.

- G Selecione para definir uma faixa dinâmica. (→P.85)
- H Selecione para inicializar todos os menus.

Idioma de áudio

- 1 Selecione “Idioma de áudio”.
 - 2 Selecione o idioma que deseja ouvir.
- Se o idioma que deseja ouvir não puder ser encontrado nessa tela, selecione “Outro” e insira o código do idioma. (→P.85)

Idioma da legenda

- 1 Selecione “Idioma da legenda”.
 - 2 Selecione o idioma que deseja ler.
- Se o idioma que deseja ler não puder ser encontrado nessa tela, selecione “Outro” e insira o código do idioma. (→P.85)

Idioma do menu

- 1 Selecione “Idioma dos menus”.
- 2 Selecione o idioma que deseja ler.
- Se o idioma que deseja ler não puder ser encontrado nessa tela, selecione “Outro” e insira o código do idioma. (→P.85)

Nível de controle parental

- 1 Selecione “Nível de controle parental”.
- 2 Digite o código pessoal de 4 dígitos.
- 3 Selecione um nível de controle parental (1-8).

Gama dinâmica do som

A diferença entre o volume mais baixo e o volume mais alto pode ser ajustada.

- 1 Selecione “Gama dinâmica do som”.
- 2 Selecione “MÁX”, “MÉD” ou “MÍN”.

Insira o idioma de áudio/legenda/menu

Se “Outro” for selecionado na tela “Idioma de áudio”, na tela “Idioma da legenda” ou na tela “Idioma dos menus”, o idioma que deseja ouvir ou ler poderá ser selecionado inserindo o código do idioma.

- 1 Digite um código de 4 dígitos.
- 2 Selecione “OK”.

Lista de códigos do idioma

Código	Idioma
0514	Inglês
1001	Japonês
0618	Frances
0405	Alemão
0920	Italiano
0519	Espanhol
2608	Chinês
1412	Holandês
1620	Português
1922	Sueco
1821	Russo
1115	Coreano
0512	Grego
0101	Afar
0102	Abicasiano
0106	Africanês
0113	Amhárico
0118	Árabe
0119	Assamês
0125	Aimara
0126	Azerbaijano
0201	Bashkir
0205	Bielorrusso
0207	Búlgaro
0208	Bihari
0209	Bislama
0214	Bengalês, Bengala
0215	Tibetano

Código	Idioma
0218	Bretão
0301	Catalão
0315	Corso
0319	Tcheco
0325	Galês
0401	Dinamarquês
0426	Butani
0515	Esperanto
0520	Estoniano
0521	Basco
0601	Persa
0609	Finlandês
0610	Fijiano
0615	Faroês
0625	Frisão
0701	Irlandês
0704	Escocês Gálico
0712	Galego
0714	Guarani
0721	Gujarati
0801	Hausa
0809	Hindi
0818	Coata
0821	Húngaro
0825	Armênio
0901	Interlingua
0905	Interlingua
0911	Inupiaque
0914	Indonésio
0919	Islandês

Código	Idioma
0921	Inuktitut
0923	Hebreu
1009	Ídiche
1023	Javanês
1101	Georgiano
1111	Kazakh
1112	Groelandês
1113	Cambojano
1114	Kannada
1119	Caxemira
1121	Curdo
1125	Quirguizês
1201	Latim
1214	Lingala
1215	Laosiano
1220	Lituano
1222	Letão, Letonês
1307	Malagasi
1309	Maori
1311	Macedônio
1312	Malaio
1314	Mongol
1315	Moldaviano
1318	Marati
1319	Malaio
1320	Maltês
1325	Birmanês
1401	Nauru
1405	Nepalês
1415	Norueguês

Código	Idioma
1503	Ocitano
1513	(Afan) Oromo
1518	Oriya
1601	Punjabi
1612	Polonês
1619	Pachto, Puchto
1721	Quíchua
1813	Raeto-Romance
1814	Kirundi
1815	Romeno
1823	Kinyarwanda
1901	Sânscrito
1904	Sindhi
1907	Sango
1908	Servo-croata
1909	Cingalês
1911	Eslovaco
1912	Esloveno
1913	Samoano
1914	Shona
1915	Somali
1917	Albanês
1918	Sérvio
1919	Siswati
1920	Sesoto
1921	Sundanês
1923	Suaili
2001	Tamil
2005	Telugu
2007	Tadjique

Código	Idioma
2008	Tailandês
2009	Tigrinia
2011	Turco
2012	Tagalo
2014	Setsvano
2015	Tonganês
2018	Turco
2019	Tsonga
2020	Tatárico
2023	Twi
2107	Uigur
2111	Ucraniano
2118	Urdu
2126	Uzbeque
2209	Vietnamita
2215	Volapük
2315	Wolof
2408	Xhosa
2515	Ioruba
2601	Zhuang
2621	Zulu

Informações operacionais

- O uso de um telefone celular dentro ou próximo ao veículo poderá causar um ruído pelos alto-falantes do sistema de áudio e vídeo durante a utilização. Contudo, isto não indica uma falha no sistema.



NOTA

- Para evitar danos ao sistema de áudio e vídeo:
 - Tome cuidado para não derramar bebidas sobre o sistema de áudio e vídeo.
 - Não insira nada além de discos apropriados na entrada dos discos.

Rádio

Geralmente, um problema na recepção de rádio não significa que há um problema no rádio, — apenas o resultado normal de condições externas ao veículo.

Por exemplo, os edifícios e o terreno nas proximidades podem interferir na recepção de FM. As linhas da rede elétrica ou os fios telefônicos podem interferir nos sinais AM. E, naturalmente, os sinais de rádio têm uma faixa limitada. Quanto mais longe o veículo estiver da estação, mais fraco será o sinal. Além disso, as condições de recepção mudam continuamente conforme o veículo se movimenta.

Descrevemos aqui alguns problemas comuns de recepção que poderão não indicar um problema no rádio conforme o descrito anteriormente.

■ FM

Esmaecimento e flutuação das estações: de modo geral, a faixa eficaz de FM é cerca de 40 km. Uma vez fora dessa faixa, você poderá observar esmaecimento e flutuação, que aumenta com a distância do transmissor de rádio. Geralmente são acompanhados de distorção.

Multicaminho: Os sinais FM são refletivos, tornando possível que 2 sinais cheguem na antena do veículo ao mesmo tempo. Se isso ocorrer, os sinais se cancelarão mutuamente, causando uma tremulação ou perda de recepção momentânea.

Estática e tremulação: Ocorrem quando os sinais são bloqueados por edifícios, árvore ou outros objetos grandes. Aumentar o nível de tons graves poderá reduzir a estática e a tremulação.

Troca de estações: Se o sinal FM que está sendo ouvido for interrompido ou enfraquecido e houver um sinal mais forte nas imediações na banca de FM, o rádio poderá sintonizar na segunda estação até que o sinal original possa ser captado novamente.

■ AM

Esmacimento: As transmissões em AM são refletidas pela atmosfera superior, — principalmente à noite. Esses sinais refletidos podem interferir naqueles recebidos diretamente da estação de rádio, fazendo com que o som da estação de rádio alterne entre forte e fraco.

Interferência da estação: Quando um sinal refletido e um sinal recebido diretamente de uma estação de rádio estão muito próximos da mesma frequência, eles podem interferir um com o outro, tornando difícil escutar a transmissão.

Estática: O sinal de AM é afetado por fontes externas de ruído elétrico, como linhas de energia de alta tensão, raios ou motores elétricos. Isso resulta em estática.

Dispositivo de reprodução de CD/DVD e disco

- Esse dispositivo de reprodução de CD/DVD destina-se apenas ao uso com discos de 12 cm.
- Temperaturas extremamente altas podem impedir o funcionamento do dispositivo de reprodução de CD/DVD. Nos dias quentes, use o sistema de ar-condicionado para refrescar o interior do veículo antes de usar o dispositivo de reprodução.
- Estradas irregulares ou outras vibrações poderão fazer o dispositivo de reprodução de CD/DVD saltar.
- Se o dispositivo de reprodução de CD/DVD ficar úmido, poderá não ser possível reproduzir os discos. Remova os discos do dispositivo de reprodução e aguarde até secar.



ATENÇÃO

- O dispositivo de reprodução de CD/DVD utiliza um feixe de laser invisível, que pode causar exposição à irradiação perigosa se direcionado fora da unidade. Certifique-se de operar o dispositivo de reprodução corretamente.

■ Dispositivo de reprodução de CD/DVD

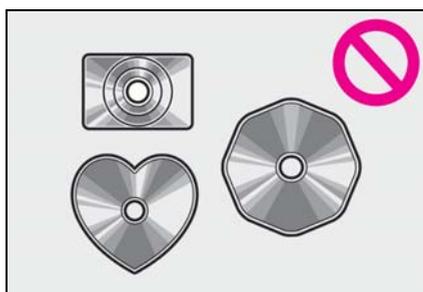
“DVD Logo” é uma marca registrada da DVD Format/Logo Licensing Corporation.

CDs de áudio	
Discos DVD de vídeo	
Discos DVD-R/RW	
CDs de Vídeo*	

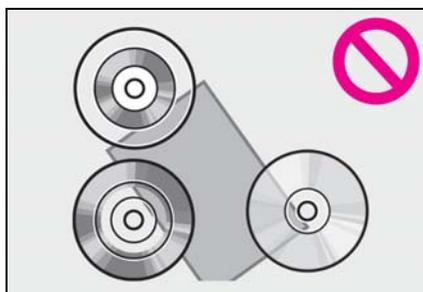
*: Se equipado

● Use somente discos marcados conforme mostrado acima. Os produtos descritos a seguir poderão não ser executáveis em seu dispositivo de reprodução:

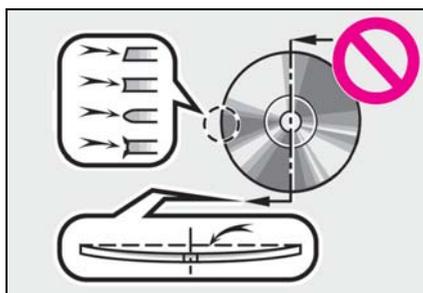
- SACD
 - CD dts
 - CD com proteção contra gravação
 - DVD-Áudio
 - DVD-RAM
- ▶ Discos de formato especial



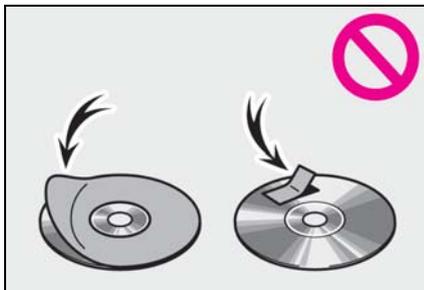
▶ Discos transparentes/translúcidos



▶ Discos de baixa qualidade



▶ Discos com etiquetas

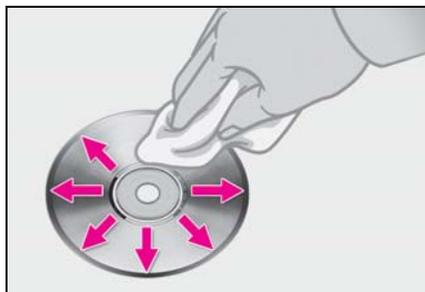


NOTA

- Não use discos de formato especial, transparentes/translúcidos, de baixa qualidade ou com etiquetas como aquelas mostradas nas ilustrações. O uso desses discos poderá danificar o dispositivo de reprodução ou poderá não ser possível ejetar o disco.
- Este sistema não foi projetado para uso de Discos Duplos. Não use Discos Duplos, visto que eles poderão danificar o dispositivo de reprodução.
- Não use discos que tenham um anel de proteção. O uso desses discos poderá danificar o dispositivo de reprodução ou poderá não ser possível ejetar o disco.
- Não use discos imprimíveis. O uso desses discos poderá danificar o dispositivo de reprodução ou poderá não ser possível ejetar o disco.



- Manuseie os discos com cuidado, principalmente ao inseri-los. Segure-os pela borda e não dobre os discos. Evite deixar impressões digitais nos discos, principalmente no lado brilhante.
- Sujeira, riscos, empenamento, furos minúsculos ou outros danos no disco podem fazer com que o dispositivo de reprodução pule ou repita uma parte de uma faixa. (Para ver um furo minúsculo, segure o disco para cima contra a luz.)
- Remova os discos do dispositivo de reprodução quando não estiverem em uso. Guarde-os nas respectivas caixas de plástico longe de umidade, calor e incidência de luz solar direta.



Para limpar um disco: Limpe-o com um pano macio, que não solte fiapos, umedecido com água. Limpe em uma linha reta a partir do centro para a borda do disco (não em círculos). Seque-o com outro pano macio que não solte fiapos. Não use um produto de limpeza convencional ou um dispositivo antiestática.

■ Discos CD-R/RW e DVD-R/RW

- Os discos CD-R/CD-RW que não foram submetidos ao “processo de finalização” (um processo que permite a reprodução dos discos em um dispositivo de reprodução de CD convencional) não podem ser reproduzidos.
- Pode não ser possível reproduzir discos CD-R/CD-RW gravados em um gravador de CD de música ou um computador pessoal, devido às características do disco, riscos ou sujeiras no disco, ou sujeira, condensação, etc. na lente da unidade.
- Pode não ser possível reproduzir discos gravados em um computador pessoal, dependendo das configurações do aplicativo e do ambiente. Grave no formato correto. (Para obter detalhes, entre em contato com os fabricantes adequados dos aplicativos.)
- Os discos CD-R/CD-RW poderão ser danificados pela exposição à luz solar direta, altas temperaturas ou outras condições de armazenamento. A unidade poderá não conseguir reproduzir discos danificados.
- Se um disco CD-RW for inserido no dispositivo de reprodução, a reprodução começará mais lentamente do que com um disco CD ou CD-R convencional.

- Gravações em CD-R/CD-RW não podem ser reproduzidas usando o sistema DDCD (CD de Dupla Densidade).

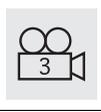
■ Discos DVD de vídeo

Este dispositivo de reprodução de DVD está em conformidade com os formatos de TV a cores NTSC/PAL. Discos de vídeo DVD compatíveis com outro formato, como SECAM, não podem ser usados.

Códigos regionais: Alguns discos DVD de vídeo têm o código regional a seguir, indicando os países nos quais o disco DVD de vídeo pode ser reproduzido neste dispositivo de reprodução de DVD. Se você tentar reproduzir discos DVD de vídeo inadequados neste dispositivo de reprodução, uma mensagem de erro será exibida na tela. Mesmo se o disco DVD de vídeo não tiver um código regional, há casos em que ele não pode ser usado.

Código	País
TODO S	Todos os países
2	Oriente Médio, África do Sul, Egito
3	Sudeste Asiático, Hong Kong
4	América Latina, Brasil
5	Sul da Ásia, África

► Marcas mostradas nos discos
DVD de vídeo

	Indica o formato NTSC/PAL de TV a cores.
	Indica o número de faixas de áudio.
	Indica o número de idiomas para legendas.
	Indica o número de ângulos.
	Indica a tela a ser selecionada.
	Tela ampla: 16:9 Padrão: 4:3
	Indica um código regional pelo qual esse disco de vídeo pode ser reproduzido. "TODOS": em todos os países Número: código regional
	
	
	
	

■ Glossário de disco DVD de vídeo

Discos DVD de vídeo: Digital Versatile Disc (Disco Digital Versátil) que contém vídeo. Os discos DVD de vídeo adotaram "MPEG2", um dos padrões mundiais de tecnologia de compressão digital. Os dados de imagem são comprimidos por 1/40 em média e armazenados. A tecnologia de codificação de taxa variável, na qual o volume de dados atribuídos à imagem é alterado dependendo do formato da imagem, também foi adotada. Os dados de áudio são armazenados utilizando PCM e Dolby Digital, que possibilita melhor qualidade de som. Além disso, recursos de múltiplos ângulos, múltiplos idiomas também ajudam o usuário a desfrutar da mais avançada tecnologia de vídeo DVD.

Restrições do telespectador: Esse recurso limita o que pode ser assistido em conformidade com um nível de restrições do país. O nível de restrições varia dependendo do disco DVD de vídeo. Alguns discos DVD de vídeo não podem ser reproduzidos de forma alguma, ou cenas violentas são omitidas ou substituídas por outras cenas.

- Nível 1: Discos DVD de vídeo para crianças podem ser reproduzidos.
- Níveis 2 a 7: Discos DVD de vídeo para crianças e filmes com classificação G podem ser reproduzidos.

- **Nível 8:** Todos os tipos de discos DVD de vídeo podem ser reproduzidos.

Recurso de múltiplos ângulos: A mesma cena pode ser desfrutada em diferentes ângulos.

Recurso de múltiplos idiomas: O idioma das legendas e de áudio pode ser selecionado.

Códigos regionais: Os códigos regionais são fornecidos nos dispositivos de reprodução de DVD e nos discos DVD. Se o disco DVD de vídeo não tiver o mesmo código regional do dispositivo de reprodução de DVD, não será possível reproduzir o disco no dispositivo de reprodução de DVD. Para códigos regionais: →P.92

Áudio: Este dispositivo de reprodução de DVD reproduz DVDs nos formatos de áudio PCM linear, Dolby Digital e MPEG. Outros tipos decodificados não podem ser reproduzidos.

Título e capítulo: Os programas de áudio e vídeo armazenados nos discos DVD de vídeo são divididos em partes por título e capítulo.

Título: A unidade maior dos programas de áudio e vídeo é armazenada nos discos DVD de vídeo.

Geralmente, um filme, um álbum ou um programa de áudio é designado como um título.

Capítulo: Uma unidade menor do que um título. Um título compreende vários capítulos.

■ Certificação

- Fabricado sob licença da Dolby Laboratories. Dolby, Áudio Dolby e o símbolo double-D são marcas registradas da Dolby Laboratories.
- Esse item incorpora tecnologia de proteção contra cópia, protegida por patentes nos EUA e outros direitos de propriedade intelectual da Rovi Corporation. Engenharia reserva e desmontagem são proibidas.

iPod

■ Certificação



- O uso da insígnia Feito para Apple significa que um acessório foi projetado para ser conectado especificamente a produtos da Apple identificados pelo emblema, e foi certificado pelo desenvolvedor para atender aos padrões de desempenho da Apple. A Apple não é responsável pela operação deste dispositivo ou sua conformidade com os padrões de segurança e regulamentação. Saiba que o uso deste acessório com um produto Apple poderá afetar o desempenho da conexão sem fio.
- ▶ O sistema é compatível com o código de região de vídeo DVD 2, 4 ou 5.

- iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, iPod touch e Lightning são marcas registradas da Apple Inc., registradas nos E.U.A e em outros países.

▶ O sistema é compatível com o vídeo DVD da região com código 3.

- iPhone, iPod, iPod nano, iPod touch e Lightning são marcas registradas da Apple Inc., registrada nos E.U.A e em outros países.

■ Modelos compatíveis

▶ O sistema é compatível com o código de região de vídeo DVD 3.

Feito para

- iPhone SE
- iPhone 6s
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6
- iPhone 6
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPod touch (6ª geração)
- iPod touch (5ª geração)
- iPod touch (4ª geração)
- iPod touch (3ª geração)
- iPod touch (2ª geração)
- iPod touch (1ª geração)
- iPod nano (7ª geração)
- iPod nano (6ª geração)
- iPod nano (5ª geração)
- iPod nano (4ª geração)

▶ O sistema é compatível com o código de região de vídeo DVD 4.

Os dispositivos iPod nano[®], iPod touch[®] e iPhone[®] descritos a seguir podem ser usados com esse sistema.

Feito para

- iPhone SE
 - iPhone 6s
 - iPhone 6s Plus
 - iPhone 6
 - iPhone 6
 - iPhone 5s
 - iPhone 5c
 - iPhone 5
 - iPhone 4s
 - iPod touch (6ª geração)
 - iPod touch (5ª geração)
 - iPod nano (7ª geração)
- ▶ O sistema é compatível com o código de região de vídeo DVD 2 ou 5.

Os dispositivos iPod nano[®], iPod touch[®] e iPhone[®] descritos a seguir podem ser usados com esse sistema.

Feito para

- iPhone 7
- iPhone 7
- iPhone SE
- iPhone 6s
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6
- iPhone 6
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPod touch (6ª geração)
- iPod touch (5ª geração)
- iPod nano (7ª geração)

- Esse sistema suporta apenas a reprodução de áudio.
- Dependendo das diferenças entre modelos ou versões de software, etc., alguns modelos podem ser incompatíveis com este sistema.

Fonte de som de alta resolução

O dispositivo suporta fontes de som de alta resolução.

Os formatos suportados e as mídias que pode ser reproduzidas são os(as) seguintes.

■ Formatos suportados

WAV, FLAC, ALAC, OGG Vorbis

■ Mídia que pode ser reproduzida

USB

Informações do arquivo

Dispositivos USB compatíveis

Formatos de comunicação USB	USB 2.0 HS (480 Mbps)
Formatos de arquivo	FAT 16/32
Classe de correspondência	Classe de armazenamento de grande volume

Formato de áudio compatível

Arquivos comprimidos compatíveis

■ Formato de arquivo compatível (áudio)

USB	DISCO
MP3/WMA/AAC/WAV(LPCM)/FLAC/ALAC/OGG Vorbis	MP3/WMA/AAC

■ Formato de arquivo compatível (vídeo)

USB	DISCO
WMV/AVI/MP4/M4V	—

■ Pastas no dispositivo

USB	DISCO
Máximo 3000	Máximo 192

■ Arquivos no dispositivo

USB	DISCO
Máximo 9999	Máximo 255

■ Arquivos por pasta

USB	DISCO
Máximo 255	—

Frequência de amostragem correspondente

Tipo de arquivo	Frequência (kHz)
Arquivos MP3: MPEG 1 LAYER 3	32/44.1/48
Arquivos MP3: MPEG 2 LSF LAYER 3	16/22.05/24
Arquivos WMA: Ver. 7, 8, 9* ¹ (9.1/9.2)	32/44.1/48
Arquivos AAC: MPEG4/AAC-LC	11.025/12/16/22.0 5/24/32/44.1/48
Arquivos WAV (LPCM)* ²	8/11.025/12/16/22. 05/24/32/44.1/48/8 8.2/96/176.4/192
FLAC* ²	8/11.025/12/16/22. 05/24/32/44.1/48/8 8.2/96/176.4/192
ALAC* ²	8/11.025/12/16/22. 05/24/32/44.1/48/6 4/88.2/96
OGG Vorbis* ²	8/11.025/16/22.05/ 32/44.1/48

*¹: Compatível somente com o Padrão Windows Media Audio

*²: A fonte do som de 48kHz ou mais é convertida para 48kHz/24bit.

Taxas de bits correspondente*¹

Tipo de arquivo	Taxa de bits (kbps)
Arquivos MP3: MPEG 1 LAYER 3	32 - 320
Arquivos MP3: MPEG 2 LSF LAYER 3	8 - 160
Arquivos WMA: Ver. 7, 8	CBR 48 - 192
Arquivos WMA: Ver. 9* ² (9.1/9.2)	CBR 48 - 320
Arquivos AAC: MPEG4/AAC-LC	8 - 320
OGG Vorbis	32-500

*¹: Compatível com Taxa de Bits Variável (VBR)

*²: Compatível somente com o Padrão Windows Media Audio

Tipo de arquivo	Faixa do bit de quantização (bit)
Arquivos WAV (LPCM)	16/24
FLAC	
ALAC	

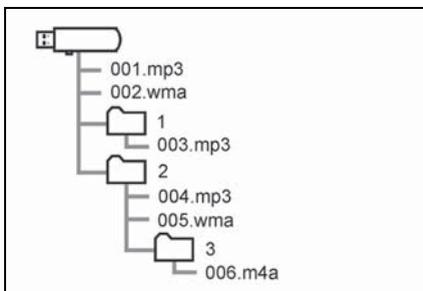
Modos de canal compatíveis

Tipo de arquivo	Modo de canal
Arquivos MP3	estéreo, estéreo conjunto, canal duplo e monoaural
Arquivos WMA	2ch

Tipo de arquivo	Modo de canal
Arquivos AAC	1ch, 2ch (Canal duplo não é suportado)
WAV (LPCM) /FLAC/ALAC/OGG Vorbis	2ch

- MP3 (MPEG Audio Layer 3), WMA (Windows Media Audio) e AAC (Advanced Audio Coding) são padrões de compressão de áudio.
- Este sistema reproduz arquivos MP3/WMA/AAC em discos CD-R/CD-RW/DVD-R/DVD-RW e dispositivos de memória USB.
- Este sistema reproduz gravações em disco compatíveis com ISO 9660 nível 1 e nível 2, e com o sistema de arquivos Romeu e Julieta e UDF (2.01 ou inferior).
- Ao dar nome em um arquivo MP3/WMA/AAC, adicione a extensão de arquivo adequada (.mp3/.wma/.m4a).
- Este sistema reproduz arquivos com as extensões .mp3/.wma/.m4a, como arquivos MP3/WMA/AAC, respectivamente. Para evitar ruídos e erros de reprodução, use a extensão de arquivo adequada.
- Este sistema só reproduz a primeira sessão/borda ao usar discos compatíveis com múltiplas sessões/borda.
- Os arquivos MP3 são compatíveis com a Etiqueta ID3 Ver. 1.0, Ver. 1.1, Ver. 2.2 e Ver. 2.3. Esse sistema não exibe o título do disco, o título da faixa e o nome do artista em outros formatos.
- Os arquivos WMA/AAC contendo uma etiqueta WMA/AAC que é usada de alguma maneira como uma etiqueta ID3. As etiquetas WMA/AAC transmitem informações como o título da faixa e o nome do artista.
- A função de ênfase está disponível somente quando se reproduz arquivos MP3.
- Este sistema reproduz arquivos AAC codificados pelo iTunes.
- A qualidade do som dos arquivos MP3/WMA geralmente melhora com taxas de bits mais altas. Para obter um nível razoável de qualidade do som, são recomendados discos gravados com uma taxa de bits de pelo menos 128 kbps.
- As listas de reprodução m3u não são compatíveis com o dispositivo de reprodução de áudio.
- Os formatos MP3i (MP3 interativo) e MP3PRO não são compatíveis com o dispositivo de reprodução de áudio.
- O dispositivo de reprodução é compatível com VBR (Taxa de Bits Variável).

- Ao reproduzir discos gravados como arquivos VBR (Taxa de Bits Variável), o tempo de reprodução não será exibido corretamente se forem usadas as operações de avanço ou de retrocesso rápido.
- Não é possível verificar pastas que não incluem arquivos MP3/WMA/AAC.
- Os arquivos MP3/WMA/AAC nas pastas com profundidade de até 8 níveis podem ser reproduzidos. iPhone, iPod, iPod nano, iPod touch e Lightning são marcas registradas da Apple Inc., registrada nos E.U.A e em outros países. Por esse motivo, recomendamos criar discos/memória USB com, no máximo, 2 níveis de pastas.



- A ordem de reprodução dos discos/memória USB com a estrutura mostrada acima é a seguinte:



- A ordem é alterada, dependendo do computador pessoal e do software de codificação de MP3/WMA/AAC utilizado.

Formato de vídeo compatível

Formato	Codec
MPEG-4	Codificador de vídeo: <ul style="list-style-type: none"> • H.264/MPEG-4 AVC • MPEG4 Codificador de áudio: <ul style="list-style-type: none"> • AAC • MP3 Tamanho de tela correspondente: <ul style="list-style-type: none"> • MAX 1920×1080 Faixa da estrutura correspondente: <ul style="list-style-type: none"> • MAX 60i/30p

Formato	Codec
RECIPIENTE AVI	Codificador de vídeo: <ul style="list-style-type: none"> • H.264/MPEG-4 AVC • MPEG4 • WMV9 • Perfil avançado WMV9 Codificador de áudio: <ul style="list-style-type: none"> • AAC • MP3 • WMA9.2 (7,8,9.1,9.2) Tamanho de tela correspondente: <ul style="list-style-type: none"> • MAX 1920×1080 Faixa da estrutura correspondente: <ul style="list-style-type: none"> • MAX 60i/30p
Windows Media Video	Codificador de vídeo: <ul style="list-style-type: none"> • WMV9 • Perfil avançado WMV9 Codificador de áudio: <ul style="list-style-type: none"> • WMA9.2 (7,8,9.1,9.2) Tamanho de tela correspondente: <ul style="list-style-type: none"> • MAX 1920×1080 Faixa da estrutura correspondente: <ul style="list-style-type: none"> • MAX 60i/30p

Termos

■ Gravação por pacotes

- Esse é um termo geral que descreve o processo de gravação de dados por comando para o CD-R, etc., da mesma maneira que os dados são gravados para discos rígidos ou flexíveis.

■ Tag ID3

- Trata-se de um método de integração de informações relacionadas à faixa em um arquivo MP3. Essas informações incorporadas podem incluir o número da faixa, o título da faixa, o nome do artista, o título do álbum, o gênero de música, o ano de produção, comentários, arte da capa e outros dados. Os conteúdos podem ser livremente editados usando software com funções de edição de etiqueta ID3. Embora as etiquetas estejam limitadas a um número de caracteres, as informações podem ser visualizadas quando a faixa está sendo reproduzida.

■ Tag WMA

- Os arquivos WMA podem conter uma etiqueta WMA que é usada da mesma maneira que uma etiqueta ID3. As etiquetas WMA transmitem informações como o título da faixa e o nome do artista.

■ Formato ISO 9660

- Esse é o padrão internacional para a formatação de arquivos e pastas em CD-ROM. Para o formato ISO 9660, há 2 níveis de regulamentos.
- Nível 1: O nome de arquivo é no formato 8.3 (nomes de arquivo com 8 caracteres, com uma extensão de arquivo de 3 caracteres. Os nomes de arquivo devem ser compostos de letras maiúsculas e números de um byte. O símbolo “_” também poderá ser incluído.)
- Nível 2: O nome de arquivo pode ter até 31 caracteres (incluindo a marca de separação “.” e a extensão de arquivo). Cada pasta deve conter menos de 8 hierarquias.

■ MP3

- MP3 é um padrão de compressão de áudio determinado por um grupo de trabalho (MPEG) da ISO (Organização Internacional de Normalização). MP3 comprime dados de áudio em cerca de até 1/10 do tamanho, em comparação com discos convencionais.

■ WMA

- ▶ O sistema é compatível com o código de região de vídeo DVD 4.
- WMA (Windows Media Audio) é um formato de compressão de áudio desenvolvido pela Microsoft®. Ele comprime arquivos em tamanhos menores que os dos arquivos MP3. Os formatos de decodificação de arquivos WMA são Ver. 7, 8 e 9.
- Windows Media é uma marca registrada ou marca da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou outros países. Este produto inclui tecnologia pertencente à Microsoft Corporation e não pode ser usada ou distribuída sem uma licença da Microsoft Licensing, Inc
- ▶ O sistema é compatível com o código de região de vídeo DVD 2, 3 ou 5.
- WMA (Windows Media Audio) é um formato de compressão de áudio desenvolvido pela Microsoft®. Ele comprime arquivos em tamanhos menores que os dos arquivos MP3. Os formatos de decodificação de arquivos WMA são Ver. 7, 8 e 9.

■ AAC

- AAC é uma abreviatura de Advanced Audio Coding e se refere a um padrão de tecnologia de compressão de áudio usado com MPEG2 e MPEG4.

Mensagens de erro

■ CD/DVD

Mensagem	Explicação
“Verificação do disco.”	Indica que o disco está sujo, danificado ou foi inserido ao contrário. Limpe o disco ou insira-o corretamente. Indica que um disco que não é reproduzível está inserido.
“Erro de DISCO”	Há um problema no interior do sistema. Ejete o disco.
“Erro de código de região”	Indica que o código regional do DVD não está definido adequadamente.

■ USB

Mensagem	Explicação
“Erro de USB”	Indica um problema em um dispositivo de memória USB ou em sua conexão.
“Nenhum arquivo de música foi encontrado.”	Indica que nenhum arquivo MP3/WMA/AAC está incluído no dispositivo de memória USB.
“Nenhum arquivo de vídeo foi encontrado.”	Indica que nenhum arquivo de vídeo está incluído no dispositivo de memória USB.

■ iPod

Mensagem	Explicação
“Erro do iPod”	Indica um problema no iPod ou em sua conexão.
“Nenhum arquivo de música foi encontrado.”	Indica que não há dados de música no iPod.
“Verifique a versão de firmware do iPod.”	Indica que a versão de firmware não é compatível. Atualize o firmware do iPod e tente novamente.
“Autorização de iPod mal sucedida.”	Indica que ocorreu uma falha na autorização do iPod. Verifique seu iPod.

■ Áudio Bluetooth®

Mensagem	Explicação
“Faixas de música não suportadas. Verifique seu dispositivo de reprodução portátil.”	Indica um problema no dispositivo Bluetooth®.

- Se a falha não for corrigida: Leve seu veículo em uma Concessionária Autorizada Toyota.

Sistema de comando de voz

4

4-1. Operação do sistema de comando de voz

Sistema de comando de voz [106](#)

Lista de comandos [108](#)

4-2. Operação do Assistente móvel

Assistente móvel [112](#)

Sistema de comando de voz*

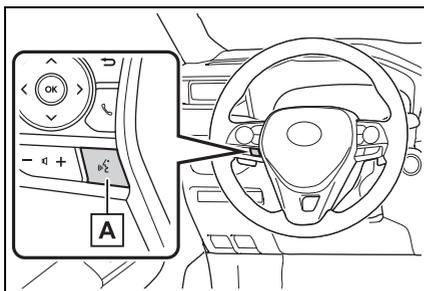
*: Essa função está disponível para a África do Sul e Sudeste Asiático.

O sistema de comando de voz permite acionar o rádio, a discagem do telefone, etc. usando comandos de voz.

Consulte a lista de comandos para obter exemplos de comandos de voz. (→P.108)

Usar o sistema de comando de voz

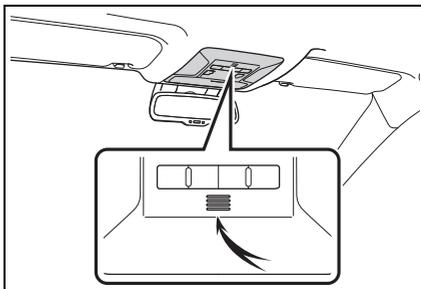
■ Interruptor no volante de direção



A Interruptor falar

- Pressione o interruptor falar para iniciar o sistema de comando de voz.
- Para cancelar o comando de voz, pressione e segure o interruptor falar.

■ Microfone



- Ao dar um comando de voz, não é necessário falar diretamente no microfone.

- Aguarde o sinal sonoro (bipe) antes de falar um comando.
- Os comandos de voz poderão não ser reconhecidos quando:
 - Falados muito rapidamente.
 - Falados em um tom baixo ou alto.
 - O teto ou os vidros estiverem abertos.
 - Os passageiros estiverem conversando quando os comandos são falados.
 - A velocidade do ventilador do sistema de ar condicionado estiver ajustada como alta.
 - Os difusores do ar-condicionado estiverem direcionados para o microfone.
 - O comando estiver incorreto ou não for claro. Observe que certas palavras, acentos ou padrões de emissão de voz poderão ser difíceis para o reconhecimento do sistema.
- Houver um ruído de fundo excessivo, como ruído de vento.
- Este sistema poderá não funcionar imediatamente após o botão de partida ser posto em ACC ou ON.



NOTA

- Não toque nem coloque um objeto cortante no microfone. Isso poderá causar falhas.

Operação do sistema de comando de voz

O sistema de comando de voz é operado falando os comandos que correspondem à função suportada. Para exibir exemplos de comandos para as funções suportadas, selecione um botão de função na tela após iniciar o sistema de comando de voz.

- 1 Pressione o interruptor falar.
 - 2 Após ouvir um bipe, diga um comando suportado.
- Para exibir amostras de comandos da função desejada, diga a função desejada ou selecione o botão da função desejada. Para exibir mais comandos, selecione “Mais dicas”.
 - Selecionar “Ajuda” ou dizer “Ajuda” solicita o sistema de comando de voz para oferecer exemplos de comandos e métodos de operação.
 - A orientação por voz para o sistema de comando de voz pode ser omitida ao pressionar o interruptor falar.
 - Os nomes registrados na lista de contatos, etc., podem ser falados em vez de “<>” ao lado dos comandos. (→P.108) Por exemplo: Diga “Ligar para José da Silva”, etc.

- Se o resultado desejado não for exibido, ou se não houver seleções disponíveis, realize uma das instruções a seguir para voltar para a tela anterior:
 - Diga “Voltar”.
 - Selecione .
- Para cancelar o reconhecimento de voz, selecione , fale “Cancelar”, ou pressione e segure o interruptor falar.
- Para realizar a operação de comando de voz novamente, selecione “Iniciar” ou diga “Iniciar”.
- Para suspender a operação do comando de voz, selecione “Pausar” ou diga “Pausar”. Para retornar à operação do comando de voz, selecione “Retomar” ou pressione o interruptor falar.

-
- Se o sistema não responder ou a tela de confirmação não desaparecer, pressione o interruptor falar e tente novamente.
 - Se um comando de voz não puder ser reconhecido, a orientação por voz dirá “Desculpe, você poderia repetir?” e a recepção de comando de voz será reiniciada.
 - Se um comando de voz não puder ser reconhecido por 3 vezes consecutivas, o reconhecimento de voz será cancelado.
 - Os comandos de reconhecimento de voz podem ser ativados ou desativados na tela de configurações de voz. (→P.49)

Esta função pode ser utilizada para cancelar a orientação por voz desligando os comandos de voz. Ao pressionar o interruptor falar enquanto usa esta configuração, um bipe soar e você poderá dizer um comando logo em seguida.

Lista de comandos*

*: Essa função está disponível para a África do Sul e Sudeste Asiático.

Visão geral da lista de comandos

Os comandos de voz que podem ser reconhecidos e as ações destes são mostrados abaixo.

- Os comandos de uso frequente estão listados nas tabelas a seguir.
- Para dispositivos que não estão instalados no veículo, os comandos de voz relacionados ao dispositivo não serão exibidos na tela. Além disso, em outras condições, como incompatibilidade, alguns comandos poderão não ser exibidos na tela.
- As funções disponíveis poderão variar de acordo com o sistema instalado.
- O idioma do sistema de comando de voz pode ser alterado.* (→P.46)

*: Essa função não está disponível em alguns idiomas.

Lista de comandos

■ Comum

Comando	Ação	Sudeste Asiático	África do Sul
“Voltar”	Volta para a tela anterior	?	?
“Ajuda”	Solicita orientação por voz para oferecer exemplos de comandos e métodos de operação	?	?
“Cancelar” (Cancelar)	Cancela o sistema de comando de voz	?	?
“Reiniciar”	Retorna à tela do menu principal	?	?
“Pausar”	Pausa temporariamente a sessão de voz até que ela seja retomada ao pressionar o interruptor falar novamente.	?	?

■ Menu principal

Comando	Ação	Sudeste Asiático	África do Sul
“Ir para <função>”	Exibe a lista de comandos da função selecionada	?	?
“Mais dicas”	Exibe os comandos mais utilizados	×	?

* : Os comandos disponíveis são apenas “Vá para o telefone” e “Vá para o áudio”.

■ Telefone

Comando	Ação	Sudeste Asiático	África do Sul
“Discar <número de telefone>”	Faz uma chamada para o número do telefone especificado	?	?
“Mostrar as chamadas recentes”	Exibe a tela do histórico de chamadas	×	?
“Ligar para <contato>”	Faz uma chamada para o contato especificado da agenda telefônica	?	?
“Ligar para <contato> em <tipo de telefone>”	Faz uma chamada para o telefone especificado do contato da agenda telefônica	?	?
“Redisca”	Faz uma chamada para o número de telefone da chamada efetuada mais recentemente	?	?
“Retornar a chamada”	Faz uma chamada para o número de telefone da chamada recebida mais recentemente	×	?

■ Áudio

Comando	Ação	Sudeste Asiático	África do Sul
“Reproduzir artista <nome do artista>” ^{*1}	Reproduz faixas do artista selecionado	×	?
“Reproduzir álbum <nome do álbum>” ^{*1}	Reproduz faixas do álbum selecionado	×	?
“Reproduzir lista de reprodução <nome da lista de reprodução>” ^{*1, 2}	Reproduz faixas da lista de reprodução selecionada	×	?
“Reproduzir música <música>” ^{*1}	Reproduz a faixa selecionada	×	?
“Disco”	Seleciona o modo do disco selecionado	?	?
“Auxiliar”	Seleciona o modo de áudio AUX	?	?
“USB”	Seleciona o modo de áudio USB que foi conectado primeiro	?	?
“USB2”	Seleciona o modo de áudio USB que foi conectado por último	?	?
“iPod”	Seleciona o modo de áudio iPod que foi conectado primeiro	?	?
“iPod2”	Seleciona o modo de áudio iPod que foi conectado por último	?	?
“Áudio Bluetooth”	Seleciona o modo de áudio Bluetooth [®]	?	?

^{*1}: O dispositivo de áudio deve ser conectado através do cabo USB para utilização.

^{*2}: Disponível apenas para iPod/iPhone

■ Rádio

Comando	Ação	Sudeste Asiático	África do Sul
“Sintonizar <frequência> AM”	Altera a rádio para a frequência AM especificada	?	?
“Sintonizar <frequência> FM”	Altera a rádio para a frequência FM especificada	?	?
“Sintonizar para predefinido <número predefinido> AM”	Altera a rádio para a estação de rádio pré-programada AM especificada	?	?
“Sintonizar para predefinido <número predefinido> FM”	Altera a rádio para a estação de rádio pré-programada FM especificada	?	?
“Rádio AM”	Seleciona o modo de Rádio AM	?	?
“Rádio FM”	Selecione modo de rádio FM	?	?

- Comandos relacionados à operação de áudio podem ser realizados apenas quando o sistema de áudio e vídeo for ligado.

Assistente móvel

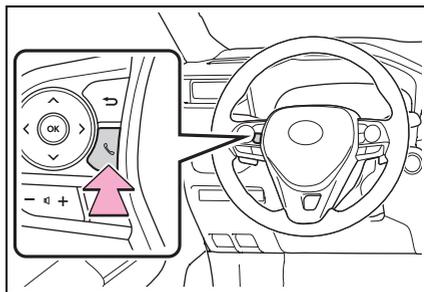
A função do Assistente móvel é uma função de assistência de entrada de voz. O Assistente móvel suporta o Modo Siri e o Aplicativo Google. (O aplicativo Google pode ser utilizado apenas com o dispositivo correspondente.) As instruções podem ser faladas no microfone do veículo da mesma forma que um comando é dado ao telefone. O conteúdo da solicitação é interpretado pelo telefone em seguida, e o resultado é emitido a partir dos alto-falantes do veículo. Para operar o Assistente móvel, um dispositivo compatível deve ser registrado e conectado ao sistema via Bluetooth®. (→P.29)

Dispositivos que podem ser conectados e funções disponíveis

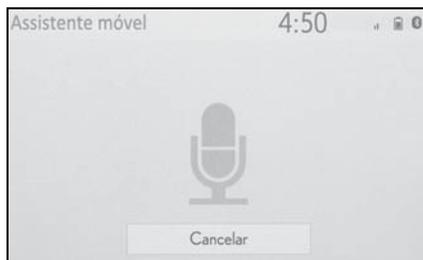
O Assistente móvel suporta o Modo Siri e o Aplicativo Google. As características disponíveis e as funções poderão variar com base na versão iOS/Android instalada no dispositivo conectado.

Operação do Assistente móvel

- 1 Pressione e segure este interruptor até que a tela do Assistente móvel seja exibida.



- 2 O Assistente móvel pode ser utilizado apenas quando a tela a seguir for exibida.



- Para cancelar o Assistente móvel, selecione “Cancel” (Cancelar) ou pressione e segure o interruptor  no volante de direção.
- Para reiniciar o Assistente móvel para comandos adicionais, pressione o interruptor  no volante de direção.

- O Assistente móvel pode ser reiniciado após o sistema responder a um comando de voz.
 - Após alguns comandos de telefone ou música, o dispositivo do Assistente Móvel será finalizado automaticamente para completar a ação solicitada.
 - O volume do Assistente móvel pode ser ajustado usando o botão “POWER VOLUME” ou os interruptores de controle de volume no volante de direção. O Assistente Móvel e os volumes da chamada do telefone são sincronizados.
-
- Enquanto a chamada do telefone estiver ativa, o Assistente móvel não pode ser usado.
 - Se for utilizar o dispositivo de navegação do telefone celular, certifique-se de que a fonte de áudio ativa seja o áudio Bluetooth® ou o iPod a fim de ouvir as solicitações de direção.
 - Aguarde até ouvir os bipes antes de utilizar o Assistente móvel.
 - O Assistente Móvel poderá não reconhecer comandos nas situações descritas a seguir:
 - Falados muito rapidamente.
 - Falados em um tom baixo ou alto.
 - O teto ou os vidros estiverem abertos.
 - Os passageiros estiverem conversando enquanto o Assistente Móvel estiver sendo utilizado.
 - A velocidade do ventilador do sistema de ar condicionado estiver ajustada como alta.
 - Os difusores do ar condicionado estiverem direcionados para o microfone.

Sistema de monitoramento periférico

5

5-1. Sistema de monitoramento da visão traseira

Sistema de monitoramento da visão traseira 116

Precauções sobre o sistema de monitoramento da visão traseira 118

Informações importantes .. 123

5-2. Monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento

Monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento 125

Modo de exibição da linha de curso estimado 129

Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento 130

Modo de exibição da linha-guia de distância 131

Precauções para o monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento 131

Coisas que você deve saber 137

5-3. Monitor de visão panorâmica

Monitor de visão panorâmica 139

Verificar as áreas adjacentes ao veículo 144

Verificar a parte dianteira e a área adjacente ao veículo 145

Verificar as laterais do veículo 148

Verificar a parte traseira e a área adjacente ao veículo 151

Ao dobrar os espelhos retrovisores externos 159

Função de ampliação 160

Personalização do monitor de visão panorâmica 161

Precauções do monitor de visão panorâmica 162

Coisas que você deve saber 172

Sistema de monitoramento da visão traseira *

*: Se equipado

O sistema de monitoramento da visão traseira auxilia o motorista por meio da exibição de uma imagem da vista traseira do veículo com linhas-guia fixas, no momento da ré, durante o estacionamento, por exemplo.

● As ilustrações da tela utilizadas neste texto são apenas exemplos, e poderão diferir da imagem real exibida na tela.

Precauções ao dirigir

O sistema de monitoramento de assistência ao estacionamento é um dispositivo complementar projetado para auxiliar o motorista ao dar ré. Ao dar ré, certifique-se de verificar com os próprios olhos e pelos espelhos retrovisores ao redor de todo o veículo antes de prosseguir. Do contrário, você poderá bater em outro veículo e causar um possível acidente. Preste atenção às seguintes precauções antes de usar o sistema de monitoramento de assistência ao estacionamento.



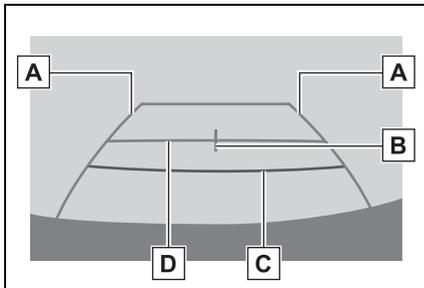
ATENÇÃO

- Nunca confie inteiramente no sistema de monitoramento da visão traseira ao dar ré. A imagem e a posição das linhas-guia exibidas na tela poderão ser diferentes do estado real. Tenha cuidado da mesma forma que teria ao dar ré em qualquer outro veículo.

- Certifique-se de dar ré devagar, pressionando o pedal do freio para controlar a velocidade do veículo.
- As instruções dadas são apenas diretrizes. Quando e quanto esterçar o volante de direção irá variar de acordo com as condições de trânsito, condições da estrada, condição do veículo, etc. ao estacionar. É necessário estar completamente ciente disso antes de utilizar o sistema de monitoramento da visão traseira.
- Ao estacionar, verifique se o espaço de estacionamento irá acomodar seu veículo antes de manobrá-lo.
- Não utilize o sistema de monitoramento da visão traseira nas situações descritas abaixo:
 - Em superfícies com gelo, escorregadias ou com neve
 - Ao utilizar correntes nos pneus ou pneus reserva
 - Quando a tampa traseira não estiver totalmente fechada
 - Em estradas que não sejam planas ou retas, como curvas ou aclives.
- Em baixas temperaturas, por exemplo, a tela poderá ficar escurecida ou a imagem poderá ficar esmaecida. A imagem poderá ser distorcida enquanto o veículo se move, ou poderá não ser exibida na tela. Certifique-se de verificar com os próprios olhos e pelos espelhos retrovisores ao redor de todo o veículo antes de prosseguir.
- Se os tamanhos dos pneus mudarem, a posição das linhas-guia fixas exibidas na tela poderá mudar.
- A câmera usa uma lente especial. A distância entre objetos e pedestres que aparecem na imagem exibida na tela será diferente da distância real. (→P.119)

Descrição da tela

A tela do sistema de monitoramento da visão traseira será apresentada se a alavanca de mudança de marchas for colocada na posição “R” enquanto o botão de partida estiver em ON (ligado).



A Linha-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

- A largura exibida na tela é maior que a largura real do veículo.

B Linha-guia central do veículo

Esta linha indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

C Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe um ponto a aproximadamente 0,5 m (vermelho) a partir da extremidade do para-choque.

D Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe um ponto a aproximadamente 1 m (azul) a partir da extremidade do para-choque.

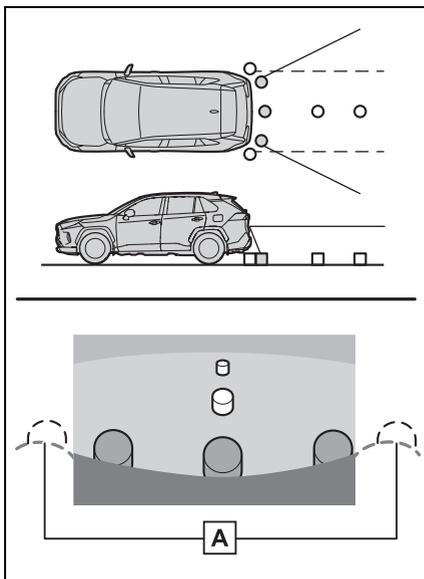
Cancelar o sistema de monitoramento da visão traseira

O sistema de monitoramento da visão traseira é desativado quando a alavanca de mudanças é colocada em qualquer posição diferente de “R”.

Precauções sobre o sistema de monitoramento da visão traseira

Área exibida na tela

O sistema de monitoramento da visão traseira exibe uma imagem da área do para-choque traseiro do veículo.



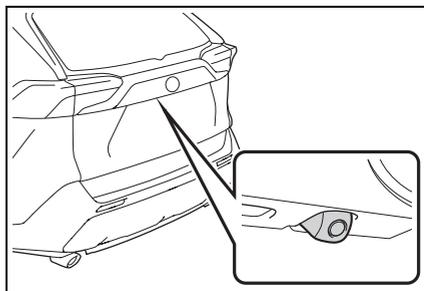
A Extremidades do para-choque

- A área em volta de ambas as extremidades do para-choque não será exibida.
- O procedimento de ajuste da imagem da tela do sistema de monitoramento da visão traseira é o mesmo que o procedimento de ajuste da tela. (→P.26)
- A área exibida na tela poderá variar conforme as condições de orientação do veículo.

- Objetos próximos à quina do para-choque ou sob ele não podem ser exibidos.
- A câmera usa uma lente especial. A distância da imagem que aparece na tela é diferente da distância real.
- Itens que estiverem acima da câmera poderão não ser exibidos no visor do sistema multimídia.

A câmera

A câmera do sistema de monitoramento da visão traseira está localizada como o mostrado na ilustração.



■ Usar a câmera

Se houver sujeira ou material estranho (como gotículas de água, neve, lama, etc.) preso na câmera, ela não poderá transmitir uma imagem clara. Neste caso, lave-a com bastante água e limpe a lente da câmera com um pedaço de pano macio e úmido.



NOTA

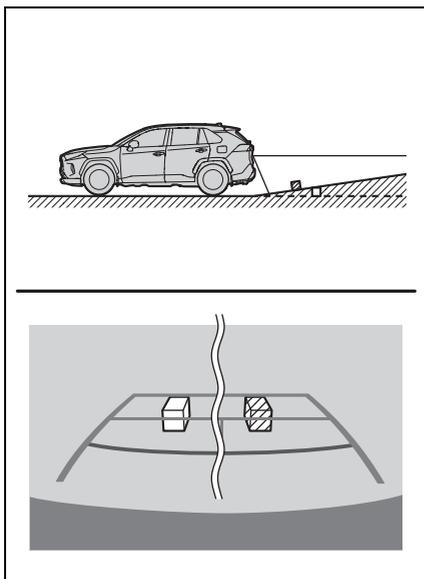
- O sistema de monitoramento da visão traseira poderá não funcionar devidamente nos seguintes casos.
- Se a traseira do veículo sofrer uma colisão, a posição da câmera e o ângulo de instalação poderão ser alterados.
- A câmera é à prova d'água. Não separe, desmonte ou modifique-a. Isto poderá causar o funcionamento incorreto.
- Ao limpar a lente da câmera, lave-a com bastante água e a seque com um pano macio e seco. Esfregar as lentes da câmera com força poderá arranhá-las e inviabilizar a transmissão de imagens claras para o monitor.
- Não permita a aderência de solventes orgânicos, cera automotiva, limpa-vidros ou cristalização de pintura automotiva na lente da câmera. Caso isto ocorra, limpe-a o mais rapidamente possível.
- Se a temperatura mudar rapidamente, como ao molhar o veículo com água quente em climas frios, o sistema poderá não funcionar normalmente.
- Ao lavar o veículo, não aplique jatos intensos de água na câmera ou nas áreas próximas a ela. A negligência poderá resultar em falha na câmera.
- Não exponha a câmera a impactos fortes, pois isso pode causar uma falha. Se isso ocorrer, leve o veículo a uma Concessionária Autorizada Toyota para ser inspecionado o quanto antes possível.

Diferenças entre a tela e a estrada real

- As linhas-guia de distância e as linhas-guia de largura do veículo poderão não estar realmente paralelas às linhas divisórias da vaga, mesmo quando elas parecerem estar.
Verifique visualmente.
- As distâncias entre as linhas-guia de largura do veículo e as linhas divisórias direita e esquerda da vaga poderão não ser iguais, mesmo quando parecerem ser.
Verifique visualmente.
- As linhas-guia de distância servem como orientação de distância para superfícies planas. Em qualquer uma das situações a seguir, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia na tela e a distância/curso real na estrada.

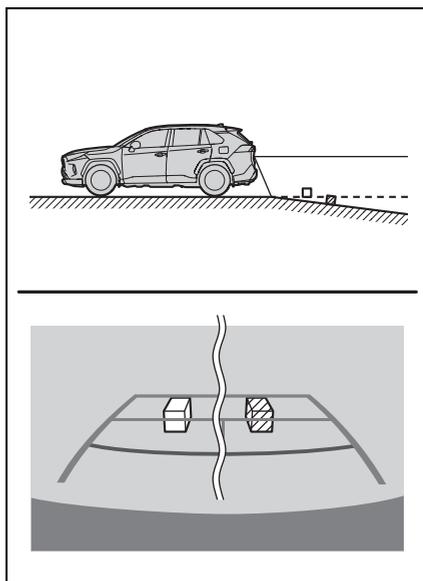
■ **Quando o solo atrás do veículo possuir uma inclinação acentuada**

As linhas-guia de distância parecerão estar mais próximas do veículo do que a distância real. Por conta disso, os objetos parecerão estar mais longe do que realmente estão. Da mesma forma, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia e a distância/curso real na estrada.



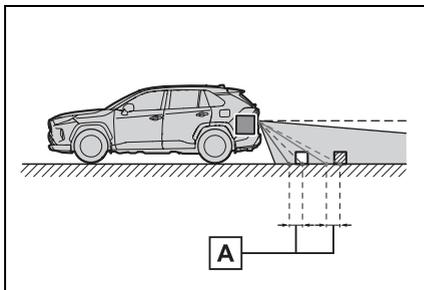
■ **Quando o solo atrás do veículo possuir declives acentuados**

As linhas-guia de distância parecerão estar mais distantes do veículo do que a distância real. Por conta disso, os objetos parecerão estar mais próximos do que realmente estão. Da mesma forma, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia e a distância/curso real na estrada.



■ Quando qualquer parte do veículo estiver rebaixada

Quando qualquer parte do veículo estiver rebaixada devido ao número de passageiros ou à distribuição da carga, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia na tela e a distância/curso real na estrada.



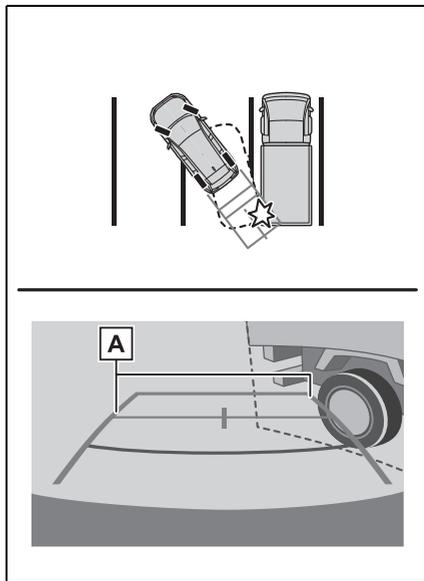
A Uma margem de erro

Ao se aproximar de objetos tridimensionais

As linhas-guia de distância são exibidas considerando como alvo os objetos em uma superfície plana (como a estrada). Não é possível determinar a posição dos objetos tridimensionais (como os veículos) usando linhas-guia de largura e linhas-guia de distância. Ao se aproximar de um objeto tridimensional que se estenda para fora (como a plataforma de um caminhão), tenha cuidado com o seguinte.

■ Linhas-guia de largura do veículo

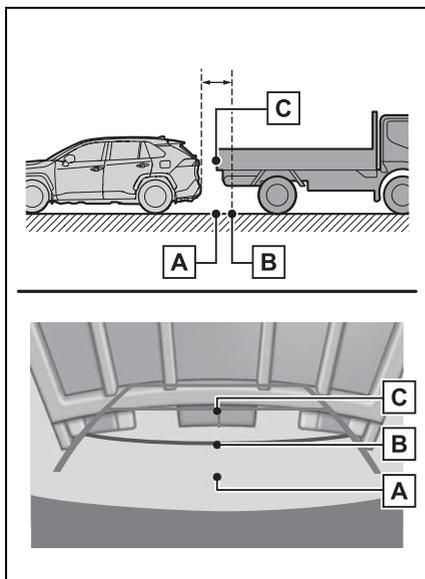
Inspecione visualmente os arredores e a área atrás do veículo. No caso mostrado abaixo, o caminhão parece estar fora linhas-guia de largura e não parece haver a possibilidade de que o carro atinja o caminhão. No entanto, a carroçaria traseira do caminhão poderá realmente ultrapassar as linhas de largura do veículo. Na realidade, se você der ré guiado pelas linhas-guia de largura do veículo, o veículo poderá bater no caminhão.



A Linhas-guia de largura do veículo

■ Linhas-guia de distância

Inspeione visualmente os arredores e a área atrás do veículo. Na tela, parece que o caminhão está estacionado no ponto **B**. No entanto, se você der ré para o ponto **A**, irá bater no caminhão. Na tela, parece que **A** é o ponto mais próximo e o **C** é o ponto mais distante. No entanto, na realidade, a distância entre **A** e **C** é a mesma, e **B** é mais distante do que **A** e **C**.



Coisas que você deve saber

Se você notar algum dos sintomas

Se você notar qualquer um dos seguintes sintomas, consulte a causa provável e a solução e verifique novamente.

Se o sintoma não for resolvido, inspecione o veículo na sua concessionária autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
A imagem é difícil de se ver	<ul style="list-style-type: none"> • O veículo está em uma área escura • A temperatura ao redor da lente está extremamente alta ou baixa. • A temperatura externa está baixa • Há gotas d'água na câmera • Está chovendo ou úmido • Há adesão de objeto estranho (lama, etc.) à câmera • Luz do sol ou faróis estão refletindo diretamente na câmera • O veículo está sob luzes fluorescentes, luzes de sódio, luzes de mercúrio, etc. 	<p>Dê ré enquanto verifica visualmente os arredores do veículo. (Use o monitor novamente assim que as condições melhorarem.)</p> <p>O procedimento para o ajuste da qualidade da foto do sistema de monitoramento da visão traseira é o mesmo que o procedimento para ajustar a tela de navegação. (→P.26)</p>
A imagem está borrada	Há pó ou material estranho (como gotas d'água, neve, lama, etc.) na câmera.	Lave a câmera com bastante água e seque a lente da câmera limpa com um pano macio e úmido.
A imagem está fora de alinhamento	A câmera ou área ao redor recebeu forte impacto.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
As linhas-guia estão muito fora de alinhamento	A posição da câmera está fora de alinhamento.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.
	<ul style="list-style-type: none">• O veículo está inclinado (Há uma carga pesada no veículo, a pressão dos pneus está baixa devido a um pneu furado, etc.)• O veículo está em um terreno inclinado.	Se o veículo estiver dentro de uma das situações, isto é sinal de que não há nenhuma falha. Dê ré enquanto verifica visualmente os arredores do veículo.

Monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento*

*: Se equipado

O monitor de assistência a estacionamento auxilia o motorista, exibindo uma imagem da vista traseira do veículo enquanto dá marcha à ré, por exemplo, durante o estacionamento.

Quando o visor for alterado para o modo de visualização traseira ampliada, uma visão lateral mais ampla atrás do veículo será disponibilizada.

- As ilustrações da tela utilizadas neste texto são apenas exemplos, e poderão diferir da imagem real exibida na tela.

Precauções ao dirigir

O monitor do sistema de assistência a estacionamento é um dispositivo suplementar para auxiliar o motorista ao dar marcha à ré. Ao dar ré, certifique-se de verificar com os próprios olhos e pelos espelhos retrovisores ao redor de todo o veículo antes de prosseguir. Do contrário, você poderá bater em outro veículo e causar um possível acidente.

Preste atenção às precauções a seguir quando usar o monitor do sistema de assistência a estacionamento.

ATENÇÃO

- Nunca dependa totalmente do monitor de assistência a estacionamento ao dar marcha à ré. A imagem e a posição das linhas-guia exibidas na tela poderão ser diferentes do estado real. Tenha cuidado da mesma forma que teria ao dar ré em qualquer outro veículo.
- Certifique-se de dar ré devagar, pressionando o pedal do freio para controlar a velocidade do veículo.
- Se parecer que você vai atingir os veículos, obstáculos, pessoas ou subir na mureta, pressione o pedal do freio para parar o veículo.
- As instruções dadas são apenas diretrizes. Quando e quanto esterçar o volante de direção irá variar de acordo com as condições de trânsito, condições da estrada, condição do veículo, etc. ao estacionar. É necessário estar completamente ciente disso antes de utilizar o sistema de assistência a estacionamento.
- Ao estacionar, verifique se o espaço de estacionamento irá acomodar seu veículo antes de manobrá-lo.
- Não use o monitor de assistência a estacionamento nos seguintes casos:
 - Em superfícies com gelo, escorregadias ou com neve
 - Ao utilizar correntes nos pneus ou pneus reserva
 - Quando a tampa traseira não estiver totalmente fechada
 - Em estradas que não sejam planas ou retas, como curvas ou aclives.
 - Se a suspensão tiver sido modificada ou pneus sem as especificações recomendadas tiverem sido instalados.

⚠️ ATENÇÃO

- Em baixas temperaturas, por exemplo, a tela poderá ficar escurecida ou a imagem poderá ficar esmaecida. A imagem poderá ser distorcida enquanto o veículo se move, ou poderá não ser exibida na tela. Certifique-se de verificar com os próprios olhos e pelos espelhos retrovisores ao redor de todo o veículo antes de prosseguir.
- Se as correntes dos pneus forem trocadas, a posição das linhas-guia mostradas na tela poderá mudar.
- A câmera usa uma lente especial. A distância entre objetos e pedestres que aparecem na imagem exibida na tela será diferente da distância real. (→P.133)

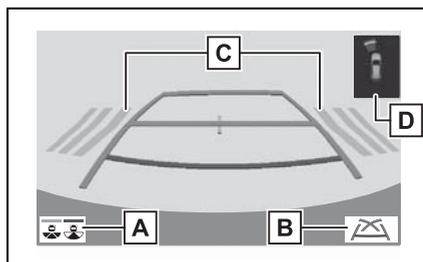
Exibição da tela

A tela do monitor de assistência a estacionamento será exibida se a alavanca de mudança de marchas for mudada para a posição "R" enquanto o botão de partida <botão de partida> estiver na posição ON (Ligado).

A cada vez que o botão de alteração do modo de exibição for pressionado, o modo irá mudar na seguinte sequência:

▶ Visão traseira

Exibe a visão traseira do veículo.



A Botão de mudança do modo de exibição

Cada vez que o botão for selecionado, o modo de visão traseira e o modo de visão traseira ampliada serão alternados.

B Botão de alteração das linhas-guia

Selecione para alternar o modo da linha-guia. (→P.128)

- Cada vez que o botão for selecionado, o modo de exibição será alterado na seguinte ordem:

Modo de exibição da linha de curso estimado → Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento → Modo de exibição da linha-guia de distância.

C Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção do obstáculo é exibida e o alarme soa.

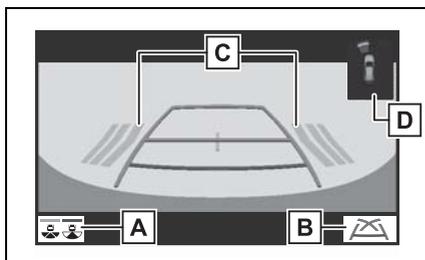
D Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

*: Se equipado

► Visão traseira ampliada

Exibe uma imagem em aproximadamente 180° da câmera de visão traseira.



A Botão de mudança do modo de exibição

Cada vez que o botão for selecionado, o modo de visão traseira e o modo de visão traseira ampliada serão alternados.

B Botão de alteração das linhas-guia

Selecione para alternar o modo da linha-guia. (→P.128)

- Cada vez que o botão for selecionado, o modo de exibição será alterado na seguinte ordem:

Modo de exibição da linha de curso estimado → Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento → Modo de exibição da linha-guia de distância.

C Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção do obstáculo é exibida e o alarme soa.

D Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

*: Se equipado

- Para saber detalhes sobre a função de Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro e o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento, consulte o “Manual do Proprietário”.

⚠ ATENÇÃO

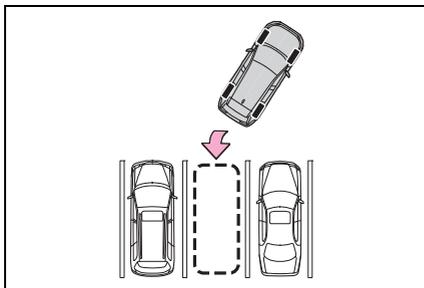
- Como a exibição do Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro é mostrada na visualização da câmera, poderá ser difícil enxergar a exibição dele dependendo da cor e do brilho da área ao redor.

Cancelar o monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento

O monitor de assistência a estacionamento é cancelado quando a alavanca de mudança de marchas é colocada em qualquer posição exceto “R”.

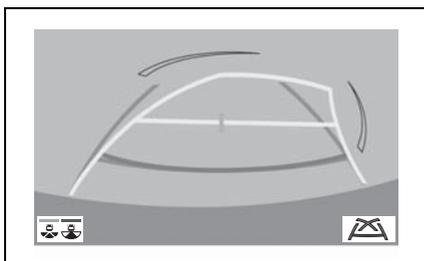
Usar o sistema

Use algum dos métodos a seguir.



- Modo de exibição da linha de curso estimado (→P.129)

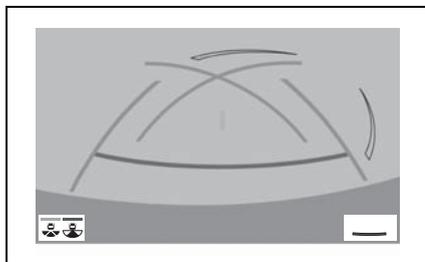
Linhas de curso estimado são exibidas, e se movem de acordo com a operação do volante de direção.



- Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento (→P.130)

Os pontos de retorno do volante de direção (linhas-guia de assistência a estacionamento) são exibidos.

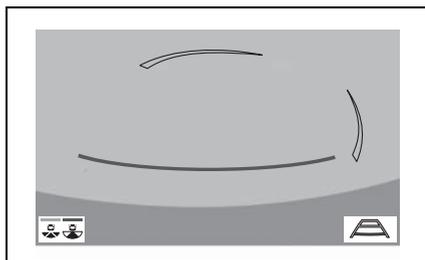
Esse modo é recomendado para aqueles que estão confortáveis com o estacionamento do veículo sem o auxílio das linhas de curso estimado.



- Modo de exibição da linha-guia de distância (→P.131)

Somente as linhas-guia de distância são exibidas.

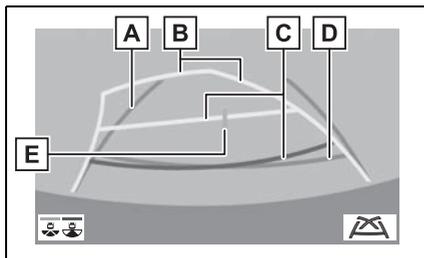
Esse modo é recomendado para aqueles que se sentem confortáveis em estacionar o veículo sem o auxílio das linhas-guia.



Modo de exibição da linha de curso estimado

Descrição da tela

► Visão traseira



A Linhas-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

B Linha de curso estimado

Mostra um curso estimado ao esterçar o volante de direção.

C Linhas-guia de distância

Mostra a distância atrás do veículo ao esterçar o volante de direção.

- As linhas-guia se movem em conjunto com as linhas de curso estimado.
- As linhas-guia mostram pontos que estão a aproximadamente 0,5 m (vermelho) e aproximadamente 1 m (amarelo) do centro da borda do para-choque.

D Linha-guia de distância

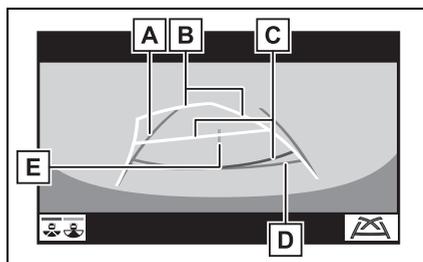
Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe um ponto a aproximadamente 0,5 m (azul) a partir da extremidade do para-choque.

E Linha-guia central do veículo

Indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

► Visão traseira ampliada



A Linhas-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

B Linha de curso estimado

Mostra um curso estimado ao esterçar o volante de direção.

C Linhas-guia de distância

Mostra a distância atrás do veículo ao esterçar o volante de direção.

- As linhas-guia se movem em conjunto com as linhas de curso estimado.
 - As linhas-guia mostram pontos que estão a aproximadamente 0,5 m (vermelho) e aproximadamente 1 m (amarelo) do centro da borda do para-choque.
- #### **D** Linha-guia de distância
- Exibe a distância atrás do veículo.
- Exibe um ponto a aproximadamente 0,5 m (azul) a partir da extremidade do para-choque.

E Linha-guia central do veículo

Indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

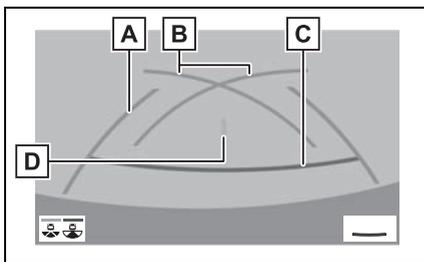
⚠ ATENÇÃO

- Se o volante de direção estiver em linha reta e as linhas-guia de largura do veículo e as linhas-guia de curso estimado não estiverem alinhadas, providencie a inspeção do veículo em uma Concessionária Autorizada Toyota.

Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento

Descrição da tela

► Visão traseira



A Linhas-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

- A largura exibida na tela é maior que a largura real do veículo.

B Linhas-guia de assistência ao estacionamento

Mostra o percurso da menor curva possível atrás do veículo.

C Linha-guia de distância

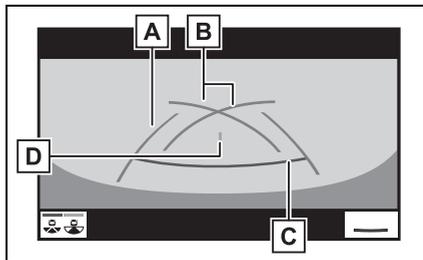
Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 0,5 m (vermelho) da extremidade do para-choque.

D Linha-guia central do veículo

Indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

► Visão traseira ampliada



A Linhas-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

- A largura exibida na tela é maior que a largura real do veículo.

B Linhas-guia de assistência ao estacionamento

Mostra o percurso da menor curva possível atrás do veículo.

C Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 0,5 m (vermelho) da extremidade do para-choque.

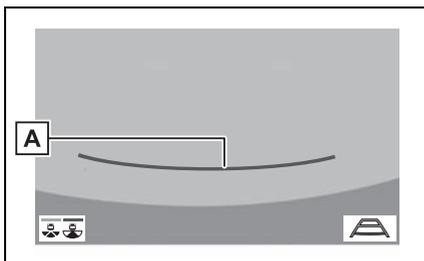
D Linha-guia central do veículo

Indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

Modo de exibição da linha-guia de distância

Descrição da tela

► Visão traseira

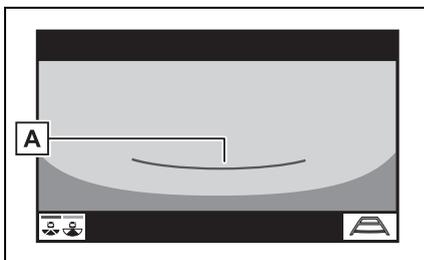


A Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 0,5 m (vermelho) da extremidade do para-choque.

► Visão traseira ampliada



A Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

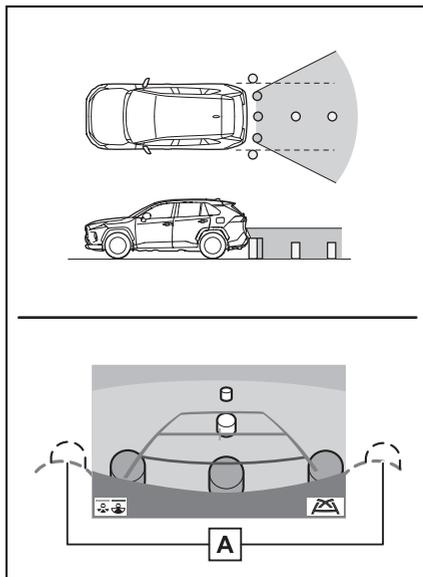
- Exibe pontos a aproximadamente 0,5 m (vermelho) da extremidade do para-choque.

Precauções com o monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento

Área exibida na tela

O monitor do sistema de assistência a estacionamento exibe uma imagem da vista do para-choque da área atrás do veículo.

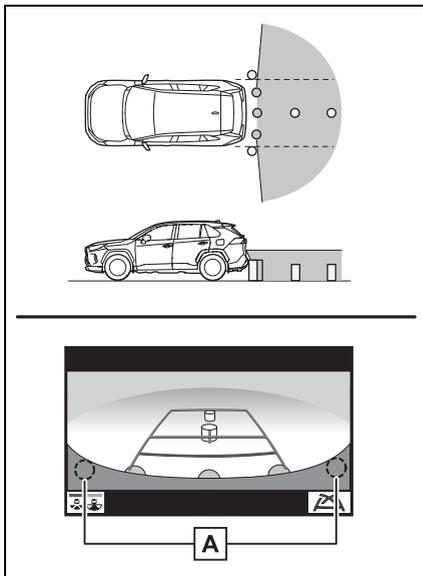
► Visão traseira



A Extremidades do para-choque

- A área em volta de ambas as extremidades do para-choque não será exibida.

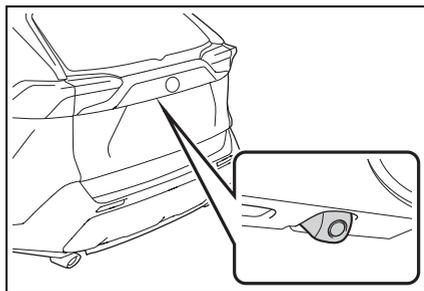
▶ Visão traseira ampliada

**A** Extremidades do para-choque

- A área em volta de ambas as extremidades do para-choque não será exibida.
-
- O procedimento de ajuste da imagem da tela do monitor de assistência a estacionamento é o mesmo que o procedimento de ajuste de exibição da tela. (→P.26)
 - A área exibida na tela poderá variar conforme as condições de orientação do veículo.
 - Objetos próximos à quina do para-choque ou sob ele não podem ser exibidos.
 - A câmera usa uma lente especial. A distância da imagem que aparece na tela é diferente da distância real.
 - Itens que estiverem acima da câmera poderão não ser exibidos no visor do sistema multimídia.

A câmera

A câmera para o monitor do sistema de assistência a estacionamento fica localizada conforme mostrado na ilustração.



■ Usar a câmera

Se houver sujeira ou material estranho (como gotículas de água, neve, lama, etc.) preso na câmera, ela não poderá transmitir uma imagem clara. Neste caso, lave-a com bastante água e limpe a lente da câmera com um pedaço de pano macio e úmido.



NOTA

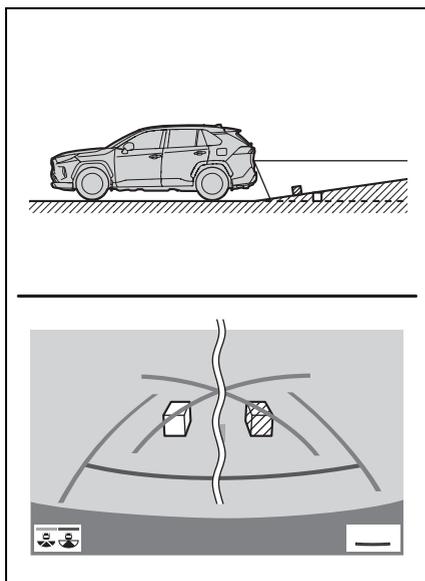
- O monitor do sistema de assistência a estacionamento poderá não funcionar adequadamente nos casos a seguir.
- Se a traseira do veículo sofrer uma colisão, a posição da câmera e o ângulo de instalação poderão ser alterados.
- A câmera é à prova d'água. Não separe, desmonte ou modifique-a. Isto poderá causar o funcionamento incorreto.
- Ao limpar a lente da câmera, lave-a com bastante água e a seque com um pano macio e seco. Esfregar as lentes da câmera com força poderá arranhá-las e inviabilizar a transmissão de imagens claras para o monitor.
- Não permita a aderência de solventes orgânicos, cera automotiva, limpa-vidros ou cristalização de pintura automotiva na lente da câmera. Caso isto ocorra, limpe-a o mais rapidamente possível.
- Se a temperatura mudar rapidamente, como ao molhar o veículo com água quente em climas frios, o sistema poderá não funcionar normalmente.
- Ao lavar o veículo, não aplique jatos intensos de água na câmera ou nas áreas próximas a ela. A negligência poderá resultar em falha na câmera.
- Não exponha a câmera a impactos fortes, pois isso pode causar uma falha. Se isso ocorrer, leve o veículo a uma Concessionária Autorizada Toyota para ser inspecionado o quanto antes possível.

Diferenças entre a tela e a estrada real

- As linhas-guia de distância e as linhas-guia de largura do veículo poderão não estar realmente paralelas às linhas divisórias da vaga, mesmo quando elas parecerem estar.
Verifique visualmente.
- As distâncias entre as linhas-guia de largura do veículo e as linhas divisórias direita e esquerda da vaga poderão não ser iguais, mesmo quando parecerem ser.
Verifique visualmente.
- As linhas-guia de distância servem como orientação de distância para superfícies planas. Em qualquer uma das situações a seguir, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia na tela e a distância/curso real na estrada.

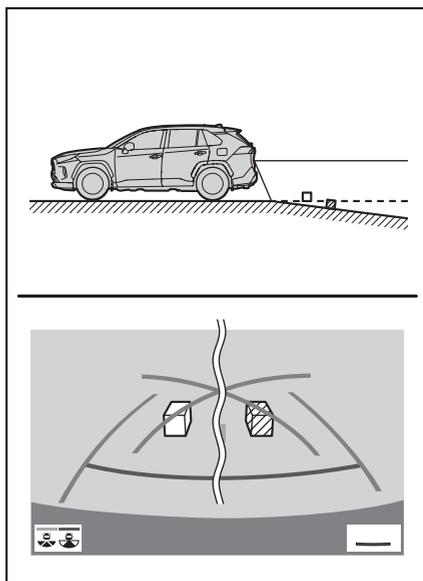
■ **Quando o solo atrás do veículo possuir uma inclinação acentuada**

As linhas-guia de distância parecerão estar mais próximas do veículo do que a distância real. Por conta disso, os objetos parecerão estar mais longe do que realmente estão. Da mesma forma, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia e a distância/curso real na estrada.



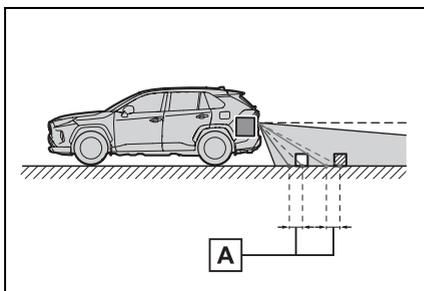
■ **Quando o solo atrás do veículo possuir declives acentuados**

As linhas-guia de distância parecerão estar mais distantes do veículo do que a distância real. Por conta disso, os objetos parecerão estar mais próximos do que realmente estão. Da mesma forma, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia e a distância/curso real na estrada.



■ Quando qualquer parte do veículo estiver rebaixada

Quando qualquer parte do veículo estiver rebaixada devido ao número de passageiros ou à distribuição da carga, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia na tela e a distância/curso real na estrada.



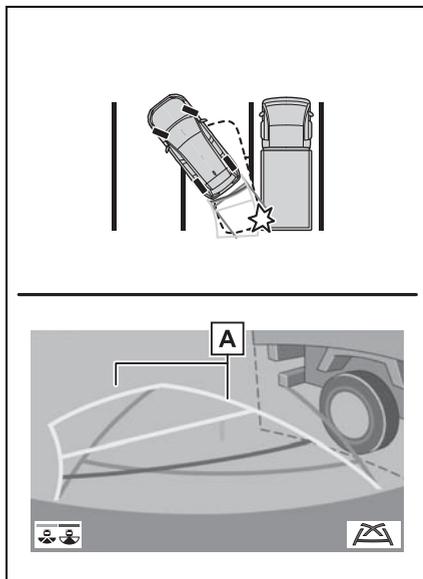
A Uma margem de erro

Ao se aproximar de objetos tridimensionais

As linhas de curso estimado consideram objetos com superfície plana (como a estrada). Não é possível determinar a posição de objetos tridimensionais (como veículos) usando as linhas de curso estimado e as linhas-guia de distância. Ao se aproximar de um objeto tridimensional que se estenda para fora (como a plataforma de um caminhão), tenha cuidado com o seguinte.

■ Linha de curso estimado

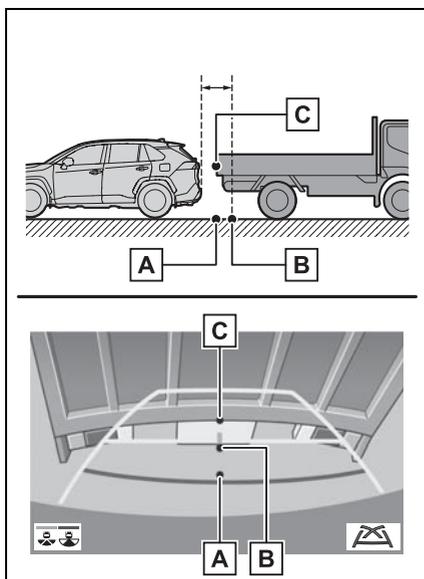
Inspeione visualmente os arredores e a área atrás do veículo. No caso mostrado abaixo, o caminhão parece estar fora das linhas de curso estimado e não parece que o veículo atingirá o caminhão. No entanto, na realidade, a carroceria traseira do caminhão cruza as linhas de curso estimado. Na realidade, se você der marcha à ré orientado pelas linhas de curso estimado, o veículo poderá atingir o caminhão.



A Linha de curso estimado

■ Linhas-guia de distância

Inspecione visualmente os arredores e a área atrás do veículo. Na tela, parece que o caminhão está estacionado no ponto **B**. No entanto, se você der ré para o ponto **A**, irá bater no caminhão. Na tela, parece que **A** é o ponto mais próximo e o **C** é o ponto mais distante. No entanto, na realidade, a distância entre **A** e **C** é a mesma, e **B** é mais distante do que **A** e **C**.



Coisas que você deve saber

Se você notar algum dos sintomas

Se você notar qualquer um dos seguintes sintomas, consulte a causa provável e a solução e verifique novamente.

Se o sintoma não for resolvido, inspecione o veículo na sua concessionária autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
A imagem é difícil de se ver	<ul style="list-style-type: none"> • O veículo está em uma área escura • A temperatura ao redor da lente está extremamente alta ou baixa. • A temperatura externa está baixa • Há gotas d'água na câmera • Está chovendo ou úmido • Há adesão de objeto estranho (lama, etc.) à câmera • Luz do sol ou faróis estão refletindo diretamente na câmera • O veículo está sob luzes fluorescentes, luzes de sódio, luzes de mercúrio, etc. 	<p>Dê ré enquanto verifica visualmente os arredores do veículo. (Use o monitor novamente assim que as condições melhorarem.)</p> <p>O procedimento de ajuste da qualidade da imagem do monitor de assistência a estacionamento é o mesmo que o procedimento de ajuste de exibição da tela. (→P.26)</p>
A imagem está borrada	Há pó ou material estranho (como gotas d'água, neve, lama, etc.) na câmera.	Lave a câmera com bastante água e seque a lente da câmera limpa com um pano macio e úmido.
A imagem está fora de alinhamento	A câmera ou área ao redor recebeu forte impacto.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
As linhas-guia estão muito fora de alinhamento	A posição da câmara está fora de alinhamento.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.
	<ul style="list-style-type: none"> • O veículo está inclinado (Há uma carga pesada no veículo, a pressão dos pneus está baixa devido a um pneu furado, etc.) • O veículo está em um terreno inclinado. 	<p>Se o veículo estiver dentro de uma das situações, isto é sinal de que não há nenhuma falha.</p> <p>Dê ré enquanto verifica visualmente os arredores do veículo.</p>
As linhas de curso estimado movem-se uniformemente, embora o volante de direção esteja em linha reta	Há uma falha nos sinais emitidos pelo sensor de direção.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.
As linhas-guia não são exibidas	A tampa traseira está aberta.	<p>Feche a tampa traseira.</p> <p>Se isso não resolver o sintoma, providencie a inspeção de seu veículo por uma Concessionária Autorizada Toyota.</p>
 é exibido	<ul style="list-style-type: none"> • A bateria de 12 volts foi reinstalada. • O volante de direção foi movido enquanto a bateria de 12 V estava sendo reinstalada. • A energia da bateria de 12 V está baixa. • O sensor de direção foi reinstalado. • Há uma falha nos sinais emitidos pelo sensor de direção. 	<p>Pare o veículo e esterça o volante de direção o máximo possível para a esquerda ou para a direita.</p> <p>Se isso não resolver o sintoma, providencie a inspeção de seu veículo por uma Concessionária Autorizada Toyota.</p>

Monitor de visão panorâmica*

*: Se equipado

O monitor de visão panorâmica auxilia o motorista, pois permite a visualização das áreas adjacentes ao veículo enquanto o veículo é conduzido em baixa velocidade, ao combinar as imagens obtidas pelas câmeras dianteiras, laterais e traseiras em uma imagem de visão superior completa exibida na tela.

Quando você pressiona o interruptor da câmera ou coloca a alavanca de mudança de marchas na posição "R" enquanto o botão de partida estiver em ACC ou ON, o monitor de visão panorâmica é operado.

O monitor exibe diversas visualizações da posição e dos arredores do veículo.

- As ilustrações da tela utilizadas neste texto são apenas exemplos, e poderão diferir da imagem real exibida na tela.

Precauções ao dirigir

O monitor de visão panorâmica é um dispositivo suplementar para auxiliar o motorista a observar as áreas adjacentes ao veículo. Ao utilizá-lo, certifique-se de verificar com os próprios olhos e pelos espelhos retrovisores ao redor de todo o veículo antes de prosseguir. Se isso não for feito, você poderá bater em outro veículo ou possivelmente causar um acidente. Preste atenção às precauções a seguir quando usar o monitor de visão panorâmica.



ATENÇÃO

- Nunca confie totalmente no monitor de visão panorâmica. A imagem e a posição das linhas-guia exibidas na tela poderão ser diferentes do estado real. Tenha cuidado da mesma forma que teria ao dirigir qualquer outro veículo.
- Certifique-se de sempre verificar as áreas adjacentes ao veículo visualmente ao dirigir.
- Nunca confie totalmente nas imagens da tela, pois as mesmas podem diferir das condições reais. Se você estiver dirigindo enquanto observa a tela, você poderá bater em uma pessoa ou objeto, resultando em um acidente. Ao dirigir, certifique-se de verificar as áreas adjacentes ao veículo com os próprios olhos e com os espelhos retrovisores do veículo.
- De acordo com as condições do veículo (número de passageiros, quantidade de bagagem, etc.), a posição das linhas-guia exibidas na tela poderão mudar. Certifique-se de verificar visualmente os arredores do veículo antes de prosseguir.
- Não utilize o monitor de visão panorâmica nas situações descritas abaixo:
 - Em superfícies com gelo, escorregadias ou com neve
 - Ao utilizar correntes nos pneus ou pneus reserva
 - Quando a porta dianteira ou a tampa traseira não estiver totalmente fechada
 - Em estradas que não sejam planas ou retas, como curvas ou aclives.
 - Se a suspensão tiver sido modificada ou pneus sem as especificações recomendadas tiverem sido instalados.

**ATENÇÃO**

- Em baixas temperaturas, por exemplo, a tela poderá ficar escurecida ou a imagem poderá ficar esmaecida. A imagem poderá ser distorcida enquanto o veículo se move, ou poderá não ser exibida na tela. Certifique-se de verificar com os próprios olhos e pelos espelhos retrovisores ao redor de todo o veículo antes de prosseguir.
- Se as correntes dos pneus forem trocadas, a posição das linhas-guia mostradas na tela poderá mudar.
- A câmera usa uma lente especial. A distância entre objetos e pedestres que aparecem na imagem exibida na tela será diferente da distância real. (→P.166)
- Quando um acessório de pós-vendas está instalado na área de exibição da tela.

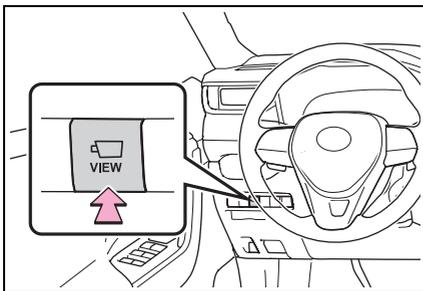
**NOTA**

- Na visão panorâmica, o sistema combina imagens capturadas das câmeras dianteira, traseira e laterais esquerda e direita em uma imagem simples. Há limites para a faixa e o conteúdo que podem ser exibidos. Familiarize-se com as características do sistema do monitor de visão panorâmica antes de usá-lo.
- A clareza da imagem poderá diminuir nos quatro cantos da visão panorâmica. Contudo, isso não é uma falha, uma vez que há regiões ao longo das bordas de cada imagem de câmera em que as imagens são combinadas.
- Dependendo das condições de iluminação das proximidades de cada uma das câmeras, manchas claras e escuras poderão aparecer na visão panorâmica/visualização em movimento/visão geral.

- A exibição da visão panorâmica/visualização em movimento/visão geral não se estende além da posição de instalação e da faixa de captura de imagem de cada câmera.
- Há pontos cegos ao redor do veículo. Consequentemente, há regiões não exibidas na visão panorâmica/visualização em movimento/visão geral.
- Objetos tridimensionais exibidos na visualização dianteira ampliada, visão dianteira ampliada, visão traseira ou lateral poderão não ser exibidos na visão panorâmica/visualização em movimento/visão geral.
- Pessoas e outros objetos tridimensionais poderão aparecer de formas diferentes quando exibidos no monitor de visão panorâmica. (Essas diferenças incluem, entre outras, casos em que objetos exibidos parecem estar caídos, desaparecem próximo das áreas de processamento da imagem, surgem das áreas de processamento da imagem, ou quando a distância real até um objeto difere da posição exibida.)
- Quando a tampa traseira, que é equipada com a câmera traseira, ou as portas dianteiras, que são equipadas com espelhos que possuem as câmeras laterais embutidas, estiver(em) aberta(s), as imagens não serão exibidas corretamente no monitor de visão panorâmica.
- O ícone do veículo exibido na visão panorâmica/visualização em movimento/visão geral é uma imagem gerada de computador. Consequentemente, propriedades como a cor, formato e tamanho irão diferir do veículo real. Por esta razão, objetos tridimensionais nas proximidades poderão parecer estar tocando o veículo, e as distâncias reais até os objetos tridimensionais poderão diferir daquelas exibidas.

Interruptor da câmera

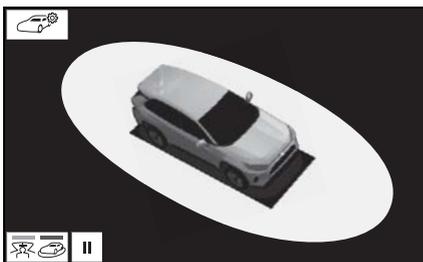
O interruptor da câmera está na localização descrita na ilustração.



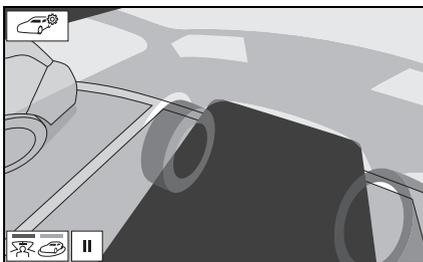
Visor

Verificar as áreas adjacentes ao veículo

► Visualização em movimento

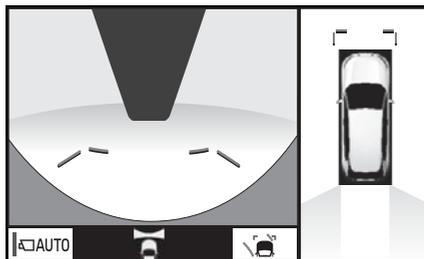


► Visão geral



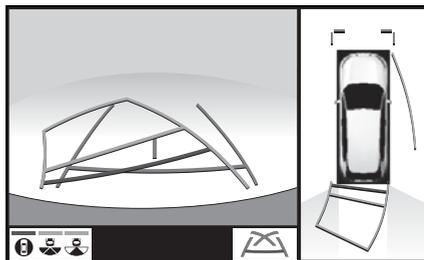
Verificar a parte dianteira e a área adjacente ao veículo

► Visão dianteira ampliada e visão panorâmica



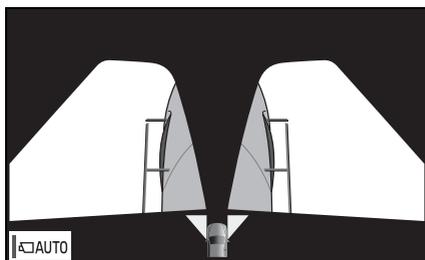
Verificar a parte traseira e a área adjacente ao veículo

► Visão traseira e visão panorâmica

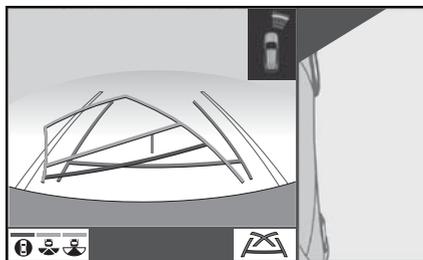


Ao dobrar os espelhos retrovisores externos

► Visualizações laterais



► Visão traseira e visualizações laterais

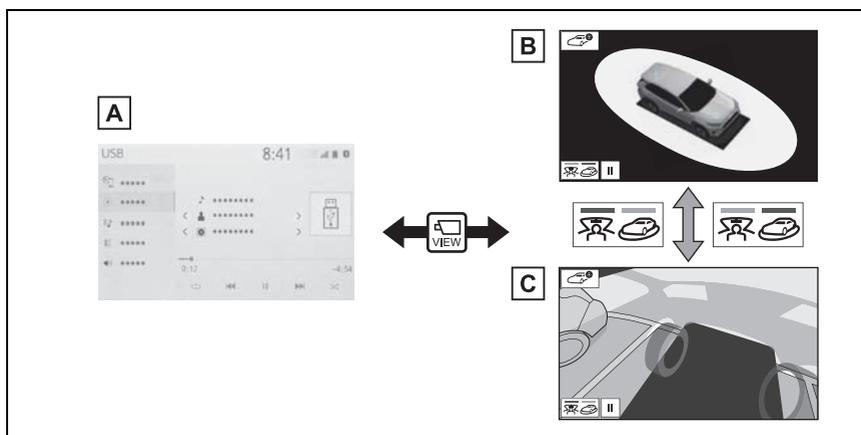


Alterar a exibição

Ao pressionar o interruptor da câmera ou colocar a alavanca de mudança de marchas na posição “R” enquanto o botão de partida <botão de partida> estiver na posição ON (Ligado), o monitor de visão panorâmica será operado.

O monitor exibe diversas visualizações da posição do veículo. (As informações descritas abaixo são um exemplo)

Quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição “P”

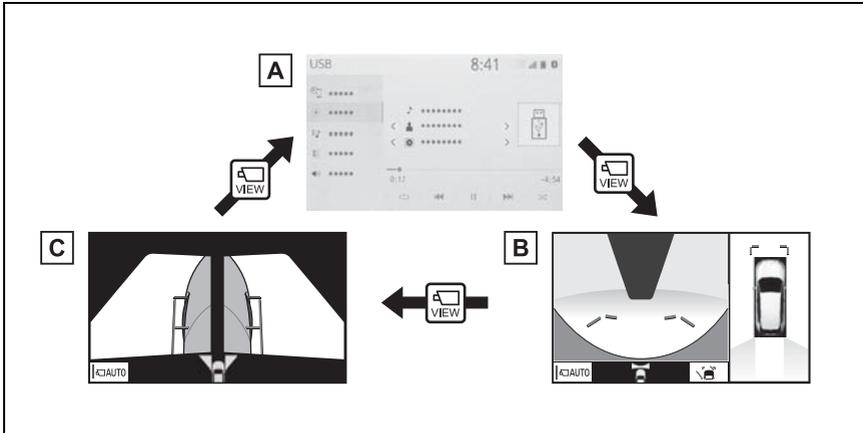


A Ajuste da tela de áudio, etc.

B Visualização em movimento

C Visão geral

Quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição “D” ou “N”

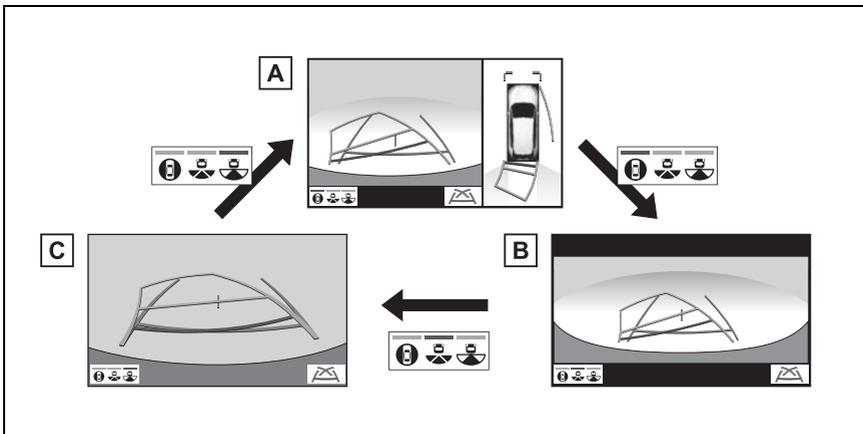


A Ajuste da tela de áudio, etc.

B Visão dianteira ampliada e visão panorâmica

C Visualização lateral

Quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição “R”



A Visão traseira e visão panorâmica

B Visão traseira ampliada

C Visão traseira

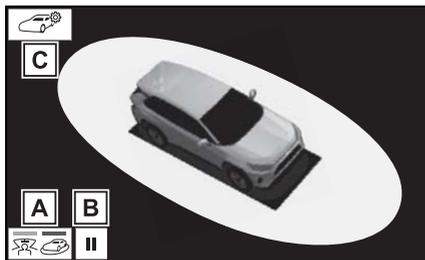
Verificar as áreas adjacentes ao veículo

A tela de visualização em movimento e a tela de visão geral auxiliam na verificação das áreas adjacentes ao veículo durante o estacionamento. Estas telas exibem uma imagem combinada de 4 câmeras das proximidades do veículo. A tela exibirá uma vista de 360° ao redor do veículo, tanto do interior do veículo quanto de uma vista aérea em ângulo.

Para exibir a tela de visualização em movimento/de visão geral, pressione o interruptor da câmera quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição “P” e o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento habilitado.

Exibição da tela

► Visualização em movimento



A Botão de mudança do modo de exibição

Selecione para alternar o modo de exibição entre visualização em movimento e visão geral.

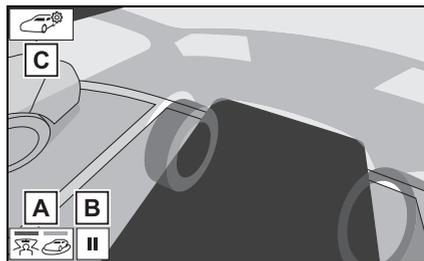
B Interruptor de pausa da rotação
Selecione para pausar a rotação da tela.

Para retomar a rotação, selecione .

C Interruptor de configuração da cor da carroçaria

Selecione para exibir a tela de configuração da cor da carroçaria e alterar a cor do veículo exibido no monitor de visão panorâmica. (→P.161)

► Visão geral



A Botão de mudança do modo de exibição

Selecione para alternar o modo de exibição entre visualização em movimento e visão geral.

B Interruptor de pausa da rotação
Selecione para pausar a rotação da tela.

Para retomar a rotação, selecione .

C Interruptor de configuração da cor da carroçaria

Selecione para exibir a tela de configuração da cor da carroçaria e alterar a cor do veículo exibido no monitor de visão panorâmica. (→P.161)

- O ato de pressionar o interruptor da câmera novamente faz com que a tela anterior volte a ser exibida, tal como a tela multimídia.

Verificar a parte dianteira e a área adjacente ao veículo

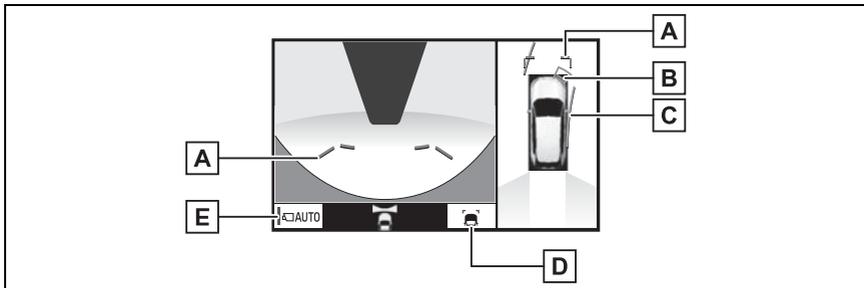
A tela de visão dianteira ampliada e visão panorâmica auxilia na verificação da área na frente e ao redor do veículo ao sair de um cruzamento em T ou outros tipos de cruzamento durante condições ruins de visibilidade.

Para exibir a tela, pressione o interruptor da câmera com a alavanca de mudança de marchas na posição “N” ou “D”, e o veículo movendo-se aproximadamente a 20 km/h ou menos.

Essa tela será exibida se o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento detectar um objeto em frente ao seu veículo (Sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento).

Exibição da tela

▶ Visão dianteira ampliada e visão panorâmica



A Linhas-guia de distância

Exibe a distância à frente do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 1 m da borda do para-choque.

B Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota *

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

C Linha de curso estimado

Mostra um curso estimado ao esterçar o volante de direção.

- Esta linha será exibida quando o volante de direção for esterçado em 90° ou mais a partir da posição central (em linha reta).

D Botão de alteração das linhas-guia

Selecione para alternar o modo da linha-guia entre o modo da linha-guia de distância e o modo da linha de curso estimado. (→P.147)

E Botão de exibição automática

Selecione para ligar/desligar o modo de exibição automático. O indicador no botão acende durante o modo de exibição automática. (→P.147)

*: Se equipado

-
- Pressionar o interruptor da câmera altera a tela para a tela de visão lateral ou exibe a tela mostrada anteriormente, tal como a tela de navegação.
 - Para saber detalhes sobre o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento, consulte o "Manual do Proprietário".
 - A posição exibida do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento e a posição dos obstáculos exibida na imagem da câmera não é compatível.

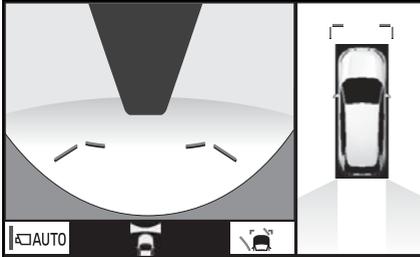
**ATENÇÃO**

- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.
- Como a exibição do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento é mostrada na visualização da câmera, poderá ser difícil enxergar a exibição dele dependendo da cor e do brilho da área ao redor.

Alternar o modo das linhas-guia

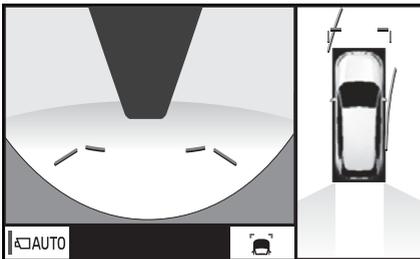
A cada vez que o botão de alteração das linhas-guia for pressionado, o modo irá mudar na seguinte sequência:

► Linha-guia de distância



- Apenas as linhas-guia de distância serão exibidas.

► Linha de curso estimado



- As linhas de curso estimado serão adicionadas às linhas-guia de distância.

Modo de exibição automática

Além da mudança de tela realizada através da operação do interruptor da câmera, há também um modo de exibição automática disponível. Nesse modo, a tela é alterada automaticamente em resposta à velocidade do veículo.

No modo de exibição automática, o monitor exibirá imagens automaticamente nas situações a seguir:

- Quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição “N” ou “D”.
- Quando a velocidade do veículo for reduzida para aproximadamente 10km/h ou menos.

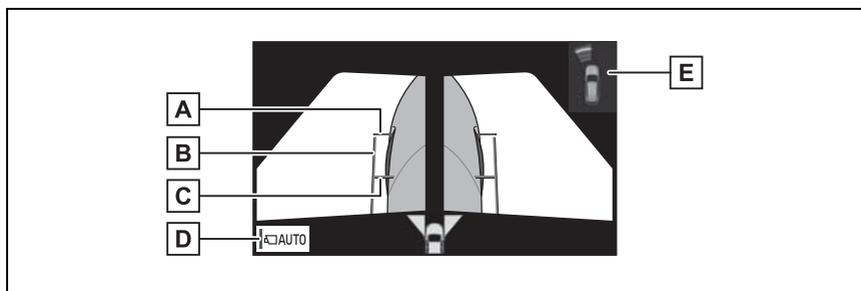
Verificar as laterais do veículo

A tela de visualização lateral apresenta as imagens das câmeras em cada espelho retrovisor externo dos lados do veículo. Esta tela foi projetada para auxiliar ao motorista em uma condução segura em algumas situações, como ao dirigir em uma estrada estreita, permitindo verificar as áreas em torno das laterais do veículo.

Para exibir essa tela, pressione o interruptor da câmera com a alavanca de mudança de marcha em "D" ou "N", e o veículo movendo-se em aproximadamente 20km/h ou menos.

Exibição da tela

► Visualização lateral



A Linhas-guia de distância

Exibe a distância à frente do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 1 m da borda do para-choque.

B Linhas-guia de largura do veículo

Exibe as linhas-guia de largura do veículo, incluindo os espelhos retrovisores externos.

C Linhas-guia dos pneus dianteiros

Exibe as linhas-guia onde os pneus dianteiros tocam o chão.

D Botão de exibição automática

Selecione para ligar/desligar o modo de exibição automática. O indicador no botão acende durante o modo de exibição automática. (→P.149)

E Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

*: Se equipado

- Pressionar o interruptor da câmera altera a tela para a tela de visão dianteira ampliada e visão panorâmica, ou exibe a tela mostrada anteriormente, tal como a tela de navegação.
- Para saber detalhes sobre o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento, consulte o "Manual do Proprietário".
- As visualizações laterais podem ser exibidas mesmo quando os espelhos retrovisores externos estão retraídos.

⚠ ATENÇÃO

- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.
- Como a exibição do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento é mostrada na visualização da câmera, poderá ser difícil enxergar a exibição dele dependendo da cor e do brilho da área ao redor.

Modo de exibição automática

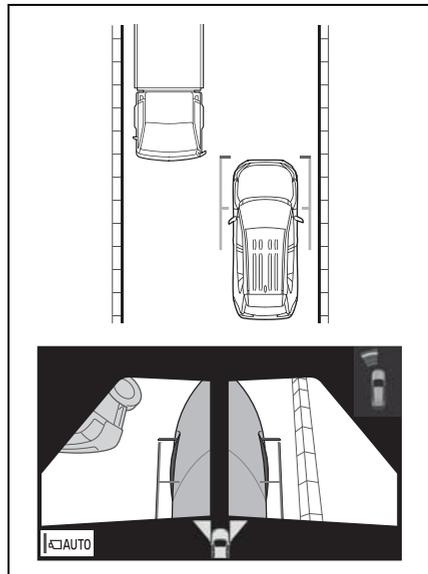
Além da mudança de tela realizada através da operação do interruptor da câmera, há também um modo de exibição automática disponível. Nesse modo, a tela é alterada automaticamente em resposta à velocidade do veículo.

No modo de exibição automática, o monitor exibirá imagens automaticamente nas situações a seguir:

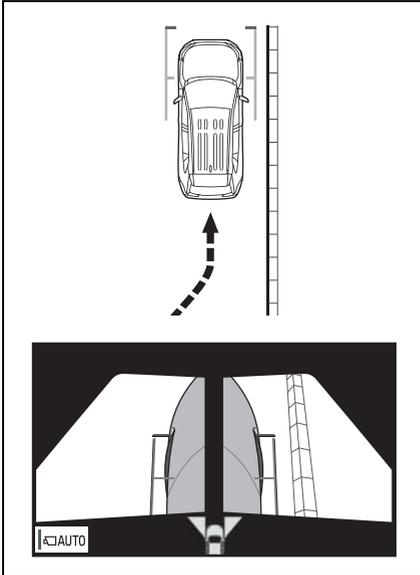
- Quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição "N" ou "D".
- Quando a velocidade do veículo for reduzida para aproximadamente 10km/h ou menos.

Usar a linha-guia de largura do veículo

- ▶ Visualização Lateral e visão panorâmica



- Verifique as posições e a distância entre a linha-guia de largura do veículo e o objeto alvo, como o obstáculo ou a calçada.



- Encoste na calçada, conforme mostrado na ilustração acima, tomando cuidado para não deixar a linha-guia de largura do veículo sobrepor o objeto alvo.
- Assegure-se de que a linha-guia de largura do veículo esteja em paralelo com o objeto alvo.

Verificar a parte traseira e a área adjacente ao veículo

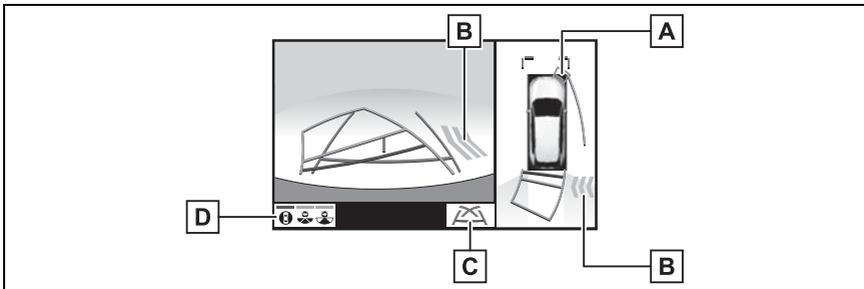
A tela de visão traseira e visão panorâmica, a tela de visão traseira ampliada e visão traseira auxilia na verificação das áreas atrás e ao redor do veículo durante a ré, por exemplo, ao estacionar.

As telas serão exibidas quando a alavanca de mudança de marchas estiver na posição “R”.

Exibição da tela

A cada vez que o botão de alteração do modo de exibição for pressionado, o modo irá mudar na seguinte seqüência:

► Visão traseira e visão panorâmica



A Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota *

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

B Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro *

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção do obstáculo é exibida e o alarme soa.

C Botão de alteração das linhas-guia

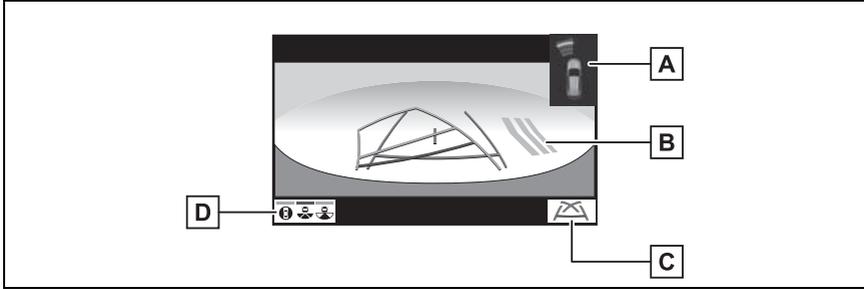
Selecione para alternar o modo da linha-guia. (→P.154)

D Botão de mudança do modo de exibição

Cada vez que o botão de alteração do modo de exibição for selecionado, o modo será alternado entre o modo de visualização traseira e visão panorâmica e o modo de visualização traseira ampliada e visão panorâmica.

*: Se equipado

► Visão traseira ampliada

**A** Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota *

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

B Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro *

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção do obstáculo é exibida e o alarme soa.

C Botão de alteração das linhas-guia

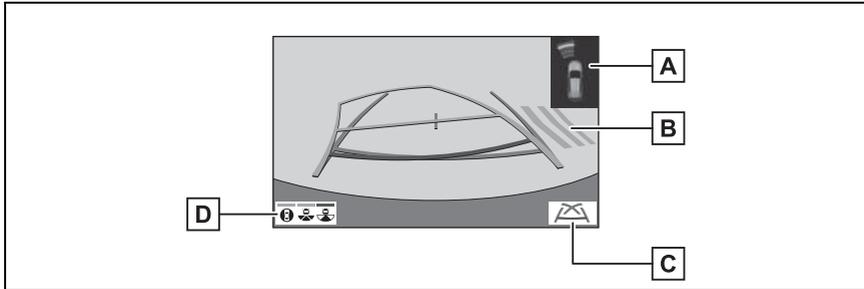
Selecione para alternar o modo da linha-guia. (→P.154)

D Botão de mudança do modo de exibição

Cada vez que o botão de alteração do modo de exibição for selecionado, o modo será alternado entre o modo de visualização traseira e visão panorâmica e o modo de visualização traseira ampliada e visão panorâmica.

*: Se equipado

► Visão traseira

**A** Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

B Alerta de Cruzamento de Tráfego Traseiro*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção do obstáculo é exibida e o alarme soa.

C Botão de alteração das linhas-guia

Selecione para alternar o modo da linha-guia. (→P.154)

D Botão de mudança do modo de exibição

Cada vez que o botão de alteração do modo de exibição for selecionado, o modo será alternado entre o modo de visualização traseira e visão panorâmica e o modo de visualização traseira ampliada e visão panorâmica.

*: Se equipado

- O monitor é cancelado quando a alavanca de mudança de marchas é colocada em qualquer posição, exceto "R".
- Para saber detalhes sobre o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento e sobre a função de Alerta de Tráfego de Cruzamento Traseiro, consulte o "Manual do Proprietário".
- A posição exibida do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento e a posição dos obstáculos exibida na imagem da câmera não é compatível.

⚠ ATENÇÃO

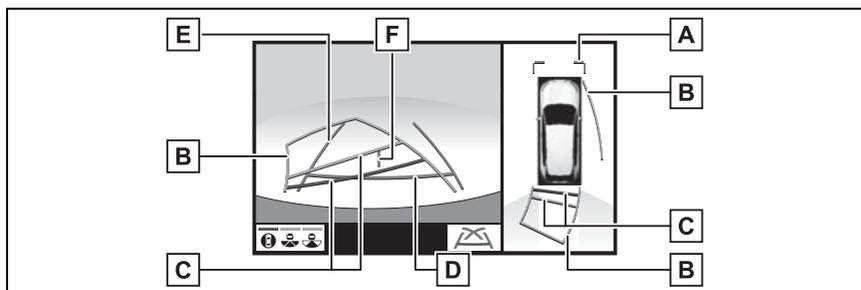
- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.
- Como as exibições do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento e do Alerta de Tráfego de cruzamento Traseiro são mostradas na visualização da câmera, poderá ser difícil enxergá-las dependendo da cor e do brilho da área adjacente.

Linhas-guia apresentadas na tela

A cada vez que o botão de alteração das linhas-guia for pressionado, o modo irá mudar na seguinte sequência:

► Linha de curso estimado

Linhas de curso estimado são exibidas, e se movem de acordo com a operação do volante de direção.



A Linhas-guia de distância

Exibe a distância à frente do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 1 m da borda do para-choque.

B Linha de curso estimado

Mostra um curso estimado ao esterçar o volante de direção.

C Linhas-guia de distância

Mostra a distância atrás do veículo ao esterçar o volante de direção.

- As linhas-guia se movem em conjunto com as linhas de curso estimado.
- As linhas-guia mostram pontos que estão a aproximadamente 0,5 m (vermelho) e aproximadamente 1 m (amarelo) do centro da borda do para-choque.

D Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe um ponto de aproximadamente 0,5 m (vermelho*) a partir da extremidade do para-choque.

E Linhas-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

F Linha-guia central do veículo

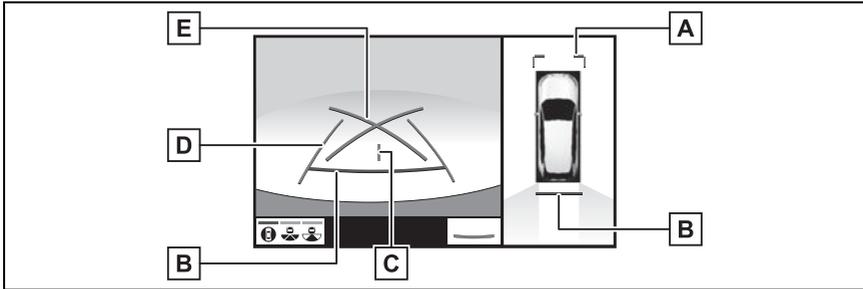
Indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

*: No modo da linha de curso estimado, a linha se tornará azul.

► Linha-guia de assistência a estacionamento

Os pontos de retorno do volante de direção (linhas-guia de assistência a estacionamento) são exibidos.

Esse modo é recomendado para aqueles que estão confortáveis com o estacionamento do veículo sem o auxílio das linhas de curso estimado.



A Linhas-guia de distância

Exibe a distância à frente do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 1 m da borda do para-choque.

B Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe um ponto de aproximadamente 0,5 m (vermelho*) a partir da extremidade do para-choque.

C Linha-guia central do veículo

Indica o centro estimado do veículo em relação ao solo.

D Linhas-guia de largura do veículo

Exibe um caminho guia quando o veículo está dando ré em linha reta.

E Linhas-guia de assistência ao estacionamento

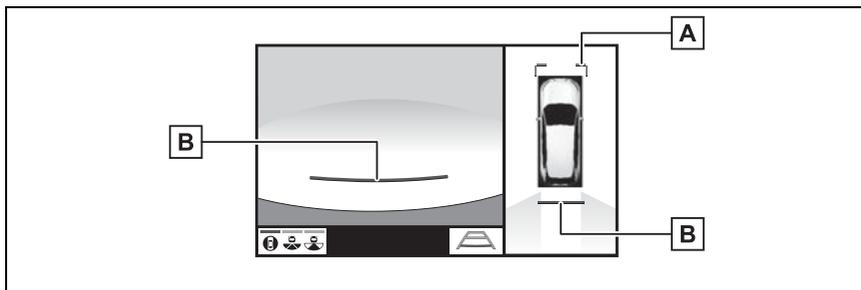
Mostra o percurso da menor curva possível atrás do veículo.

*: No modo da linha de curso estimado, a linha se tornará azul.

► Linha-guia de distância

Apenas as linhas-guia de distância serão exibidas.

Esse modo é recomendado para aqueles que se sentem confortáveis em estacionar o veículo sem o auxílio das linhas-guia.



A Linhas-guia de distância

Exibe a distância à frente do veículo.

- Exibe pontos a aproximadamente 1 m da borda do para-choque.

B Linha-guia de distância

Exibe a distância atrás do veículo.

- Exibe um ponto de aproximadamente 0,5 m (vermelho*) a partir da extremidade do para-choque.

*: No modo da linha de curso estimado, a linha se tornará azul.

- A posição exibida do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento e a posição dos obstáculos exibida na imagem da câmera não é compatível.



ATENÇÃO

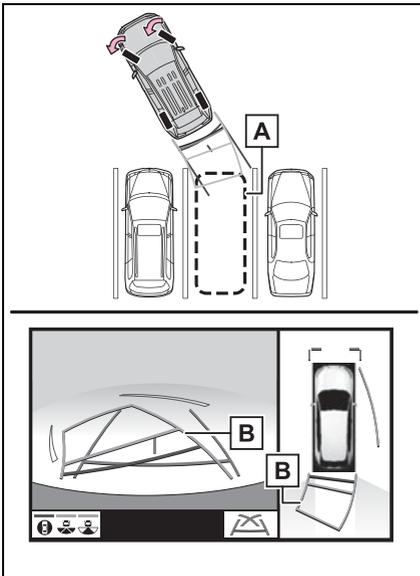
- De acordo com as condições do veículo (número de passageiros, quantidade de bagagem, etc.), a posição das linhas-guia exibidas na tela poderão mudar. Certifique-se de verificar visualmente os arredores do veículo antes de prosseguir.
- Se o volante de direção estiver em linha reta e as linhas-guia de largura do veículo e as linhas-guia de curso estimado não estiverem alinhadas, providencie a inspeção do veículo em uma Concessionária Autorizada Toyota.
- Não use o sistema se o visor estiver incorreto devido a um desnível da estrada (active) ou uma estrada que não seja em linha reta (com curvas).

Estacionamento

Usar a linha de curso estimado

Ao estacionar em um espaço que esteja na direção inversa ao espaço descrito no procedimento abaixo, as direções de manobra serão invertidas.

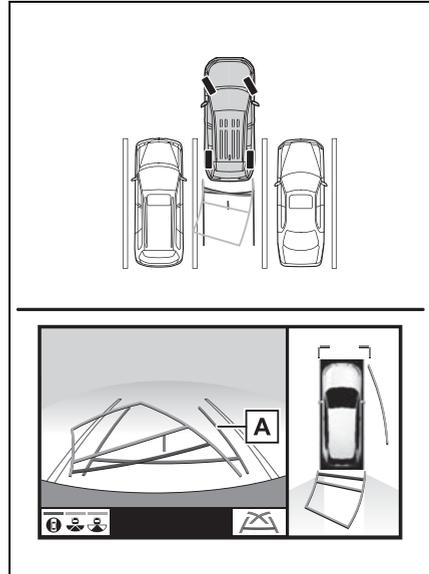
- 1 Mude a alavanca de mudança de marchas para a posição "R".
- 2 Esterça o volante de direção, de modo que as linhas de curso estimado fiquem dentro do espaço de estacionamento, e dê marcha à ré lentamente.



A Área de estacionamento

B Linha de curso estimado

- 3 Quando a posição traseira do veículo for inserida no espaço de estacionamento, esterça o volante de direção de modo que as linhas-guia de largura do veículo fiquem dentro das linhas de divisão esquerda e direita do espaço de estacionamento.



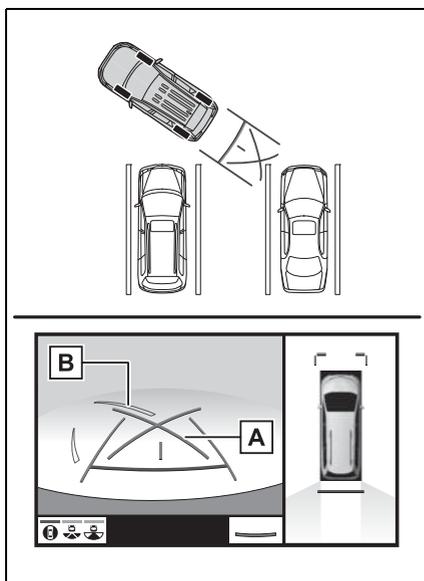
A Linha-guia de largura do veículo

- 4 Depois que as linhas-guia de largura do veículo e as linhas do espaço de estacionamento estiverem paralelas, endireite o volante de direção e dê marcha à ré lentamente até que o veículo tenha entrado completamente no espaço de estacionamento.
- 5 Pare o veículo em um local adequado e termine de estacionar.

Usar a linha-guia de assistência a estacionamento

Ao estacionar em um espaço que esteja na direção inversa ao espaço descrito no procedimento abaixo, as direções de manobra serão invertidas.

- 1 Mude a alavanca de mudança de marchas para a posição “R”.
- 2 Dê marcha à ré até que a linha-guia de assistência a estacionamento encontre a borda da linha de divisão do espaço de estacionamento.
- 3 Esterça o volante de direção totalmente para a esquerda, e dê marcha à ré lentamente.
- 4 Depois que o veículo estiver paralelo com o espaço de estacionamento, endireite o volante de direção e dê marcha à ré lentamente até que o veículo tenha entrado completamente no espaço de estacionamento.
- 5 Pare o veículo em um local adequado e termine de estacionar.



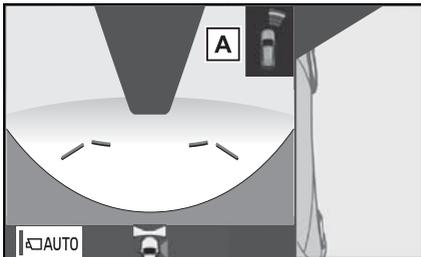
- A** Linha-guia de assistência a estacionamento
- B** Linha de divisão da área de estacionamento

Ao dobrar os espelhos retrovisores externos

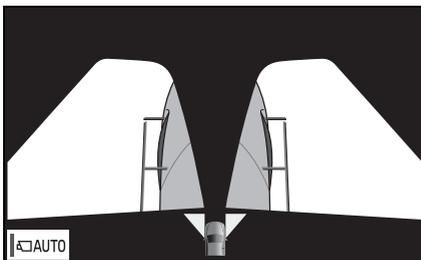
Mesmo quando os espelhos retrovisores externos estão recolhidos, o monitor pode exibir várias imagens das proximidades do veículo e auxiliar a operação de confirmação das condições de segurança em lugares estreitos, durante o estacionamento, etc.

Exibição da tela

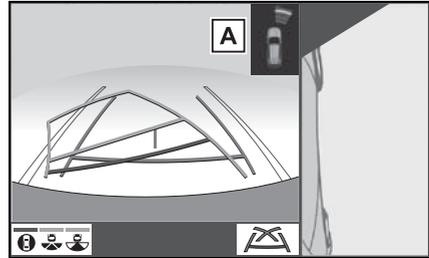
- ▶ Visão dianteira ampliada e visualizações laterais



- ▶ Visualizações laterais



- ▶ Visão traseira e visualizações laterais



- ▶ **A** Sensor do sistema de assistência de estacionamento Toyota*

Quando um sensor detectar algum obstáculo, a direção e a distância aproximada do obstáculo são exibidas e o alarme soa.

*: Se equipado

- Para mais detalhes sobre a visão dianteira e a visão traseira: →P.145, 151

⚠ ATENÇÃO

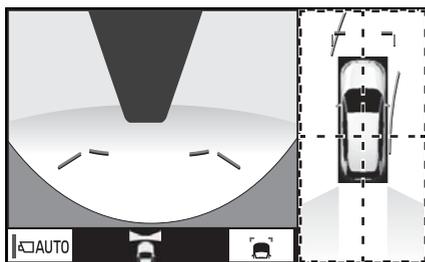
- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.

Função de ampliação

Se os objetos exibidos forem muito pequenos para ver claramente quando a visão panorâmica for exibida, a área ao redor de algum dos 4 cantos do veículo poderá ser ampliada.

Ampliar a tela

- 1 Ligue o sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento.
- 2 Selecione a área no mostrador de visão panorâmica que você deseja ampliar.



- Selecionar uma das 4 áreas dentro das linhas pontilhadas ampliará aquela área. (As linhas pontilhadas não são exibidas na tela atual.)
- Para retornar à visão normal, selecione o mostrador de visão panorâmica novamente.

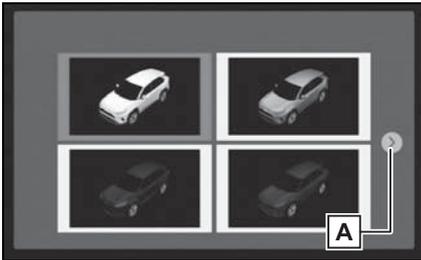
- A função de ampliação será habilitada quando todas as condições a seguir forem atendidas:
 - A visão dianteira ampliada e visão panorâmica ou a visão traseira e visão panorâmica forem exibidas.
 - A velocidade do veículo estiver abaixo de 12 km/h aproximadamente.
 - O sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento está ligado.
- Nas situações a seguir, o mostrador ampliado será cancelado automaticamente:
 - Quando a velocidade do veículo estiver aproximadamente a 12 km/h ou mais.
 - O sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento está indisponível.
- Quando o mostrador for ampliado, as linhas-guia não serão exibidas.

Personalizar o monitor de visão panorâmica

A cor do veículo exibido no monitor de visão panorâmica pode ser alterada.

Alterar a cor da carroçaria exibida no monitor de visão panorâmica

- 1 Exiba a tela de visualização em movimento/visão geral. (→P.144)
- 2 Selecione .
- 3 Selecione a cor desejada.



A Exibição da próxima página

Precauções do monitor de visão panorâmica

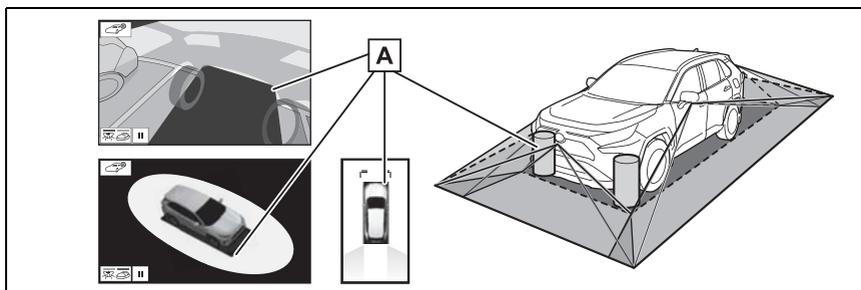
Área exibida na tela

Área da imagem de visão panorâmica

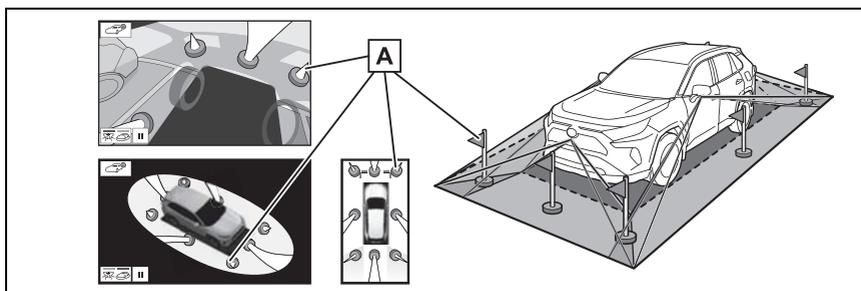
O monitor de visão panorâmica exibe uma imagem das áreas próximas do seu veículo.

Visto que a visão panorâmica processa e exibe imagens com base em estradas de superfície plana, não é possível exibir objetos tridimensionais (como os para-choques de veículos, etc.) que estão em posições mais altas do que a superfície da estrada. Mesmo que haja espaço entre os para-choques dos veículos e que uma colisão pareça improvável, segundo a imagem, na verdade, ambos os veículos estão em rota de colisão.

Verifique com os próprios olhos se as adjacências do veículo estão seguras.

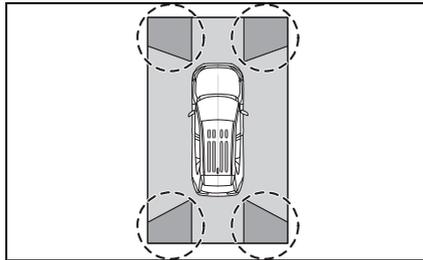


A Objetos localizados nas áreas sombreadas não serão exibidos na tela.



A Partes de objetos que se estendem acima de uma certa altura não podem ser exibidos na tela.

- Como as imagens obtidas pelas quatro câmeras são processadas e exibidas com um padrão de estrada de superfície plana, a visão panorâmica/visualização em movimento/visão geral poderá ser exibida de acordo com o descrito abaixo.
- Objetos poderão parecer esticados; mais finos ou maiores do que o normal.
- Um objeto em uma posição mais alta do que a superfície da estrada poderá parecer estar mais distante do que realmente está ou poderá não aparecer na imagem.
- Objetos altos poderão surgir de áreas não exibidas da imagem.
- Variações no brilho da imagem poderão aparecer para cada câmera.
- A imagem exibida poderá ser alterada devido à inclinação da carroçaria do veículo, alteração na altura do veículo, etc. Dependendo do número de passageiros, quantidade de bagagem, nível de combustível, etc.
- Se as portas dianteiras ou a tampa traseira não estiver(em) totalmente fechada(s), nenhuma das imagens ou linhas-guia será exibida.
- A relação de posições do ícone do veículo, da superfície da estrada ou do obstáculo poderá diferir da posição real.
- As áreas escuras das proximidades do ícone do veículo são áreas cujas imagens não foram captadas pela câmera.
- Imagens como as descritas a seguir são combinadas, apesar de algumas áreas serem difíceis de se ver.

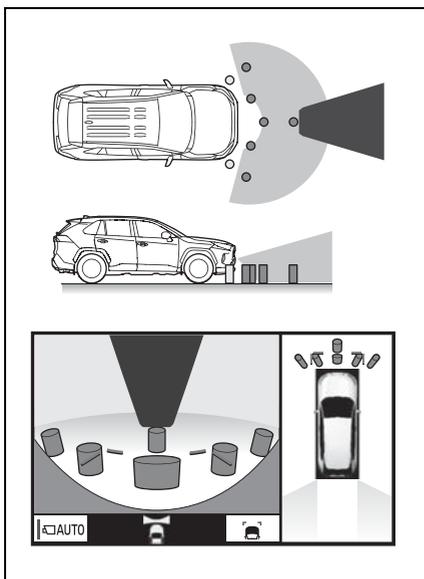


ATENÇÃO

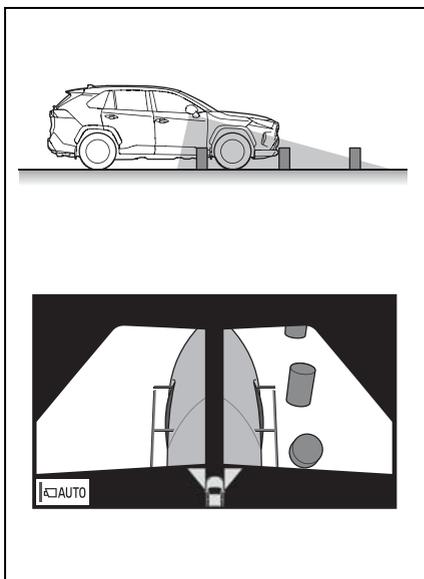
- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.

Área da imagem capturada pela câmera

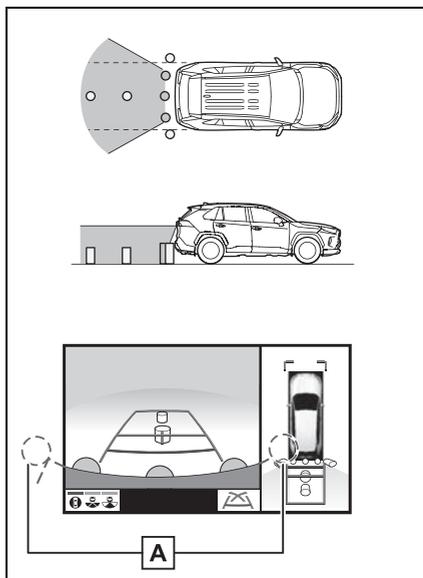
► Visão dianteira ampliada



► Visualização lateral

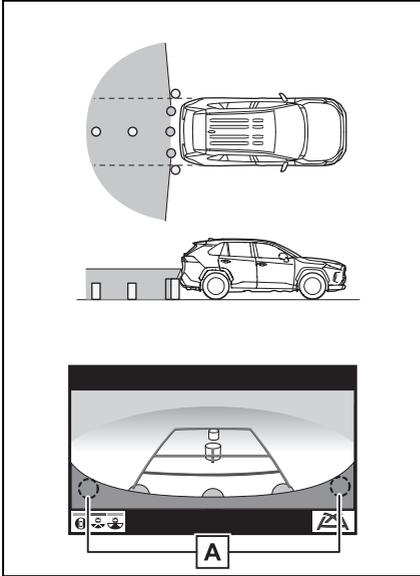


► Visão traseira



- A** A área em volta de ambas as extremidades do para-choque não será exibida.

► Visão traseira ampliada



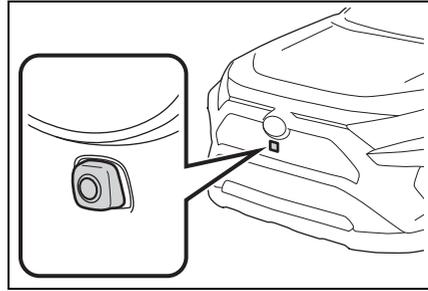
A A área em volta de ambas as extremidades do para-choque não será exibida.

- O mascaramento preto é feito para a detecção de diferenças de distância na frente do veículo.
- A área coberta pela câmera é limitada. Objetos que estejam próximos de cada quina do para-choque ou sob ele não podem ser exibidos.
- A área exibida na tela poderá variar conforme as condições de orientação do veículo ou condições da estrada.
- A câmera usa uma lente especial. A distância que aparece na imagem exibida na tela será diferente da distância real.

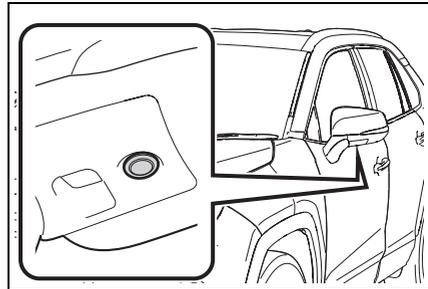
A câmera

As câmeras dedicadas ao monitor de visão panorâmica ficam nas posições mostradas nas ilustrações.

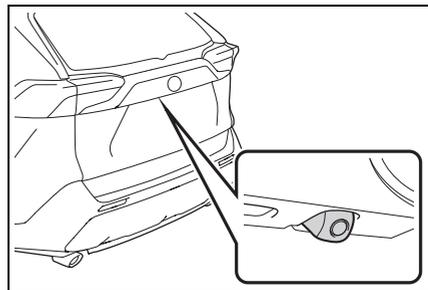
► Câmera dianteira



► Câmeras laterais



► Câmera traseira



Usar a câmera

Se houver sujeira ou material estranho (como gotículas de água, neve, lama, etc.) preso na câmera, ela não poderá transmitir uma imagem clara. Neste caso, lave-a com bastante água e limpe a lente da câmera com um pedaço de pano macio e úmido.



NOTA

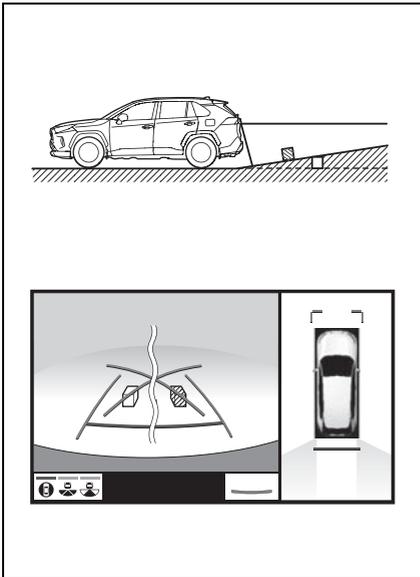
- O monitor de visão panorâmica poderá não funcionar adequadamente nos casos a seguir.
 - Se a câmera for atingida em uma colisão, a sua posição e ângulo de instalação poderão ser alterados.
 - A câmera é à prova d'água. Não separe, desmonte ou modifique-a. Isto poderá causar o funcionamento incorreto.
 - Ao limpar a lente da câmera, lave-a com bastante água e a seque com um pano macio e seco. Esfregar as lentes da câmera com força poderá arranhá-las e inviabilizar a transmissão de imagens claras para o monitor.
 - Não permita a aderência de solventes orgânicos, cera automotiva, limpa-vidros ou cristalização de pintura automotiva na lente da câmera. Caso isto ocorra, limpe-a o mais rapidamente possível.
 - Se a temperatura mudar rapidamente, como ao molhar o veículo com água quente em climas frios, o sistema poderá não funcionar normalmente.
 - Ao lavar o veículo, não aplique jatos intensos de água na câmera ou nas áreas próximas a ela. A negligência poderá resultar em falha na câmera.
- Não exponha a câmera a impactos fortes, pois isso pode causar uma falha. Se isto acontecer, inspecione seu veículo em uma concessionária Toyota o mais rápido possível.

Diferenças entre a tela e a estrada real

- As linhas-guia de distância e as linhas-guia de largura do veículo poderão não estar realmente paralelas às linhas divisórias da vaga, mesmo quando elas parecerem estar.
Verifique visualmente.
- As distâncias entre as linhas-guia de largura do veículo e as linhas divisórias direita e esquerda da vaga poderão não ser iguais, mesmo quando parecerem ser.
Verifique visualmente.
- As linhas-guia de distância servem como orientação de distância para superfícies planas. Em qualquer uma das situações a seguir, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia na tela e a distância/curso real na estrada.

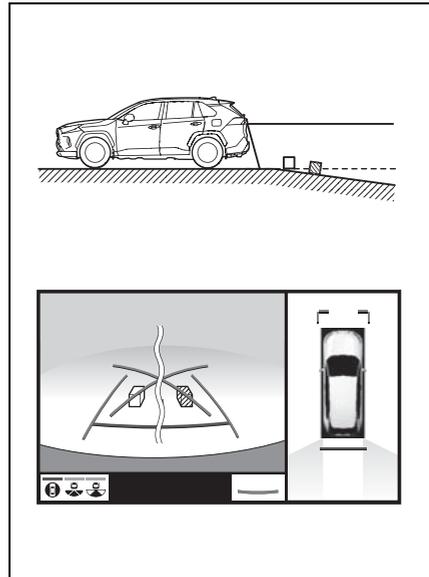
Quando o solo atrás do veículo possuir uma inclinação acentuada

As linhas-guia de distância parecerão estar mais próximas do veículo do que a distância real. Por conta disso, os objetos parecerão estar mais longe do que realmente estão. Da mesma forma, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia e a distância/curso real na estrada.



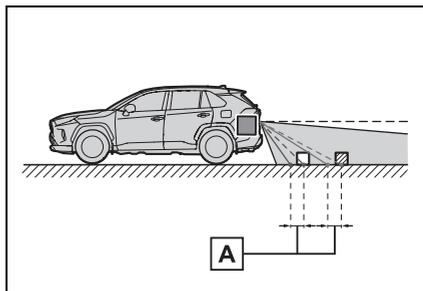
Quando o solo atrás do veículo possuir declives acentuados

As linhas-guia de distância parecerão estar mais distantes do veículo do que a distância real. Por conta disso, os objetos parecerão estar mais próximos do que realmente estão. Da mesma forma, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia e a distância/curso real na estrada.



Quando qualquer parte do veículo estiver rebaixada

Quando qualquer parte do veículo estiver rebaixada devido ao número de passageiros ou à distribuição da carga, haverá uma margem de erro entre as linhas-guia na tela e a distância/curso real na estrada.



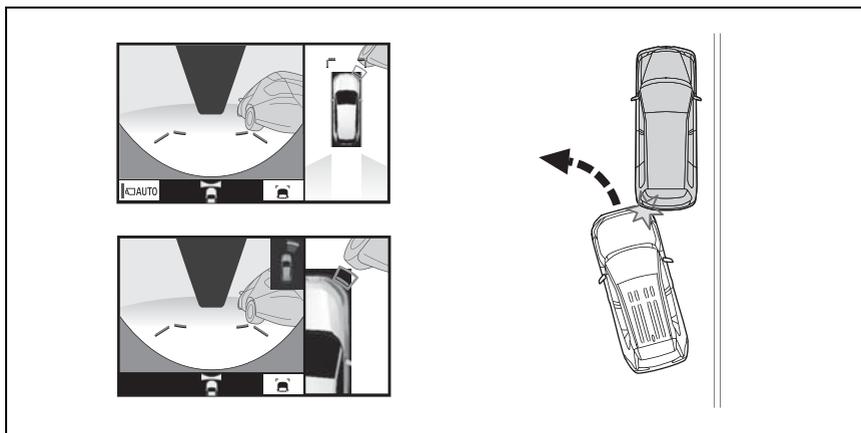
A Uma margem de erro

Distorção de objetos tridimensionais na tela

Quando houver objetos tridimensionais (como para-choques do veículo, etc.) próximos das posições mais altas do que a superfície da rua, tome cuidado ao utilizar o seguinte.

Mostrador de visão panorâmica (incluindo visão ampliada)

Visto que a visão panorâmica processa e exibe imagens com base em estradas de superfície plana, não é possível exibir objetos tridimensionais (como os para-choques de veículos, etc.) que estão em posições mais altas do que a superfície da estrada. Por exemplo, mesmo que pareça haver espaço entre os para-choques de dois veículos na ilustração abaixo e, aparentemente, seja improvável que possam colidir, na verdade, uma colisão está prestes a ocorrer.



⚠ ATENÇÃO

- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.

Ao se aproximar de objetos tridimensionais

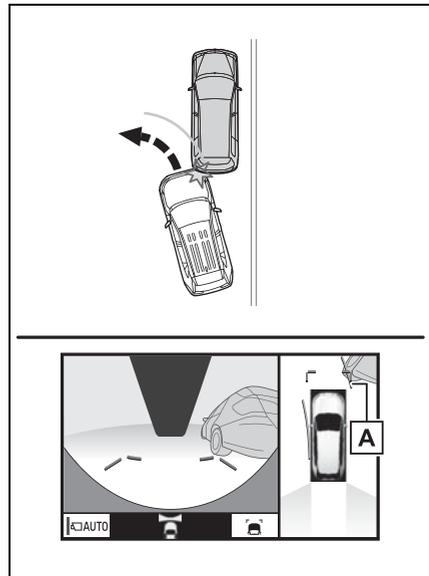
As linhas de curso estimado consideram objetos com superfície plana (como a estrada). Não é possível determinar a posição de objetos tridimensionais (como veículos) usando as linhas de curso estimado e as linhas-guia de distância. Ao se aproximar de um objeto tridimensional que se estenda para fora (como a plataforma de um caminhão), tenha cuidado com o seguinte.

⚠ ATENÇÃO

- Quando um indicador do sensor no visor do sistema Toyota de assistência a estacionamento acender na cor vermelha ou um alarme soar continuamente, verifique a área ao redor do veículo imediatamente, e não prossiga até certificar-se de que seja seguro, do contrário, poderá ocorrer um acidente inesperado.

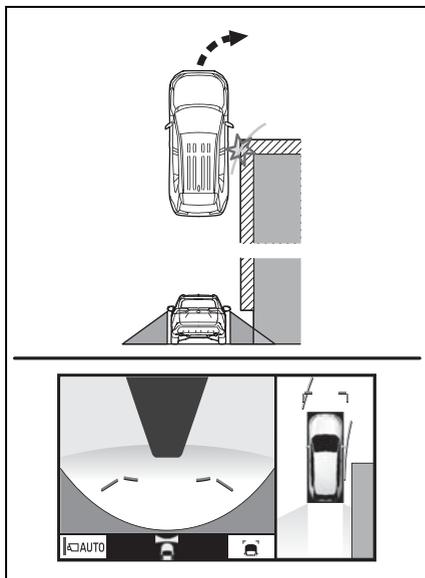
Linha de curso estimado

Visto que as linhas de curso estimado são exibidas para uma superfície de via plana, a linha-guia não considera a posição de objetos tridimensionais (como para-choques de veículos, etc.) que estão em posições mais altas do que a superfície da via. Mesmo que o para-choque do veículo esteja fora da linha de curso estimado na tela, na realidade, os veículos estão em rota de colisão.

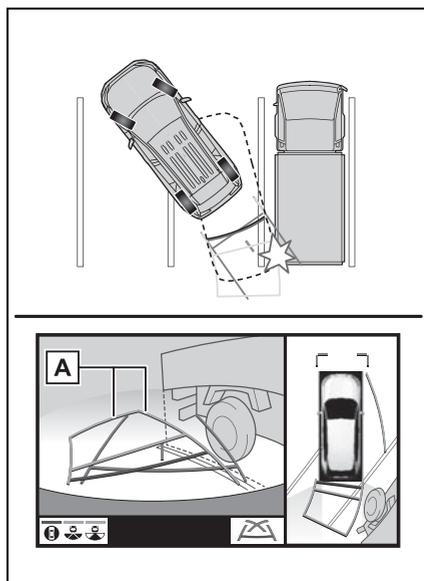


A Linha de curso estimado

Objetos tridimensionais (como uma projeção na parede ou a plataforma de carga de um caminhão) em posições altas poderão não ser exibidos na tela. Verifique com os próprios olhos se as adjacências do veículo estão seguras.

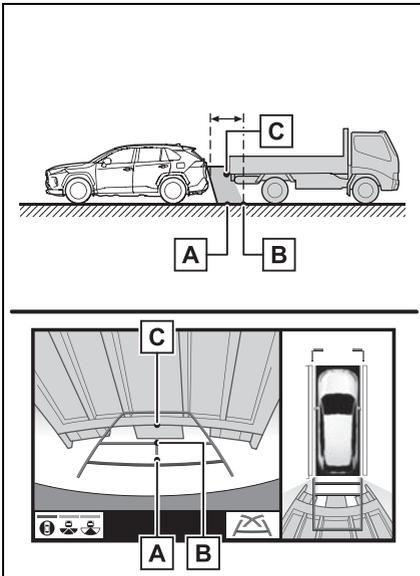


Inspeccione visualmente os arredores e a área atrás do veículo. No caso mostrado abaixo, o caminhão parece estar fora das linhas de curso estimado e não parece que o veículo atingirá o caminhão. No entanto, na realidade, a carroceria traseira do caminhão cruza as linhas de curso estimado. Na realidade, se você der marcha à ré orientado pelas linhas de curso estimado, o veículo poderá atingir o caminhão.

**A** Linha de curso estimado

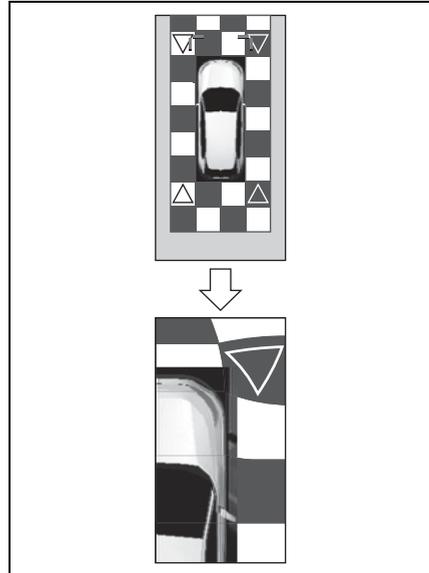
Linhas-guia de distância

Inspeção visualmente os arredores e a área atrás do veículo. Na tela, parece que o caminhão está estacionado no ponto **B**. No entanto, se você der ré para o ponto **A**, irá bater no caminhão. Na tela, parece que **A** é o ponto mais próximo e o **C** é o ponto mais distante. No entanto, na realidade, a distância entre **A** e **C** é a mesma, e **B** é mais distante do que **A** e **C**.



Função de ampliação

Quando a visão panorâmica for ampliada, as paredes e as linhas na estrada no visor de visão panorâmica ampliada poderão parecer mais distorcidos do que aqueles do visor de visão panorâmica normal.



Coisas que você deve saber

Se você notar algum dos sintomas

Se você notar qualquer um dos seguintes sintomas, consulte a causa provável e a solução e verifique novamente.

Se o sintoma não for resolvido, inspecione o veículo na sua concessionária autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
A imagem é difícil de se ver	<ul style="list-style-type: none"> • O veículo está em uma área escura • A temperatura ao redor da lente está extremamente alta ou baixa. • A temperatura externa está baixa • Há gotas d'água na câmera • Está chovendo ou úmido • Há adesão de material estranho (lama, etc.) na câmera • Luz do sol ou faróis estão refletindo diretamente na câmera • O veículo está sob luzes fluorescentes, luzes de sódio, luzes de mercúrio, etc. 	<p>Dê ré enquanto verifica visualmente os arredores do veículo. (Use o monitor novamente assim que as condições melhorarem.)</p> <p>O procedimento para o ajuste da qualidade da foto do sistema de monitoramento da visão panorâmica é o mesmo que o procedimento para ajustar a exibição da tela (→P.26)</p>
A imagem está borrada	Há adesão de pó ou material estranho (como gotas d'água, neve, lama, etc.) na câmera.	Lave a câmera com bastante água e seque a lente da câmera limpa com um pano macio e úmido.
A imagem está fora de alinhamento	A câmera ou área ao redor recebeu forte impacto.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
As linhas-guia estão muito fora de alinhamento	A posição da câmera está fora de alinhamento.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.
	<ul style="list-style-type: none"> • O veículo está inclinado. (Há uma carga pesada no veículo, a pressão dos pneus está baixa devido a um pneu furado, etc.) • O veículo está em um terreno inclinado. 	Se o veículo estiver dentro de uma das situações, isto é sinal de que não há nenhuma falha. Dê ré enquanto verifica visualmente os arredores do veículo.
As linhas de curso estimado movem-se uniformemente, embora o volante de direção esteja em linha reta	Há uma falha nos sinais emitidos pelo sensor de direção.	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.
As linhas-guia não são exibidas	A tampa traseira está aberta.	Feche a tampa traseira. Se isso não resolver o sintoma, providencie a inspeção de seu veículo por uma Concessionária Autorizada Toyota.
As linhas de curso estimado não são exibidas	<ul style="list-style-type: none"> • A bateria de 12 volts foi reinstalada. • O volante de direção foi movido enquanto a bateria de 12 V estava sendo reinstalada. • A energia da bateria de 12 V está baixa. • O sensor de direção foi reinstalado. • Há uma falha nos sinais emitidos pelo sensor de direção. 	Solicite uma inspeção do veículo pela Concessionária Autorizada Toyota.

Sintoma	Causa provável	Solução
O mostrador de visão panorâmica não pode ser ampliado.	O sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento poderá estar com falhas ou sujo.	Siga os procedimentos de correção de falhas do sensor do sistema Toyota de assistência a estacionamento. (Consulte o “Manual do Proprietário”)
A visão geral/visualização em movimento não pode ser exibida		

Licença do produto

This product contains eT-Kernel Multi-Core Edition™ real-time OS of eSOL Co.,Ltd.
Copyright (c) 2018 eSOL Co.,Ltd.

eT-Kernel Multi-Core Edition™ is a trademark of eSOL Co.,Ltd in Japan.

T-Kernel

This Product uses the Source Code of T-Kernel under T-License granted by the Tron Forum (www.tron.org).

6-1. Operação do telefone**(Sistema viva-voz para telefones celulares)**

Referência rápida 176

Alguns princípios básicos. 177

Fazer uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth®. 181

Receber uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth® 185

Falar usando o sistema viva-voz Bluetooth® 185

6-2. Configurações

Configurações do telefone 188

6-3. O que fazer se...

Diagnóstico de falhas 196

Referência rápida

Operação da tela do mapa

A tela principal do telefone pode ser acessada pelos seguintes métodos:

- ▶ A partir do botão "PHONE"
 - 1 Pressione o botão "PHONE".
- ▶ Pressione o botão "MENU"
 - 1 Pressione o botão "MENU" e, em seguida, selecione "Telefone".



Operação do sistema viva-voz do Bluetooth®

As funções a seguir podem ser usadas na operação do telefone:

- Registrar/conectar um dispositivo Bluetooth® (→P.29)
- Como fazer uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth® (→P.181)
- Como receber uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth® (→P.185)
- Falar usando o sistema viva-voz Bluetooth® (→P.185)

Como configurar um telefone

As configurações a seguir podem ser realizadas no sistema:

- Configurações do telefone (→P.188)
- Configurações Bluetooth® (→P.34)

Alguns princípios básicos

O sistema viva-voz permite fazer e receber chamadas sem ter que tirar as mãos do volante de direção.

Esse sistema é compatível com Bluetooth®. Bluetooth® é um sistema de dados sem fio que permite usar telefones celulares sem que estejam conectados por um cabo ou colocados em um suporte.

Uma explicação do procedimento de operação do telefone é fornecida neste capítulo.

- Este sistema não garante a operação com todos os dispositivos Bluetooth®.
- Se o telefone celular não for compatível com Bluetooth®, esse sistema não poderá funcionar.
- O sistema poderá não funcionar nas condições descritas a seguir:
 - O telefone celular estiver desligado.
 - A posição atual estiver fora da área de comunicação.
 - O telefone celular não estiver conectado.
 - A bateria do telefone celular estiver fraca.
- Ao utilizar o sistema viva-voz ou o áudio Bluetooth® e as funções do Wi-Fi® ao mesmo tempo, os seguintes problemas poderão ocorrer:
 - A conexão Bluetooth® poderá ser cortada.
 - Um ruído poderá ser ouvido na reprodução do áudio do Bluetooth®.
 - Um ruído poderá ser ouvido durante as chamadas de telefone.

- A banda de frequência de banda de Bluetooth® utiliza 2.4 GHz. Se ambas as conexões Wi-Fi® e Bluetooth® são utilizadas simultaneamente, cada conexão poderá ser afetada.

- Se um dispositivo Bluetooth® tentar se conectar ao veículo enquanto houver outro dispositivo conectado como um dispositivo de áudio Bluetooth® ou conectado utilizando o sistema viva-voz, Miracast™ ou MirrorLink™ (via Wi-Fi®), a velocidade de comunicação poderá diminuir ou poderão ocorrer falhas, como a distorção da imagem e corte de áudio. Se um dispositivo Bluetooth® estiver conectado ao sistema, a interferência causada poderá ser reduzida. Ao carregar um dispositivo com a sua conexão Bluetooth® habilitada, certifique-se de registrá-lo no sistema e conecte-o, ou desabilite a função Bluetooth®.

- Quando um dispositivo estiver conectado via Bluetooth®, o ícone Bluetooth® na barra de status será apresentado em azul. (→P.13)

ATENÇÃO

- Enquanto dirige, não opere o telefone celular.
- A sua unidade de áudio possui antenas Bluetooth®. Pessoas com marca-passos cardíacos implantados, dispositivos de terapia de res-sincronização cardíaca ou desfibriladores cardioversores implantáveis devem manter uma distância segura entre eles e as antenas Bluetooth®. As ondas de rádio poderão afetar o funcionamento de tais dispositivos.

**ATENÇÃO**

- Antes de utilizar dispositivos Bluetooth®, usuários de quaisquer outros dispositivos médicos elétricos que não sejam marca-passos cardíacos implantados, dispositivos de terapia de ressincronização cardíaca ou desfibriladores cardioversores implantáveis devem consultar o fabricante destes equipamentos quanto a informações sobre a operação sob a influência de ondas de rádio. Ondas de rádio podem ter efeitos inesperados sobre o funcionamento de tais dispositivos médicos.

**NOTA**

- Não deixe o telefone celular no veículo. A temperatura no interior poderá aumentar a um nível que poderia danificar o telefone.

Registrar/Conectar um telefone Bluetooth®

Para usar o sistema viva-voz para telefones celulares, é necessário registrar um telefone celular no sistema. (→P.29)

■ Como conectar um dispositivo Bluetooth®

► Como registrar um dispositivo adicional

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Selecionar dispositivo”.
- 3 Selecione “Adicionar dispositivo”.
- Quando outro dispositivo Bluetooth® for conectado, uma tela de confirmação será exibida. Para desconectar o dispositivo Bluetooth®, selecione “Sim”.
- 4 Siga as etapas em “Como registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez” a partir da etapa 5. (→P.29)

► Como selecionar um dispositivo registrado

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Selecionar dispositivo”.
- 3 Selecione o dispositivo que deseja conectar.
- 4 Verifique se a tela de confirmação é exibida quando a conexão é concluída.
- Se uma mensagem de erro for exibida, siga a orientação na tela para tentar novamente.

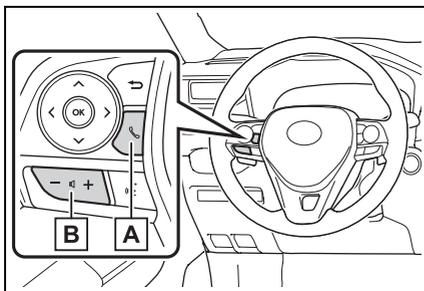
■ Visor de condição do telefone Bluetooth®

A condição do telefone Bluetooth® aparece na parte superior do lado direito da tela. (→P.13)

Usar o interruptor do telefone/microfone

■ Interruptor no volante de direção

Ao pressionar o telefone, uma chamada pode ser recebida ou terminada sem retirar suas mãos do volante de direção.



A Interruptor do telefone

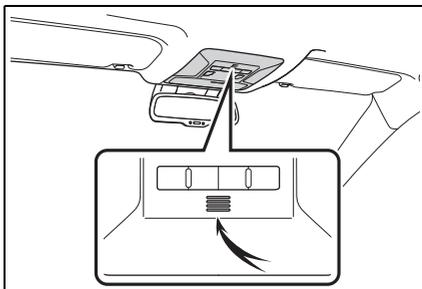
- Se o interruptor for pressionado durante uma chamada, ela terminará.
- Se o interruptor for pressionado uma chamada em espera for recebida, ela será atendida.
- Se o interruptor for pressionado durante o recebimento de uma chamada em espera separada, a chamada em espera será atendida.

B Interruptor de controle de volume

- Pressione o lado “+” para aumentar o volume.
- Pressione o lado “-” para diminuir o volume.

■ Microfone

O microfone é usado quando falar ao telefone.



- A voz do outro assinante será ouvida pelos alto-falantes dianteiros. O sistema de áudio e vídeo será emudecido durante as chamadas telefônicas ou quando forem usados os comandos de voz do viva-voz.
- Fale alternadamente com a pessoa na outra ponta do telefone. Se as duas pessoas falarem ao mesmo tempo, a outra pessoa não ouvirá o que foi falado. (Não se trata de uma falha.)
- Mantenha o volume da chamada baixo. Caso contrário, a voz da outra pessoa poderá ser ouvida fora do veículo e o eco da voz poderá aumentar. Quando falar ao telefone, fale de forma clara em direção ao microfone.
- A pessoa na outra ponta poderá não ouvi-lo de forma clara quando:
 - Estiver dirigindo em uma estrada não pavimentada. (Fazendo ruído excessivo de tráfego.)
 - Estiver dirigindo em velocidades altas.
 - O teto ou os vidros estiverem abertos.
 - Os difusores do ar-condicionado estiverem apontados em direção ao microfone.
 - O som do ventilador do ar-condicionado estiver alto.
 - Houver um efeito negativo na qualidade do som devido ao telefone e/ou a rede estar sendo usado.

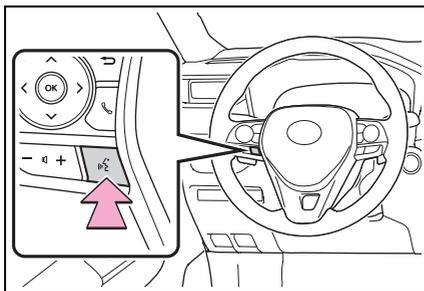


NOTA

- Não toque nem coloque objetos cortantes no microfone. Isso poderá causar falhas.

Sistema de comando de voz*

Pressione esse interruptor para operar o sistema de comando de voz.



- O sistema de comando de voz e sua lista de comandos podem ser operados. (→P.106)

*: Se equipado

Sobre os contatos da lista de contatos

- Os dados a seguir são armazenados para cada telefone registrado. Quando outro telefone estiver conectado, os seguintes dados registrados não poderão ser lidos:
 - Dados de contato
 - Gerenciar etiquetas de voz*
 - Dados do histórico de chamadas
 - Dados de favoritos
 - Dados de imagem
 - Todas as configurações do telefone

*: Se equipado

- Quando o registro do telefone é excluído, os dados mencionados acima também são excluídos.

Quando vender ou descartar o veículo

Muitos dados pessoais são registrados ao usar o sistema viva-voz. Quando vender ou descartar o veículo, inicialize os dados. (→P.48)

- Os seguintes dados no sistema podem ser inicializados:
 - Dados de contato
 - Gerenciar etiquetas de voz*
 - Dados do histórico de chamadas
 - Dados de favoritos
 - Dados de imagem
 - Todas as configurações do telefone
- *: Se equipado

- Uma vez inicializados, os dados e as configurações serão apagados. Preste muita atenção ao inicializar os dados.

Fazer uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth®

Depois que um telefone Bluetooth® for registrado, será possível fazer uma chamada usando o sistema viva-voz. Há vários métodos para fazer uma chamada, conforme descrito abaixo.

Métodos de fazer uma ligação no telefone Bluetooth®

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione o método pelo qual deseja fazer a ligação.

■ Métodos de fazer uma ligação a partir da tela do telefone

- Pelo histórico de chamadas (→P.181)
- Pelos favoritos (→P.182)
- Pelos contatos (→P.182)
- Pelo teclado*¹ (→P.183)
- Além disso, as listas a seguir estão disponíveis em cada tela de função
- Por etiqueta de voz*²
- Por sistema de comando de voz*² (→P.106)
- Pela tela principal (→P.183)

*1: A operação não pode ser realizada durante a condução, exceto para a África do Sul.

*2: Se equipado

Pelo histórico de chamadas

Até 30 itens recentes do histórico de chamadas (perdidas, recebidas e feitas) podem ser selecionados.

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Histórico” e selecione o contato desejado.
 - Se o contato que ainda não foi registrado na lista de contatos for selecionado, o nome é exibido como “Contato desconhecido”. Nesse caso, selecione o número para fazer uma ligação de forma apropriada.
- 3 Verifique se a tela de discagem é exibida.

● Os ícones de tipo de chamada são exibidos.



: Chamada perdida



: Chamada recebida



: Chamada feita

- Ao fazer uma chamada para o mesmo número continuamente, somente a chamada mais recente é listada no histórico de chamadas.
- Quando um número de telefone registrado na lista de contatos é recebido, o nome é exibido.
- Os números de chamadas retidas também são memorizados no sistema.
- As chamadas telefônicas internacionais poderão não ser feitas, dependendo do tipo de telefone Bluetooth® que você tem.
- A lista deve agrupar as entradas consecutivas com o mesmo número de telefone e o mesmo tipo de chamada. Por exemplo, duas chamadas do celular de José seriam exibidas da seguinte maneira: João (2)

Pela lista de favoritos

As chamadas podem ser feitas usando os contatos registrados, que podem ser selecionados na lista de contatos. (→P.182)

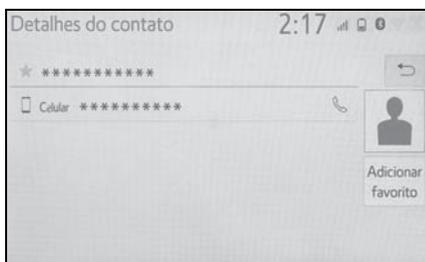
- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Favoritos” e selecione o contato desejado.
- 3 Selecione o número desejado.
- 4 Verifique se a tela de discagem é exibida.

Pela lista de contatos

As chamadas podem ser feitas usando os dados de contato que foram transferidos de um telefone celular registrado. (→P.189)

Até 5000 contatos (no máximo 4 números de telefone por contato) podem ser registrados na lista de contatos.

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Contatos” e selecione o contato desejado.
- 3 Selecione o número desejado.



“Adicionar favorito”/“Remover favorito”: Selecione para registrar/remover os contatos na lista de favoritos. (→P.194)

- 4 Verifique se a tela de discagem é exibida.

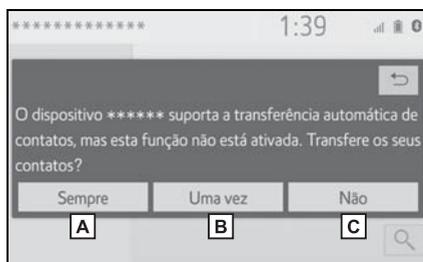
Quando a lista de contatos está vazia

■ Para telefones Bluetooth® compatíveis com PBAP quando “Transferência automática” estiver definida como ligada (→P.189)

- Os contatos são transferidos automaticamente.

■ Para telefones Bluetooth® compatíveis com PBAP quando “Transferência automática” estiver definida como desligada (→P.189)

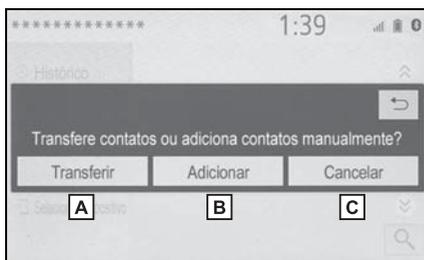
- 1 Selecione o item desejado.



- A Selecione para sempre transferir todos os contatos de um telefone celular conectado automaticamente.
 - B Selecione para transferir todos os contatos de um telefone celular conectado apenas uma vez.
 - C Selecione para cancelar a transferência.
- 2 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

■ Para telefones Bluetooth® incompatíveis com PBAP, mas compatíveis com OPP

- 1 Selecione o item desejado.



A Selecione para transferir os contatos do telefone celular conectado. Transferir os dados do contato para o sistema usando um telefone Bluetooth®.

B Selecione para adicionar um novo contato manualmente. Siga as etapas em “Como registrar um novo contato na lista de contatos” a partir da etapa 2. (→P.193)

C Selecione para cancelar a transferência.

- Se o seu telefone celular não for compatível com PBAP nem com OPP, os contatos não poderão ser transferidos através do Bluetooth®. Mas os contatos podem ser transferidos por meio do dispositivo USB (→P.192)
- Dependendo do tipo de telefone Bluetooth®:
 - Pode ser necessário executar etapas adicionais no telefone ao transferir os dados de contato.
 - A imagem registrada na lista de contatos poderá não ser transferida, dependendo do tipo de telefone Bluetooth® conectado.

Pelo teclado

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Teclado” e insira o número do telefone.
- 3 Selecione  ou pressione o interruptor  no volante de direção.
- 4 Verifique se a tela de discagem é exibida.

- Dependendo do tipo de telefone Bluetooth® conectado, poderá ser necessário executar etapas adicionais no telefone.

Pela tela principal

- 1 Exiba a tela principal. (→P.21)
- 2 Selecione o contato desejado.
- 3 Verifique se a tela de discagem é exibida.

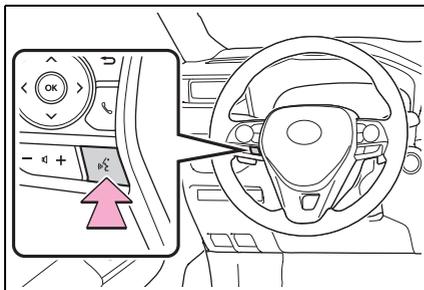
■ Registrar um contato novo

- 1 Selecione e segure o botão da tela para adicionar um contato.
 - 2 Selecione o contato desejado.
 - 3 Selecione o número desejado.
- Se a lista de contatos estiver vazia, os contatos não podem ser registrados na tela principal.
 - O contato não pode ser registrado na tela principal durante a condução.

Por etiqueta de voz*

As chamadas podem ser feitas falando a etiqueta de voz de um contato registrado na lista de contatos. (→P.195)

- 1 Pressione o interruptor falar.



- 2 Verifique se a tela de reconhecimento de voz é exibida.

- Sistema: “Falar o nome do contato.” (Um sinal sonoro soa.)

- 3 Fale um contato registrado, como “João”.

- Sistema: “Pressione o interruptor do telefone no volante de direção para discar. Para corrigir, pressione o interruptor falar e diga o nome do contato.”

- 4 Se vários nomes ou números aparecerem na tela, selecione o nome ou o número desejado.

- Se o nome ou o número desejado não for mostrado na tela, reinicie a partir da etapa 1.

- 5 Pressione o interruptor  no volante de direção.

- 6 Verifique se a tela “Discagem...” é exibida.

*: Se equipado

■ Para cancelar a etiqueta de voz

A etiqueta de voz pode ser cancelada ao realizar uma das operações a seguir.

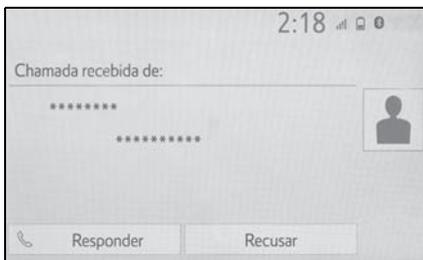
- Pressione e segure o interruptor falar.
- Selecione “Cancel” (Cancelar).

Receber uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth®

Ao receber uma chamada, a tela a seguir é exibida com um som.

Chamadas recebidas

- 1 Selecione “Responder” ou pressione o interruptor  no volante de direção para falar ao telefone.



“Recusar”: Para recusar o recebimento da chamada.

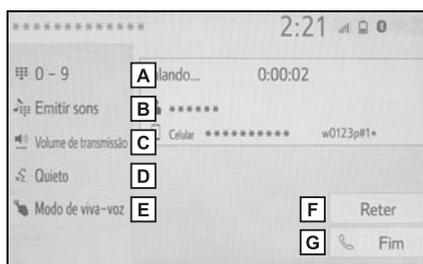
Para ajustar o volume de uma chamada recebida: Gire o botão “POWER VOLUME”, ou use o interruptor de controle de volume no volante de direção.

- Durante chamadas telefônicas internacionais, o nome ou o número da pessoa poderá não ser exibido corretamente, dependendo do tipo de telefone Bluetooth® que você tem.
- O modo de exibição de chamada recebida pode ser configurado. (→P.189)
- O tom de toque que foi definido na tela de configurações de som pode ser ouvido quando houver uma chamada recebida. Dependendo do tipo de telefone Bluetooth®, o sistema e o telefone Bluetooth® poderão soar simultaneamente quando houver uma chamada recebida. (→P.188)

Falar usando o sistema viva-voz Bluetooth®

Quando estiver falando ao telefone, a tela a seguir será exibida. As operações descritas abaixo podem ser realizadas nessa tela.

Operação da tela de chamadas



- A Selecione para exibir o teclado para enviar tons. (→P.186)
- B Selecione para enviar tons. Esse botão só aparece quando um número contendo um (w) é discado no modo viva-voz. (→P.186)
- C Selecione para ajustar o volume da sua voz que é ouvido pelo alto-falante da outra parte da chamada. (→P.187)
- D Selecione para emudecer sua voz para a outra pessoa.
- E Selecione para alterar os modos do monofone entre viva-voz e telefone celular.

- F** Selecione para colocar uma chamada em espera.
Para cancelar essa função, selecione “Activate” (Ativar).* (→P.187)

- G** Selecione para desligar o telefone.

*: Essa função poderá não estar disponível, dependendo do tipo de telefone Bluetooth®

-
- Não é possível alterar de chamada viva-voz para chamada de telefone celular durante a condução.
 - Ao alterar de chamada de telefone celular para chamada viva-voz, a tela viva-voz será exibida e suas funções poderão ser operadas na tela.
 - É possível alternar entre chamada de telefone celular e chamada viva-voz operando diretamente o telefone celular.
 - Os métodos de transferência e as operações serão diferentes, dependendo do tipo de telefone celular que você tem.
 - Para a operação do telefone celular, consulte o manual que acompanha o produto.

Enviar tons

■ Pelo teclado

Essa operação não poder ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

- 1 Selecione “0-9”.
- 2 Digite o número desejado.

■ Ao selecionar “Liberar tons”

“Liberar tons” aparece quando (um) sinal (is) de tom contínuo(s) contendo um (w) é (são) registrado(s) na lista de contatos.

Essa operação pode ser realizada durante a condução.

- 1 Selecione “Tons de Liberação”.

-
- Um sinal de tom contínuo é uma sequência de caracteres que consiste em números e os caracteres “p” ou “w”. (p.ex. 056133w0123p#1)
 - Quando se utiliza o tom de pausa “p”, os dados de tom até o próximo tom de pausa serão enviados automaticamente após 2 segundos. Quando se utiliza o tom de pausa “w”, os dados de tom até o próximo tom de pausa serão enviados automaticamente após uma operação realizada pelo usuário.
 - Os tons de liberação podem ser usados quando se deseja a operação automática de um serviço telefônico, como uma secretária eletrônica ou um serviço de recados. Um número de telefone com sinais de tom contínuos pode ser registrado na lista de contatos.

Configuração do volume da chamada realizada (volume de transmissão)

- 1 Selecione “Vol. da chamada realizada” (“Volume de transmissão”).
 - 2 Selecione o nível desejado para o volume de transmissão.
 - 3 Selecione  para exibir a tela anterior.
-
- A qualidade do som da voz ouvida do alto-falante da outra parte da chamada poderá ser impactada negativamente.
 - “Volume da chamada realizada” (“Volume de transmissão”) é esmaecido quando mudo está ativado.

Alternar chamadas enquanto uma chamada está em andamento

- Quando não houver chamadas em espera durante uma ligação: “Em espera” é exibido. Quando selecionada, a chamada atual é colocada em espera.
 - Quando não houver chamada atual, mas houver uma em espera: “Ativar” é exibido. Quando selecionado, o sistema muda para a chamada que estava em espera.
 - Quando houver outra chamada em espera durante uma ligação: “Trocar chamadas” é exibido. Quando selecionado, a chamada atual é colocada em espera, e o sistema muda para a chamada que estava aguardando.
-
- Essa função poderá não estar disponível, dependendo do tipo de telefone celular.

Chamada recebida em espera

Quando uma chamada é interrompida por um terceiro durante a conversa, essa tela é exibida.

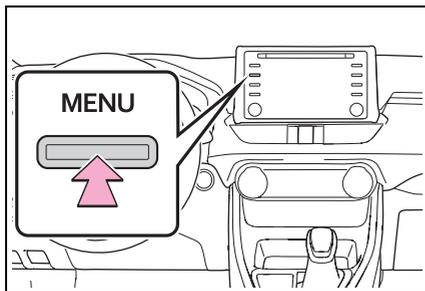
- 1 Selecione “Responder” ou pressione o interruptor  no volante de direção para começar a falar com a outra pessoa.
- Para recusar o recebimento da chamada: Selecione “Recusar”.
 - Cada vez que “Trocar chamadas” for selecionado, a pessoa que estiver em espera será alternada.

-
- Essa função poderá não estar disponível, dependendo do tipo de telefone Bluetooth®

Configurações do telefone

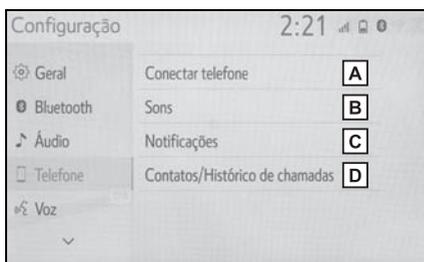
Exibir a tela de configurações do telefone

- 1 Pressione o botão “MENU”.



- 2 Selecione “Configuração”.
- 3 Selecione “Telefone”.
- 4 Selecione o item que deseja configurar.

Tela de configurações do telefone



- A** Como conectar um dispositivo Bluetooth® e editar as informações do dispositivo Bluetooth® (→P.34, 37)
- B** Configurações de som* (→P.188)
- C** Configurações de notificação* (→P.189)

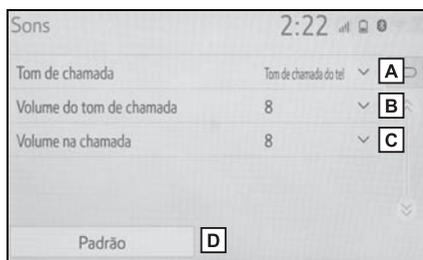
- D** Configurações de histórico de chamadas/contatos* (→P.189)

*: Essa operação não pode ser realizada enquanto estiver dirigindo o veículo.

Tela de configurações de sons

O volume da chamada e do tom de toque podem ser ajustados. Um tom de toque pode ser selecionado.

- 1 Exibe a tela de configurações do telefone. (→P.188)
- 2 Selecione “Sons”.
- 3 Selecione o item que deseja configurar.

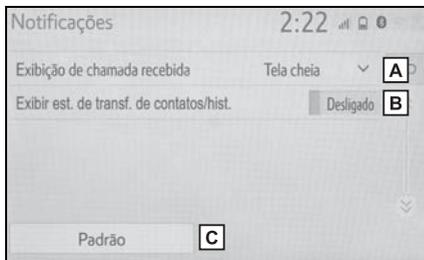


- A** Selecione para escolher o toque desejado.
- B** Selecione “-” ou “+” para ajustar o volume do tom de toque.
- C** Selecione “-” ou “+” para ajustar o volume padrão para a voz da outra parte da chamada.
- D** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

● Dependendo do tipo de telefone Bluetooth®, algumas funções poderão não estar disponíveis.

Tela de configurações das notificações

- 1 Exibe a tela de configurações do telefone. (→P.188)
- 2 Selecione “Notificações”.
- 3 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Selecione para alterar para a exibição de chamada recebida.

“Tela Cheia”: Quando uma chamada for recebida, a tela de chamada recebida será exibida e poderá ser operada na tela.

“Suspensa”: Uma mensagem é exibida na parte superior da tela.

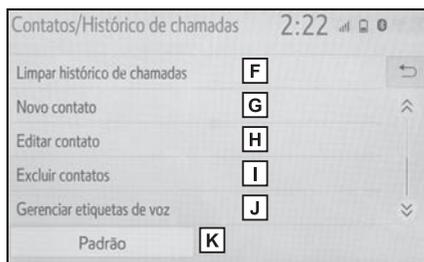
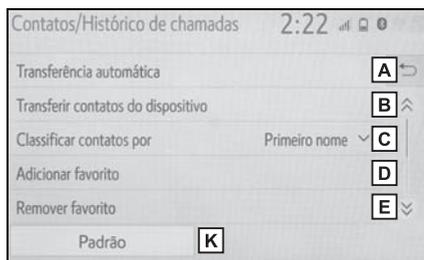
- B** Selecione para definir a exibição de contato/mensagem de transferência de histórico como ligada/desligada.
- C** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

● Dependendo do tipo de telefone Bluetooth®, algumas funções poderão não estar disponíveis.

Tela de configurações do histórico de Chamadas/Contatos

Os contatos podem ser transferidos de um telefone Bluetooth® para esse sistema. Os contatos e os favoritos podem ser adicionados, editados e excluídos. Além disso, o histórico de chamada pode ser excluído.

- 1 Exibe a tela de configurações do telefone. (→P.188)
- 2 Selecione “Contatos/Histórico de chamadas”.
- 3 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Para telefones Bluetooth® compatíveis com PBAP: Selecione para alterar as configurações de transferência de contatos/histórico. (→P.190)

- B** Selecione para atualizar os contatos do dispositivo conectado. (→P.191)
- C** Selecione para classificar os contatos por campo de nome ou sobrenome.
- D** Selecione para adicionar contatos à lista de favoritos. (→P.194)
- E** Selecione para excluir contatos da lista de favoritos. (→P.194)
- F** Selecione para apagar o histórico de chamadas.*¹
- G** Selecione para adicionar novos contatos à lista de contatos.*¹ (→P.193)
- H** Selecione para editar contatos na lista de contatos.*¹ (→P.193)
- I** Selecione para excluir contatos da lista de contatos.*¹ (→P.193)
- J** Selecione para configurar as etiquetas de voz.*² (→P.195)
- K** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

*¹: Para telefones PBAP compatíveis com Bluetooth®, essa função estará disponível quando a “Transferência Automática” estiver configurada como desligada. (→P.190)

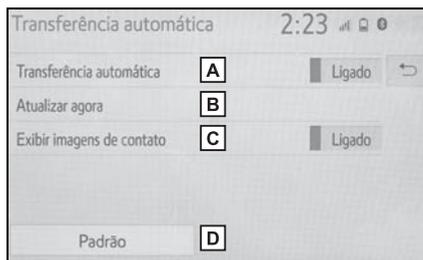
*²: Se equipado

- Dependendo do tipo de telefone Bluetooth®, algumas funções poderão não estar disponíveis.
- Os dados de contato são gerenciados independentemente para cada telefone registrado. Quando um telefone estiver conectado, os dados registrado do outro telefone não poderão ser lidos.

Configurar a transferência automática de contatos/histórico

A função automática de contatos/histórico está disponível apenas para telefones Bluetooth® compatíveis com PBAP.

- 1 Selecione “Transferência automática”.
- 2 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Selecione para definir a transferência automática de contatos/histórico como ligada/desligada. Quando definida como ligada, os dados do histórico e de contato do telefone são transferidos automaticamente.
- B** Selecione para atualizar os contatos do telefone conectado. (→P.191)
- C** Selecione para definir a exibição da imagem do contato transferido como ligada/desligada.
- D** Selecione para redefinir todos os itens de configuração.

■ Atualizar os contatos do telefone

- 1 Selecione “Atualizar agora”.
- Os contatos são transferidos automaticamente.
- 2 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.
- Essa operação poderá ser desnecessária, dependendo do tipo de telefone Bluetooth®.
- Se outro dispositivo Bluetooth® estiver conectado ao transferir os dados de contato, dependendo do telefone, poderá ser necessário desconectar o dispositivo Bluetooth® conectado.
- Dependendo do tipo do telefone Bluetooth® conectado, poderá ser necessário executar etapas adicionais no telefone.

■ Atualizar os contatos de outra maneira (a partir da tela do histórico de chamadas)*

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Histórico” e selecione um contato ainda não registrado na lista de contatos.
- 3 Selecione “Atualizar contato”.
- 4 Selecione o contato desejado.
- 5 Selecione um tipo de telefone para o número do telefone.

*: Para telefones PBAP compatíveis com Bluetooth®, essa função estará disponível quando a “Transferência Automática” estiver configurada como desligada. (→P.190)

Transferir contatos a partir do dispositivo

A partir do telefone (apenas telefones Bluetooth® compatíveis com OPP)

- ▶ Quando o contato não estiver registrado
 - 1 Selecione “Transferir contatos do dispositivo”.
 - 2 Selecione “Do telefone (Bluetooth)”.
 - 3 Transferir os dados do contato para o sistema usando um telefone Bluetooth®.
 - Essa operação poderá ser desnecessária, dependendo do tipo de telefone Bluetooth®.
 - Para cancelar essa função, selecione “Cancel” (Cancelar).
 - 4 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.
- ▶ Quando o contato estiver registrado
 - 1 Selecione “Transferir contatos do dispositivo”.
 - 2 Selecione “Do telefone (Bluetooth)”.
 - 3 Selecione “Substituir contatos” ou “Adicionar contato”.

“Substituir contatos”: Selecione para transferir o contato do telefone celular conectado e substituir o atual.

“Adicionar contato”: Selecione para transferir os dados do contato desejado do telefone celular conectado para adicionar ao atual.

- 4 Transferir os dados do contato para o sistema usando um telefone Bluetooth®.
- Essa operação poderá ser desnecessária, dependendo do tipo de telefone Bluetooth®.
- Para cancelar essa função, selecione “Cancel” (Cancelar).
- 5 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

A partir do dispositivo USB

Os dados de contato copiados (“vCard” formatado) podem ser transferidos do dispositivo USB ou do telefone Bluetooth® para esse sistema.

- 1 Abra a tampa e conecte o dispositivo USB. (→P.54)
- 2 Selecione “Transferir contatos do dispositivo”.
- 3 Selecione “A partir do USB”.
- 4 Selecione “USB 1” ou “USB 2” quando houver mais de um dispositivo USB conectado. Se um dispositivo USB estiver conectado, passe para o próximo procedimento.
- 5 Selecione “Substituir contatos” ou “Adicionar contato”. Se o contato não for registrado, pule este procedimento.

“Substituir contatos”: Selecione para transferir o contato do dispositivo USB conectado ou do telefone Bluetooth® e substitua o atual.

“Adicionar contato”: Selecione para transferir os dados do contato desejado do dispositivo USB conectado® para adicionar ao atual.

- 6 Selecione um arquivo desejado da lista de arquivos vCard.
- 7 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

● Dependendo do tipo de telefone utilizado® e do número de arquivos, exibir as listas de arquivo vCard e baixar contatos poderá exigir mais tempo.

- Completar a operação de baixar arquivos corretamente poderá não ser possível nos seguintes casos:
- Se o botão de partida <botão de partida> for desligado durante o período em que arquivos estiverem sendo baixados.
 - Se o dispositivo USB ou o telefone Bluetooth® for removido antes de os arquivos serem completamente baixados.

Registrar um novo contato na lista de contatos

Os dados do novo contato podem ser registrados.

Até 4 números por pessoa podem ser registrados. Para telefones PBAP compatíveis com Bluetooth[®], essa função estará disponível quando a “Transferência Automática” estiver configurada como desligada. (→P.190)

- 1 Selecione “Novo contato”.
- 2 Insira o nome e selecione “OK”.
- 3 Digite o número de telefone e selecione “OK”.
- 4 Selecione o tipo de telefone para o número do telefone.
- 5 Para adicionar outro número a esse contato, selecione “Sim”.

■ Registrar um novo contato de outra maneira (a partir da tela do histórico de chamadas)

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Histórico” e selecione um contato ainda não registrado na lista de contatos.
- 3 Selecione “Adicionar aos contatos”.
- 4 Siga as etapas em “Como registrar um novo contato na lista de contatos” a partir da etapa 2. (→P.193)

Editar os dados do contato

Para telefones PBAP compatíveis com Bluetooth[®], essa função estará disponível quando a “Transferência Automática” estiver configurada como desligada. (→P.190)

- 1 Selecione “Editar contato”.
- 2 Selecione o contato desejado.
- 3 Selecione  correspondente ao nome ou número desejado.
- 4 Digite o nome ou o número de telefone e selecione “OK”.

Excluir dados do contato

Para telefones PBAP compatíveis com Bluetooth[®], essa função estará disponível quando a “Transferência Automática” estiver configurada como desligada. (→P.190)

- 1 Selecione “Excluir contatos”.
- 2 Selecione o contato desejado e escolha “Excluir”.
- 3 Selecione “Sim” quando a tela de confirmação aparecer.

● Vários dados podem ser selecionados e excluídos ao mesmo tempo.

● Ao excluir um telefone Bluetooth[®] os dados de contato serão excluídos ao mesmo tempo.

Configuração da lista de favoritos

Até 15 contatos (no máximo 4 números por contato) podem ser registrados na lista Favoritos.

■ Registrar os contatos na lista de favoritos

- 1 Selecione “Adicionar favorito”.
- 2 Selecione o contato que deseja adicionar à lista de favoritos.
- Os contatos esmaecidos já estão armazenados como um favorito.
- 3 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

▶ Quando 15 contatos já foram registrados na lista de favoritos

- 1 Quando 15 contatos já foram registrados na lista Favoritos, será necessário substituir um contato registrado.
Selecione “Sim” quando a tela de confirmação for apresentada para substituir um contato.
- 2 Selecione o contato a ser substituído.
- 3 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

■ Registrar os contatos na lista de favoritos de outra maneira (a partir da tela de detalhes do contato)

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Contatos” e selecione o contato desejado.
- 3 Selecione “Adicionar favorito”.
- 4 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

■ Excluir os contatos da lista de favoritos

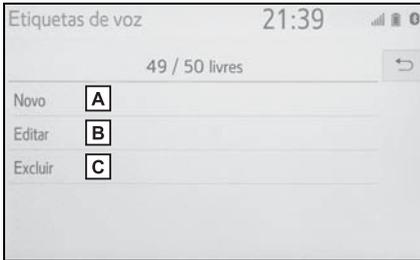
- 1 Selecione “Remover favorito”.
- 2 Selecione os contatos desejados e selecione “Remover”.
- 3 Selecione “Sim” quando a tela de confirmação aparecer.
- 4 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

■ Excluir os contatos na lista de favoritos de outra maneira (a partir da tela de detalhes do contato)

- 1 Exibe a tela principal do telefone. (→P.176)
- 2 Selecione “Favoritos” e “Contatos” e escolha o contato desejado que será excluído.
- 3 Selecione “Remover favorito”.
- 4 Selecione “Sim” quando a tela de confirmação aparecer.
- 5 Verifique se uma tela de confirmação é exibida quando a operação for concluída.

Tela de configuração de etiquetas*

- 1 Selecione “Gerenciar etiquetas de voz”.
- 2 Selecione o item que deseja configurar.



- A** Selecione para registrar uma nova etiqueta de voz. (→P.195)
- B** Selecione para editar uma etiqueta de voz. (→P.195)
- C** Selecione para excluir uma etiqueta de voz. (→P.195)

*: Se equipado

■ Registrar uma etiqueta de voz

Até 50 etiquetas de voz podem ser registradas.

- 1 Selecione “New” (Novo).
 - 2 Selecione o contato para o qual deseja registrar uma etiqueta de voz.
 - 3 Selecione “Rec” e grave uma etiqueta de voz.
- Quando gravar uma etiqueta de voz, faça-o em uma área silenciosa.

“Reproduzir”: Selecione para reproduzir a etiqueta de voz.

- 4 Selecione “OK” quando o registro da etiqueta de voz estiver concluído.

■ Editar uma etiqueta de voz

- 1 Selecione “Editar”.
- 2 Selecione o contato desejado para editar.
- 3 Siga as etapas em “Como registrar uma etiqueta de voz” 3. (→P.195)

■ Excluir a etiqueta de voz

- 1 Selecione “Excluir”.
- 2 Selecione o contato desejado e escolha “Excluir”.
- 3 Selecione “Sim” quando a tela de confirmação aparecer.

-
- Vários dados podem ser selecionados e excluídos ao mesmo tempo.

Diagnóstico de falhas

Se existir um problema no sistema viva-voz ou em um dispositivo Bluetooth[®], verifique primeiro a tabela abaixo.

Diagnóstico de falhas

■ Ao usar o sistema viva-voz com um dispositivo Bluetooth[®]

O sistema viva-voz ou o dispositivo Bluetooth[®] não funciona.

Causa provável	Solução
O dispositivo conectado poderá não ser compatível com telefone celular Bluetooth [®] .	Para obter uma lista de dispositivos específicos cuja operação foi confirmada neste sistema, verifique junto a uma Concessionária Autorizada Toyota.
A versão do telefone celular conectado Bluetooth [®] poderá ser mais antiga do que a versão especificada.	Use um telefone celular com Bluetooth [®] versão 2.0 ou superior (recomendado: Ver. 4.1 +EDR ou superior). (→P.33)

■ Ao registrar/conectar um telefone celular

Um telefone celular não pode ser registrado.

Causa provável	Solução
Um código de acesso incorreto foi digitado no telefone celular.	Digite o código de acesso correto no telefone celular.
A operação de registro não foi concluída no lado do telefone celular.	Conclua a operação de registro no telefone celular (aprove o registro no telefone).
Informações de registro antigas permanecem neste sistema ou no telefone celular.	Exclua as informações de registro existentes deste sistema e do telefone celular, em seguida, registre o telefone celular que deseja conectar a este sistema. (→P.37)

Não é possível fazer uma conexão Bluetooth®.

Causa provável	Solução
Outro dispositivo Bluetooth® já está conectado.	Conecte manualmente o telefone celular que deseja usar para este sistema. (→P.34)
A função Bluetooth® não está ativada no telefone celular.	Ative a função Bluetooth® no telefone celular.
A conexão automática Bluetooth® neste sistema está definida como desligada.	Configure a conexão automática Bluetooth® neste sistema como ligada quando o botão de partida estiver em ACC ou ON. (→P.39)
A função de configuração dos dispositivos preferenciais neste sistema está ativada.	A função de configuração dos dispositivos preferenciais neste sistema está desativada. (→P.40)
	Deixe o telefone celular desejado na prioridade de conexão automática mais alta.(→P.40)

■ Ao fazer/receber uma chamada

Não é possível fazer/receber uma chamada.

Causa provável	Solução
O seu veículo está em uma área  .	Mova para uma área onde  não apareça mais no visor.

■ Ao usar a agenda telefônica

Os dados da agenda telefônica não podem ser transferidos manualmente/automaticamente.

Causa provável	Solução
A versão do perfil do telefone celular conectado poderá não ser compatível com os dados de transferência da agenda telefônica.	Para obter uma lista de dispositivos específicos cuja operação foi confirmada neste sistema, verifique junto a uma Concessionária Autorizada Toyota.
A função de transferência automática de contatos neste sistema está definida como desligada.	Defina a função de transferência automática de contatos como ligada. (→P.190)

Causa provável	Solução
O código de acesso não foi digitado no telefone celular.	Digite o código de acesso no telefone celular se solicitado (código de acesso padrão: 1234).
A operação de transferência no telefone celular não foi concluída.	Conclua a operação de transferência no telefone celular (aprove a operação de transferência no telefone).

Não é possível editar os dados da agenda telefônica.

Causa provável	Solução
A função de transferência automática de contatos neste sistema está definida como ligada.	Defina a função de transferência automática de contatos neste sistema como desligada. (→P.190)

■ Em outras situações

A condição da conexão Bluetooth® é exibida na parte superior da tela cada vez que o botão de partida estiver em ACC ou ON.

Causa provável	Solução
A exibição de confirmação da conexão neste sistema está definida como ligada.	Para desligar a exibição, defina a exibição de confirmação de conexão neste sistema como desligada. (→P.41)

Embora todas as medidas concebíveis tenham sido tomadas, a condição do sintoma não muda.

Causa provável	Solução
O telefone celular não está próximo o suficiente deste sistema.	Traga o telefone celular para mais perto deste sistema.
Ocorreu interferência de rádio.	Desligue os dispositivos Wi-Fi® ou outros dispositivos que possam emitir ondas de rádio.

Causa provável	Solução
O telefone celular é a causa mais provável do sintoma.	Desligue o telefone celular, remova e reinstale a bateria e, em seguida, reinicie o telefone celular.
	Habilite a conexão Bluetooth® do telefone celular.
	Desative a conexão Wi-Fi® do telefone celular.
	Interrompa o software de segurança do telefone celular e feche todos os aplicativos.
	Antes de usar um aplicativo instalado no telefone celular, verifique atentamente sua origem e como sua operação poderia afetar este sistema.

- Para obter detalhes, consulte o manual do proprietário que acompanha o telefone celular.

Serviço do pacote de aplicativos

7

7-1. Visão geral do serviço do pacote de aplicativos

Serviço do pacote de aplicativos.....202

Serviço do pacote de aplicativos

Para saber mais detalhes (lista de países com serviço disponível, operação, configuração, etc.), consulte a seguinte URL:
www.toyota-connect.com/tsl

Índice



Índice alfabético.....204

Índice Alfabético

A

Ajuste da tela	26
Exibir a tela de ajuste da tela	27
Alguns princípios básicos	53, 177
Ligar e desligar o sistema	53
Selecionar uma fonte de áudio	53
Reordenar a fonte de áudio	54
Entrada para disco	54
Entrada USB/AUX	54
Configurações de som	55
Ajuste da tela de áudio	56
Sistema de comando de voz	57, 180
Registrar/Conectar um telefone	
Bluetooth®	178
Usar o botão/microfone do	
telefone	179
Sobre os contatos na lista de	
contatos	180
Quando vender ou descartar o	
veículo	180
Ao dobrar os espelhos retrovisores	
externos	159
Exibição da tela	159
Assistente móvel	112
Dispositivos que podem ser conec-	
tados e funções disponíveis	112
Operação do Assistente móvel ..	112
Áudio Bluetooth®	72
Visão geral	72
Registrar/Conectar um dispositivo	
Bluetooth®	74
AUX	80
Visão geral	80

B

Botão “APPS”	10, 75
Botão “Apps” (Tela “Menu”)	12
Botão “AUDIO”	10, 52
Botão “Áudio” (Tela “Menu”) ..	12, 52
Botão “Áudio” (Tela “Setup”	
(Configuração)	15, 83
Botão “Bluetooth” (Tela “Setup”	
(Configuração)	15, 34
Botão “CH TRACK”	10
Rádio AM/FM	58
CD	62
CD de vídeo	63
DVD	66
Memória USB	69
iPod	70
Áudio Bluetooth®	73
Botão “Configurações do Pacote de	
aplicativos” (Tela “Setup”	
(Configuração)	15
Botão “Exibição” (Tela	
“Menu”)	12, 26
Botão “Geral” (Tela “Setup”	
(Configuração)	15, 46
Botão “HOME”	12, 21
Botão “INFO”	12
Botão “Informações” (Tela	
“Menu”)	12
Botão “MENU”	12
Botão “MirrorLink™” (Tela “Setup”	
(Configuração)	15, 78
Botão “PHONE”	12, 176
Botão “POWER VOLUME” ..	12, 18, 53
Botão “Setup” (Configuração)	
(Tela “Menu”)	12, 15
Botão “Telefone” (Tela “Setup”	
(Configuração)	15, 188
Botão “Telefone” (Tela	
“Menu”)	12, 176

Botão “TUNE SCROLL”	10
Rádio AM/FM	58
CD	60
CD de vídeo	62
DVD	65
Memória USB	68
iPod	70
Áudio Bluetooth®	72
Botão “Veículo” (Tela “Setup” (Configuração))	15
Botão “Voz” (Tela “Setup” (Configuração))	15, 176
Botão “Wi-Fi” (Tela “Setup” (Configuração))	15, 42
Botão ejetar	54

C

CD	60
Visão geral	60
CD de vídeo	62
Visão geral	62
Coisas que você deve saber	123, 137, 172
Se você notar alguns dos sintomas	123, 137, 172
Licença do produto	174
Conectar o visor multifunção e o sistema	28
Conectar-se à internet/Miracast™ / via Wi-Fi®	42
Exibir a tela de configurações Wi-Fi®	42
Tela de configurações Wi-Fi®	42
Sugestões operacionais da função Wi-Fi®	45
Configurações	83, 188
Configurações de áudio	83
Exibir a tela de configurações de áudio	83
Tela de configurações de áudio	83

Configurações de conectividade ..	29
Configurações de voz	49
Exibição da tela de configurações de voz	49
Tela de configurações de voz	49
Configurações do relógio	12, 47
Configurações do telefone	188
Exibir a tela de configurações do telefone	188
Tela de configurações do telefone	188
Tela de configurações de sons ..	188
Tela de configurações das notificações	189
Tela de configurações do histórico de Chamadas/Contatos	189
Configurações gerais	46
Exibir a tela de configurações gerais	46
Tela de configurações gerais	46
Controles remotos de áudio e vídeo	82

D

Detalhes da configuração	
Bluetooth®	34
Exibe a tela das configurações Bluetooth®	34
Tela de configuração Bluetooth®	34
Conectar um dispositivo Bluetooth®	34
Registrar um dispositivo Bluetooth®	36
Excluir um dispositivo Bluetooth®	37
Editar as informações do dispositivo Bluetooth®	37
Tela “Definições detalhadas”	39
Diagnóstico de falhas	196

Dicas para a operação do sistema de áudio e vídeo	88
DVD	65
Visão geral	65

F

Falar usando o sistema viva-voz	
Bluetooth®	185
Operação da tela de chamadas	185
Enviar tons	186
Configuração do volume da chamada realizada (Volume de transmissão)	187
Alternar chamadas enquanto uma chamada está em andamento	187
Chamadas recebidas em espera	187
Fazer uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth®	181
Métodos de fazer uma ligação no telefone Bluetooth®	181
Pelo histórico de chamadas	181
Pela lista de favoritos	182
Pela lista de contatos	182
Pelo teclado	183
Pela tela principal	183
Por etiqueta de voz	184
Função de ampliação	160
Ampliar o visor	160
Funções básicas	10

I

Ícone de condição	13
Explicação do ícone de condição	13
Informações básicas antes da operação	18
Informações operacionais	88
Rádio	88
Dispositivo de reprodução de DVD/CD e disco	89
iPod	94

Fonte de som e alta resolução	96
Informações do arquivo	96
Termos	101
Mensagens de erro	102

Inserir letras e números/operação da tela de lista

Inserir letras e números	22
Tela de lista	25

Interruptor no volante de direção

Interruptor de controle do volume	82, 179
Interruptor "MODE"	82
⏮ ⏭ Interruptor	82
Interruptor falar	106, 179
Interruptor do telefone	179

Interruptores no volante de direção

Operação do interruptor no volante de direção	82
---	----

iPod

Visão geral	70
-------------------	----

L

Lista de comandos

Visão geral da lista de comandos	108
--	-----

M

Memória USB

Visão geral	68
-------------------	----

Miracast™

Visão geral	79
Conectar o dispositivo Miracast™	79

MirrorLink™

Visão geral	75
Conectar o dispositivo MirrorLink™	76
Reordenar o aplicativo	78
Configurar o modo de conexão MirrorLink™	78

Modo de exibição da linha de curso estimado	129
Descrição da tela	129
Modo de exibição da linha-guia de assistência a estacionamento ..	130
Descrição da tela	130
Modo de exibição da linha-guia de distância.....	131
Descrição da tela	131
Monitor de visão panorâmica.....	139
Precauções ao dirigir	139
Interruptor da câmera	141
Visor.....	141
Alterar a exibição	142
Monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento	125
Precauções ao dirigir	125
Exibição da tela.....	126
Usar o sistema	128

O

O que fazer se.....	196
Operação básica.....	52
Operação de mídia	68
Operação do rádio.....	58
Operação do telefone (Sistema viva-voz para telefones celulares)....	176
Outras configurações	46

P

Personalização do monitor de visão panorâmica	161
Mudança da cor da carroçaria exibida no monitor de visão panorâmica	161
Precauções do monitor de visão panorâmica	162
Área exibida na tela	162
A câmera.....	165
Diferenças entre a tela e a estrada real	166
Distorção de objetos tridimensionais na tela	168
Ao se aproximar de objetos tridimensionais	169
Precauções para o monitor do sistema Toyota de assistência a estacionamento	131
Área exibida na tela	131
A câmera.....	132
Diferenças entre a tela e a estrada real	133
Ao se aproximar de objetos tridimensionais	135
Precauções sobre o sistema de monitoramento da visão traseira	118
Área exibida na tela	118
A câmera.....	118
Diferenças entre a tela e a estrada real	119
Ao se aproximar de objetos tridimensionais	121

R

Rádio AM/FM	58
Visão geral.....	58
Programar uma estação	59
Sintonização manual.....	59
Opções de rádio (rádio FM).....	59
RDS (Sistema de Dados de Rádio).....	60
Receber uma ligação usando o sistema viva-voz Bluetooth®	185
Chamadas recebidas	185
Referência rápida	52, 176
Visão geral funcional.....	52
Operação da tela do mapa	176
Registrar/Conectar um dispositivo Bluetooth®	29
Registrar um telefone Bluetooth® pela primeira vez	29
Registrar um dispositivo de reprodução de áudio Bluetooth®	32
Perfis.....	33

S

Serviço de Pacote de Aplicativos - visão geral	202
Serviço do pacote do aplicativo ..	202
Sistema de comando de voz	106
Usar o sistema de comando de voz.....	106
Operação do sistema de comando de voz.....	107
Sistema de monitoramento da visão traseira	116
Precauções ao dirigir	116
Descrição da tela	117

T

Tela “Menu”	12
Operação da tela do “menu”	12
Tela “Setup” (Configuração)	15
Tela de toque	19
Manuseio da tela do toque.....	19
Operação da tela de toque.....	20
Tela inicial	18
Tela de cuidado.....	18
Reiniciar o sistema.....	18
Tela principal	21
Operação da tela principal	21

V

Verificação das laterais do veículo	148
Exibição da tela.....	148
Verificar a parte dianteira e a área adjacente ao veículo	145
Exibição da tela.....	145
Verificar a parte traseira e adjacente ao veículo	151
Exibição da tela.....	151
As linhas-guia apresentadas na tela	154
Estacionamento	157
Verificar as áreas adjacentes ao veículo	144
Exibição da tela.....	144
Visão geral dos botões	10
Nomes de cada parte.....	10



Certificação

Information of the radio device: Type FT0106B

1. Name and postal address of the manufacturer

Name: DENSO TEN Limited
 Address: 2-28, Goshō-dori 1-chome, Hyogo-ku, Kobe,
 652-8510 Japan

2. Simplified EU declaration of conformity

С настоящото DENSO TEN Limited декларира, че този тип радиосъоръжение FT0106B е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС.

Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

При оборудване с Bluetooth и/или WLAN функционалност.

Функция	Работна честотна лента	Максимална радиочестотна мощност
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovim putem, DENSO TEN Limited izjavljuje da je vrsta radio opreme FT0106B u saglasnosti s Direktivom 2014/53/EU.

Cijeli tekst EC deklaracije o usaglašenosti je dostupan na sljedećoj internetskoj adresi:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Ako postoji Bluetooth i/ili WLAN funkcionalnost.

Funkcija	Radni frekventijski pojas	Maksimalna radiofrekventijska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Tímto DENSO TEN Limited prohlašuje, že typ rádiového zařízení FT0106B je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.

Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

V případě dostupnosti funkčnost Bluetooth a/nebo WLAN.

Funkce	Provozní frekvenční pásmu	Maximální radiofrekvenční výkon
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hermed erklærer DENSO TEN Limited, at radioudstyrstypen FT0106B er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Når det er udstyret med Bluetooth- og/eller WLAN-funktionalitet.

Funktion	Driftsfrekvensbandet	Maksimal radio-frekvens effekt
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hiermit erklärt DENSO TEN Limited, dass der Funkanlagentyp FT0106B der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Sofern mit Bluetooth- und/oder WLAN-Funktionalität ausgestattet.

Funktion	Betriebsfrequenzband	Maximale Hochfrequenzleistung
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Με την παρούσα ο/η DENSO TEN Limited, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός FT0106B πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Με λειτουργικότητα Bluetooth ή/και WLAN.

Λειτουργία	Ζώνη συχνοτήτων λειτουργίας	Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hereby, DENSO TEN Limited declares that the radio equipment type FT0106B is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Where equipped with Bluetooth and/or WLAN functionality.

Function	Operating frequency band	Maximum radio-frequency power
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Por la presente, DENSO TEN Limited declara que el tipo de equipo radioeléctrico FT0106B es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Si incorpora la funcionalidad Bluetooth y/o WLAN.

Función	Banda de frecuencia operativa	Potencia máxima de la radiofrecuencia
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Käesolevaga deklareerib DENSO TEN Limited, et käesolev raadioseadme tüüp FT0106B vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Bluetooth ja/või WLAN funktsionaalsuse olemasolul.

Funktsioon	Töösageduse lainela	Maksimaalne raadiosageduslik võimsus
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited vakuuttaa, että radiolaitetyyppi FT0106B on direktiivin 2014/53/EU mukainen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Jos varustettu Bluetooth- ja/tai WLAN-toiminnallisuudella.

Toiminto	Toimintataajuuskaista	Maksimi radiotaajuusteho
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Le soussigné, DENSO TEN Limited, déclare que l'équipement radioélectrique du type FT0106B est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Si équipé de la fonctionnalité Bluetooth et/ou WLAN.

Fonction	Bande de fréquence de fonctionnement	Puissance maximale de la radiofréquence
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Leis seo, dearbhaíonn DENSO TEN Limited go gcomhlíonann an cineál trealaimh raidió FT0106B Treoir 2014/53/EU.

Tá an téacs iomlán den dearbhú comhréireachta AE ar fáil ag an seoladh Idirlín seo a leanas:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Sa chás go bhfuil feidhmiúlacht Bluetooth agus/nó WLAN feistithe.

Feidhm	Banda minicíochta oibriúcháin	Uaschumhacht radaimhnicíochta
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa FT0106B u skladu s Direktivom 2014/53/EU.

Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Kada je opremljeno funkcionalnošću Bluetooth i/ili WLAN.

Funkcija	Radni frekvencijski pojas	Maksimalna radiofrekvencijska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited igazolja, hogy a FT0106B típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Ha van beépített Bluetooth és/vagy WLAN funkcionalitás.

Funkció	Üzemi frekvencia-tartomány	Maximális rádiófrekvenciás teljesítmény
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hér með, lýsir DENSO TEN Limited því yfir að gerð útvarpsbúnaðarins FT0106B samræmist tilskipun 2014/53/EU.

Allur texti ESB-samræmisýfirlýsingarinnar er aðgengilegur á eftirfarandi veffangi:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Þegar Bluetooth-virkni og/eða WLAN-virkni fylgir.

Aðgerð	Notkunartíðni hljómsveit	Hámarks útvarp-tíðni vald
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Il fabbricante, DENSO TEN Limited, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio FT0106B è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Nei casi in cui è presente la funzionalità Bluetooth e/o WLAN.

Funzione	Frequenza operativa	Massima potenza a radiofrequenza
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Aš, DENSO TEN Limited, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas FT0106B atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu:
https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Kai yra Bluetooth ir/arba WLAN funkcionalumas.

Funkcija	Veikimo dažnių juosta	Maksimalus radijo dažnių galingumas
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ar šo DENSO TEN Limited deklarė, ka radioiekārta FT0106B atbilst Direktīvai 2014/53/ES.

Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē:
https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Ja aprīkots ar Bluetooth un/vai WLAN funkcionalitāti.

Funkcija	Darba frekvences josla	Maksimālā radiofrekvences jauda
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Со ова, DENSO TEN Limited изјавува дека радио опремата од типот FT0106B е во согласност со Директивата 2014/53/EU.

Целиот текст на ЕУ изјавата за сообразност е достапен на следната интернет адреса:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Онаму каде што е опремено со Bluetooth и/или WLAN функционалност.

Функција	Работен фреквенциски опсег	Максимална радио-фреквенциска моќ
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovim, DENSO TEN Limited izjavljuje da je tip radio opreme FT0106B u skladu sa Direktivom 2014/53/EU.

Cjelokupan tekst EU deklaracije o usklađenosti dostupan je na sljedećoj internet adresi:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Ako je prisutna Bluetooth i/ili WLAN funkcionalnost.

Funkcija	Operativni frekvencijski opseg	Maksimalna jačina radio frekvencije
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

B'dan, DENSO TEN Limited, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju FT0106B huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.

It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Fejn mgħammar b'funzjonalità Bluetooth u/jew funzjonalità WLAN.

Funzjoni	Band tal-frekwenza operattiva	I-enerġija massima bi frekwenza tar-radju
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Hierbij verklaar ik, DENSO TEN Limited, dat het type radioapparatuur FT0106B conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Waar uitgerust met Bluetooth- en/of WLAN-functionaliteit.

Functie	Actieve frequentieband	Maximale radiofrequentie
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited erklærer herved at radioutstyrstypen FT0106B er i samsvar med direktiv 2014/53/EU.

Den fullstendige teksten i EU-erklæringen er tilgjengelig på følgende internetadresse:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Hvis utstyrt med Bluetooth- og/eller WLAN-funksjonalitet.

Funksjon	Driftsfrekvensbånd	Maksimal radiofrekvent strøm
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego FT0106B jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Jeśli jest wyposażony w funkcjonalność Bluetooth i/lub WLAN.

Funkcja	Pasma częstotliwości pracy	Maksymalna moc częstotliwości radiowej
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

O(a) abaixo assinado(a) DENSO TEN Limited declara que o presente tipo de equipamento de rádio FT0106B está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Quando equipado com funcionalidade Bluetooth e/ou WLAN.

Função	Faixa de frequência operacional	Potência máxima de radiofrequência
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Prin prezenta, DENSO TEN Limited declară că tipul de echipamente radio FT0106B este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.

Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Dacă este echipat cu funcționalitate Bluetooth și/sau WLAN.

Funcție	Bandă de frecvență activă	Puterea maximă a radio-frecvenței
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu FT0106B je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

V prípade, že je vybavené funkčnosťou Bluetooth a/alebo WLAN.

Funkcia	Prevádzkové frekvenčné pásmo	Maximálny rádiový výkon
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited potrjuje, da je tip radijske opreme FT0106B skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Če je opremljen s funkcionalnostjo Bluetooth in/ali WLAN.

Funkcija	Delovni frekvenčni pas	Maksimalna radiofrekvenčna moč
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Nëpërmjet kësaj, DENSO TEN Limited deklaron se lloji i aparatit të radios FT0106B është në përputhje me Direktivën 2014/53/EU.

Teksti i plotë i deklaratës së BE-së mbi përputhshmërinë është i disponueshëm në adresën e mëposhtme të internetit:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Aty ku është e pajisur me funksionalitetin e Bluetooth dhe/se WLAN.

Funksion	Banda e frekuencës së punës	Fuqia maksimale e frekuencave radio
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Ovim, DENSO TEN Limited izjavljuje da je ovaj tip radijske opreme FT0106B u skladu sa odredbama Direktive 2014/53/EU.

Kompletan tekst EU deklaracije o konformitetu je dostupan na sledećoj internet adresi:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Ako je prisutna Bluetooth i/ili WLAN funkcionalnost.

Funkcija	Radni frekvencijski pojas	Maksimalna radiofrekvencijska snaga
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

Härmed försäkrar DENSO TEN Limited att denna typ av radioutrustning FT0106B överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Om utrustad med Bluetooth- och/eller WLAN-funktionalitet.

Funktion	Operationsfrekvensbandet	Maximal radiofrekvenseffekt
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

DENSO TEN Limited, FT0106B türü telsiz ekipmanının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.

AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir:

https://www.denso-ten.com/support/regulation/eu_doc/

Bluetooth ve/veya WLAN işlevselliğine sahip yerlerde.

İşlev	Çalışma frekans bandı	Maksimum radyo-frekans gücü
Bluetooth	2402 - 2480 MHz	4 dBm e.i.r.p.
WLAN	2412 – 2472 MHz	16 dBm e.i.r.p.

► Para vehículos vendidos na República Dominicana

CAUTION: Radio Frequency Radiation Exposure

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines. This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20cm or more away from person's body in normal use position.

Co-location: This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC WARNING

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

- Para veículos vendidos na Ilha de São Martinho

Declaration of Conformity with regard to the Radio Equipment
Directive 2014/53/EU

Manufacturer: Pioneer Corporation

28-8, Honkomagome 2-chome, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0021, JAPAN

EU Representative's: Pioneer Europe NV

Haven 1087, Keetberglaan 1, 9120 Melsele, Belgium

<http://www.pioneer-car.eu>

Wireless Lan:

Output power+ 20 dBm Max.

Frequency band(s).... 2412 - 2472 MHz

Bluetooth:

Output power+ 4 dBm Max.

Frequency band(s).... 2402 - 2480 MHz

[*] PVH-6688ZT

Hereby, Pioneer declares that the radio equipment type [*] is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Hierbij verklaar ik, Pioneer, dat het type radioapparatuur [*] conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Le soussigné, Pioneer, déclare que l'équipement radioélectrique du type [*] est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

O(a) abaixo assinado(a) Pioneer declara que o presente tipo de equipamento de rádio [*] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

Por la presente, Pioneer declara que el tipo de equipo radioeléctrico [*] es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: <http://www.pioneer-car.eu/compliance>

► Para veículos vendidos no Brasil

[Para 2,4 GHz Radiotransmissores]

Para consultas, visite: www.anatel.gov.br

Resolução 680 – ANATEL:

“Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.”

Este equipamento está homologado pela ANATEL de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000 e atende aos requisitos técnicos aplicados.

- ▶ Para vehículos vendidos na Jamaica

[For 2.4 GHz Radio Transmitters]

This product has been Type Approved by Jamaica: SMA – D172G5

- ▶ Para vehículos vendidos na República do Paraguai

[Para los vehículos que se venden en Paraguay]

Toyotoshi S.A.

Avda. Mariscal López 2801/99 y Reclus. Asunción – Paraguay.

- ▶ Para vehículos vendidos na República Dominicana, no Estado Plurinacional da Bolívia

FCC ID: AJDK104

[For 2.4 GHz Radio Transmitters]

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines. This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm or more away from person's body.

This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Information to User - Alteration or modifications carried out without appropriate authorization may invalidate the user's right to operate the equipment.



TOYOTA

Pensando mais longe

Código: OM42B-61BRA-RP
TMC: OM42B61E
Março/2019